A LATIN READER EASY SELECTIONS FOR BEGINNERS

GALLUP

Culleye of Tiberal Arts Tibrary Anston Aniversity

THE GIFT OF C. C. Dadge

December 1919



BOSTON UNIVERSITY COLLEGE OF LIBERAL ARTS LIBRARY







PALMA NON SINE PULVERE

A LATIN READER

EASY SELECTIONS FOR BEGINNERS

BY

FRANK A. GALLUP

PRINCIPAL, ALBANY HIGH SCHOOL, ALBANY, N. Y.



BOSTON UNIVERSITY
COLLEGE OF LIBERAL ARTS
LIBRARY

NEW YORK :: CINCINNATI :: CHICAGO
A M E R I C A N BOOK COMPANY

Dodge Dec. 19

COPYRIGHT, 1913, BY F. A. GALLUP.

COPYRIGHT, 1913, IN GREAT BRITAIN

GALLUP, LATIN READER. W. P. I



The way of the beginner in Latin is only too often confined to those subjects where the faculties of the mind, aside from memory, find little chance for development. For a year pupils spend long hours in endless drill on the rules of grammar, on declensions and conjugations, and on the perplexities of syntax. It is not strange, therefore, that numerous attempts have been made to assist the beginner to an opportunity now and then for refreshing his mind, and at the same time for applying his new acquirements.

Those have succeeded best, I believe, who have kept most closely to the things of antiquity, described in the language of ancient Rome. Pupils recognize the modern tone of present-day topics discussed in English-like Latin, and they are not satisfied, nor are

they much helped.

The Fables in this Reader are the old ones, simplified for beginners. The Short Stories, gathered here and there, have also been freed from difficulties. The Tales of Early Rome are from Livy and have been adapted to pupils who have not yet gone far along the course. And, finally, although the selection from Ovid has been turned into prose and shorn of its grammatical difficulties, it is believed that the charm of the story itself has not suffered.

FRANK A. GALLUP.



TABLE OF CONTENTS

FABLES

1.	Flattered out of his Cheese .					9
2.	Danger in Discord					10
3.	In Union is Strength					10
4.	Greediness Punished					11
5.	Safe and Saucy					11
6.	Silly Enmity					12
7.	When Thieves fall Out					12
8.	Safety Better than Sweets .					13
9.	The Trumpet a Mighty Weapon					13
10.	Cheating the Doctor					14
11.	A Retort in Kind					14
12.	The Lion's Share					15
13.	Little Mice have Sharp Teeth .					15
l4.	The Dog in the Manger					15
l5.	Sour Grapes					16
16.	The Gratitude of the Wicked .				•)	16
١7.	A Difference in the Point of Vi	ew				16
	Liberty Better than Luxury .					17
	Brave in Counsel, Timid in Actio	n.		•		17
	The Perils of Expansion			•		18
	What the Weaker owe the Strong	ger.				19
22.	Killed the Alarm Clock					19
23.	Avarice brings Loss					20
	His Lot not so Bad after All .					20
25.	Selfishness brings its Own Punis	hmen	t.			21
26.	Clothes do not make the Man.					21
27.	COMMON ABBREVIATIONS AND T	HEIR	MEAN	NINGS		22
10	36					

SHORT STORIES

								2.21	UE
29.	The Brave Lacedaemonians	s							26
30.	More Gate than City .								27
	Death Better than Spartar								27
32.	Valuable Assistance								28
33.	Man or Money?								28
34.	Not Brave Enough to meet	Old	Age					-	28
35.									29
36.								-	30
37.	The Moderation of Tiberi	us							31
38.	Who takes Precedence F	athe	ror	Son?					31
	Alexander's Horse .							-	33
40.	A Tribune's Bravery .								35
41.	Androclus and the Lion								37
42.	A Little Bird teaches Self-	reliar	nce						41
43.	LARGE THOUGHTS IN FEW	v Wo	ORDS						45
	TALES OF	EA	RLY	7 R	OM	E			
11	Aeneas comes to Italy								49
	Rome Founded			•			•	*	51
	Romans and Sabines Fight								52
	Message from Romulus								54
48.									55
49.	The Horatii and Curiatii .								57
50.	Treachery of the Alban Kin								59
									61
52.									63
53.									64
								-	67
									69
56.	Ambition Denounced .		•					-	71
57.	Hannibal's Jest				1				71
58.	THE HEAVENLY BODIES .								72
0.	TILL TILAVENLY DODIES .								14

		Litt		CLJ2 K.	DLI					/
		EAR	LY	НҮ	MNS	5				
										PAGE
59.	Morning Song							•		77
60.	Dē Vītā Hominis			٠	•	•	٠	•	٠	78
	F	ROM	ТН	ЕР	SAL	MS				
<i>c</i> 1	D 1 T			- 6						90

80

82 89

TATIN DEADED

MYTHS OF THE ROMANS

61. Psalmus I .

62. The Shepherd Psalm .

63. Creation and the Flood .

Vocabulary



LATIN READER

FABLES

1. Flattered Out of His Cheese

Corvus, quī alicunde caseum rapuerat,¹ in altam arborem subvolāvit. Vulpēcula,² quae caseum appetēbat,³ corvum ita adloquitur: "Fōrmam tuam magnopere laudō et pennārum tuārum nitōrem. Pol!⁴ sī cantus tuus pulchritūdinī⁵ tuae respondet,⁶ rēx savium es." Tum corvus, laudibus 7 vulpēculae īnflātus,³ cantāre cōnātus est. Sed ē rōstrō apertō 9 dēlāp-

- 1. had stolen, from rapio.
- 2. vulpēs is fox, vulpēcula, little fox. The suffix -cula is often thus used in forming diminutives.
- 3. had a great desire for. English appetite is a direct descendant from this word.
- **4.** By Pollux! a very common exclamation. Pollux was one of the numerous Roman demigods.

- 5. Dative of Indirect Object.
- 6. corresponds to, is equal to.
- 7. Ablative of Cause, with inflatus.
- 8. puffed up, perfect participle of inflo.
- 9. ē rōstrō apertō: out of his opened beak, i.e. opened in the effort to sing. apertō is the perfect participle of aperiō.

sus¹ est caseus, quem vulpēcula statim dēvorāvit. Verba adulātōrum sunt pretī parvī,² ut³ haec fābula docet.

2. Danger in Discord

In eödem prātō pāscēbantur ⁴ trēs bovēs ⁵ in maximā ⁵ concordiā, et sīc ⁶ ab omnī ferārum incursiōne tūtī erant. Sed dissidium ⁷ ortum ⁸ est, et singulī ⁹ ā ferīs laniātī sunt. Multum bonī ¹⁰ est in concordiā, ut ¹¹ haec fābula docet.

3. In Union is Strength

Agricola senex 12 fīliōs suōs convocāvit, qui interdum 10 discordābant. Senex fascem virgulārum adferrī 13 iussit. Tum "Frangite, 14" inquit, "hunc fascem." Hoc facere nōn poterant. Dēnique distribuit senex singulās 15

- From delabor, slip out.
 pretī parvī: of little
- value.
 3. as. With this meaning
- 3. as. With this meaning ut takes the indicative.
- 4. From pāscor, feed. This verb is connected with pāstor, a feeder or shepherd. The imperfect tense here shows that the cattle were accustomed to feed in this meadow.
 - 5. From bos.
- 6. *I.e.* while they acted in harmony.

- 7. Literally, sitting apart; hence disagreement.
 - 8. From orior.
 - 9. one by one or one at a time.
- 10. much good. bonī is the Partitive Genitive.
 - II. as.
- 12. old. This word is often used as a noun, as in l. 10.
- 13. Passive infinitive of adfero, bring.
- 14. Imperative of frangō, break.
 - 15. one to each.

virgulās, quās celeriter frēgērunt. Tum exclāmāvit agricola: "Quam firma rēs¹ est concordia, quam imbēcillis discordia!"

4. Greediness Punished

Mulier quaedam² habēbat gallīnam, quae eī³ cotīdiē ovum pariēbat⁴ aureum. Mulier ita exīstimābat: 5 "Mea gallīna sine dubio massam aurī intus cēlat; sī gallīnam occīdam,⁵ omne aurum statim possidēbo." Itaque eam occīdit. Sed nihil in eā repperit⁶ nisi quod 7 in aliīs gallīnīs reperīrī solet. Maioribus dīvitiīs 8 inhiābat 9; minorēs 10 etiam perdidit.11

5. Safe and Saucy

Haedus, quī in tēctō 12 domūs 13 stābat, lupō maledīcēbat. 14 Cui 15 respondit lupus: "Nōn tū, 16 sed tēctum,

- strong a thing!
- 2. mulier quaedam: a certain woman.
 - 3. for her, i.e. for the woman.
- 4. laid, from pario, bring forth.
- 5. Future indicative of occido, kill.
- 6. Perfect indicative of reperio, *find*. The subject is mulier.
 - 7. nisi quod: except what.
 - 8. maioribus divitiis: greater

- r. quam fīrma rēs: how wealth, indirect object.
 - 9. had a desire for ; literally, had her mouth open for.
 - 19, nau ner mouin open jor. 10. dīvitiās is understood.
 - 11. From perdo, lose.
 - 12. roof, from tego, cover.
 - 13. Genitive.
 - 14. was abusing.
 - 15. Refers to haedus. Render him. The Latin relative is often the first word in a sentence where English uses a demonstrative.
 - 16. maledīcis is understood.

mihi maledīcit." Saepe locus et tempus hominēs timidōs reddit audācēs.

6. Silly Enmity

In eādem nāvī erant duo hominēs, quī inimīcissimī erant. Unus eōrum² in prōrā, alter³ in puppī⁴ sedēbat. 5 Tempestās ingēns orta⁵ est. Omnēs dē vītā dēspērābant. Is quī in puppī erat gubernātōrem rogāvit: "Utra pars⁶ nāvis prius submergētur⁻?" Respondit gubernātor: "Prōra." Tum ille⁵: "Iam⁵ mors mihi nōn⁵ molesta est, nam inimīcī meī mortem vidēbō."

7. When Thieves Fall Out

- Duo hominēs, quī ūnā 10 iter faciēbant, asinum in sōlitūdine cōnspicātī sunt. Accurrunt laetī 11 et uterque 12 eum sibi vindicāre coepit. Dum vērō conten
 - r. reddit audācēs: render bold. The singular form of the verb is used because the two subjects together form a single idea of circumstance.
 - 2. Partitive Genitive.
 - 3. the other.
 - 4. This noun, like nāvis, is one of the i stems that retain most of the i forms.
 - 5. From orior, spring up.

- 6. utra pars: which part?
- 7. prius submergētur: will go under first.
- 8. tum ille: some word like respondit is understood.
 - 9. iam non: no longer.
 - 10. An adverb, together.
- II. *joyfully*, for English more often uses an adverb in such expressions.
 - 12. each of the two or both.

dunt, nec ā verberibus abstinent, asinus fūgit, et neuter eum cēpit.

8. Safety Better than Sweets

Lupus capram in ³ altā rūpe stantem ⁴ cōnspicātus ⁵ est, quam ita adlocūtus ⁵ est: "Cūr nōn relinquis nūda illa et sterilia loca, et hūc dēscendis in herbidōs ⁵ campōs, quī tibi laetum ⁶ pābulum dabunt?" Cui capra ita respondit: "Mihi ⁷ nōn est in animō dulcia tūtīs ⁸ praepōnere."

9. The Trumpet a Mighty Weapon

Tibicen, ab hostibus captus,9 exclāmāvit: "Non sum interficiendus,10 nam inermis sum; nihil habeo 10 praeter hanc tubam." Sed hostēs respondērunt:

- r. The present tense often occurs in clauses introduced by dum, but in English the *imperfect* should be used when the reference is plainly to the past.
- 2. nec . . . abstinent: and did not refrain.
 - 3. on.
- 4. Present participle of stō, stand.
- 5. From adloquor, speak to, address.
 - 6. abundant.

- 7. mihi, etc.: "I do not intend to place sweets before safety." Literally, it is not in mind to me to place, etc. The subject of est is praeponere.
- 8. safety; literally, safe things. Dative of Indirect Object.
- g. Perfect participle of capiō, capture.
- 10. non sum interficiendus: I ought not to be killed. Passive periphrastic conjugation.

"Propter hoc ipsum¹ tē interimēmus,² quod aliōs ad pugnam incitāre solēs." Nōn sōlum maleficī³ pūniendī⁴ sunt, sed etiam eī quī aliōs ad male faciendum⁵ incitant.

10. Cheating the Doctor

In faucibus 6 lupī os inhaeserat. 7 Gruem, quae forte 5 praeterībat, lupus ita adlocūtus est: "Sī os ē faucibus meīs extrahēs, tibi magnam mercēdem dabō." Os 8 grūs longitūdine 9 collī facile extrāxit. Tum mercēdem rogābat. Sed lupus subrīdēbat et dentibus īnfrendēbat. "Num 10 tibi," inquit, "parva merto cēs vidētur, quod caput incolume ē lupī faucibus extrāxistī?"

II. A Retort in Kind

Pavō, quae cōram grue ¹¹ pennās suās explicābat, subitō exclāmāvit: "Quanta est formōsitās mea et tua dēfōrmitās!" At grūs magnā celeritāte ēvolā15 vit, dīcēns: "Et quanta est levitās mea et tua tarditās!"

- 1. hoc ipsum: that very thing.
 - 2. Future of interimo, kill.
 - 3. Noun, evil doers.
- 4. pūniendī sunt: ought to be punished. See note 10, p. 13.
- 5. ad male faciendum: to doing mischief. faciendum is the gerund of facio.

- 6. in faucibus: in the throat.
- 7. From inhaereo, stick.
- 8. Accusative.
- 9. Ablative of Cause.
- reward, does it, that you," etc.
- 11. cōram grue: before a crane.

12. The Lion's Share

Societātem iūnxerant leō, iuvenca, capra, ovis. Praeda quam cēperant in quattuor partēs dīvīsa est. Tum leō, "Prīma pars," inquit, "mea est, dēbētur¹ enim praestantiae² meae. Tollam et³ secundam, quam merētur robur meum. Tertiam vindicat⁴ sibi 5 ēgregius labor meus. Sī quis⁵ quartam partem sibi arrogāre volet, eum inimīcum habēbō.6" Itaque cētera animālia partem praedae accēpērunt nūllam.

13. Little Mice Have Sharp Teeth

Mūs, ā rūsticō dēprehēnsus, ā crī morsū eius digitōs vulnerāvit. Rūsticus mūrem dīmīsit, dīcēns: 10 "Nihil, mēhercule, tam pusillum est, ut dē salūte dēspērāre dēbeat. ""

14. The Dog in the Manger

Canis iacēbat⁹ in praesēpe, et bovēs latrandō ¹⁰ ā pābulō arcēbat. Cui ūnus ¹¹ boum: "Quanta ista in-

- I. is due.
- 2. preëminence. Dative.
- 3. also.
- 4. claims.
- 5. any one.
- 6. I shall regard as.
- 7. Perfect participle of deprehendo, catch.

- 8. ut debeat: that it ought, a clause of result.
- g. From iaceō, not from iaciō.
- 10. Ablative of the gerund, by barking.
- 11. ūnus: some verb of saying is understood.

vidia 1 est! Non pateris 2 alios edere, et tu ipse edere non potes!"

15. Sour Grapes

Vulpēs ad ūvam subsiliēbat sed eam attingere non poterat. Tandem, dēfatīgāta inānī labore, exclāmā-5 vit: "At nunc etiam 3 acerba est, et eam edere nolo." Multī ea contemnunt quae assequī non possunt.

16. The Gratitude of the Wicked

Milvius, laqueīs irretītus, mūsculum 4 exōrāvit: "Mē līberā hīs plagīs." Quod 5 mūsculus facile fēcit. Milvius, līberātus, mūrem dēvorāvit. Quam grātiam 6 10 malī prō beneficiīs reddere solent!

17. A Difference in the Point of View

Pāstōrēs, caesā 7 ove, convīvium celebrābant.8 Lupus, quī pāstōrēs vidēbat, exclāmāvit: "Sī ego agnum rapiō, quantus tumultus oritur! At istī impūnē ovem dēvorant!" Tum ūnus illōrum respondit: "Nōs nostram, nōn aliēnam 10 ovem edimus."

- r. ista invidia: that jealousy you feel. iste often points out something as belonging to the person addressed.
 - 2. From patior, permit.
- 3. at nunc etiam: but after all.
 - 4. Diminutive from mūs.
 - 5. Render this.

- 6. quam grātiam: what a return the wicked are wont to make for kindnesses!
- 7. From caedō, slay. caesā ove, Ablative Absolute.
- **8.** The tense shows the act in progress.
 - 9. those fellows.
 - 10. belonging to another.

18. Liberty Better than Luxury

Lupus, quī canem bene sagīnātum vidēbat, exclāmāvit: "Quanta est tua fēlīcitās¹! Tū lautē vīvis, at ego famē² ēnecor!" Respondit canis: "Venī mēcum³ in urbem; ibi eandem fēlīcitātem habēbis." Lupus condiciōnem accēpit, et ūnā⁴iter faciunt. Ani-5 madvertit⁵lupus in collō canis attrītōs pilōs. "Quid hoc est?" inquit. "Num iugum sustinēs? Nam cervīx tua glabra est." "Nihil est," respondit canis, "sed interdiū mē alligant, ut noctū sim⁶ vigilantior. Haec sunt vestīgia collāris quod in cervīcem meam pōni-10 tur." Tum lupus: "Valē, amīce. Nōn mihi² placet fēlīcitās servitūte ēmpta.8"

19. Brave in Counsel, Timid in Action

Mūrēs aliquandō concilium habēbant, nam quandam fēlem, quae vēnātrīx perīta erat, magnopere timēbant. Multa cōnsilia prōposita sunt, sed mūri-15

- 1. good fortune.
- 2. The cause of his perishing.
- 3. cum is regularly an enclitic with the personal pronouns, often with the relative and interrogative pronouns.
 - 4. ūnā: adverb.

- 5. notices; literally, turns his mind toward.
- 6. Verb of a purpose clause; hence the subjunctive.
 - 7. Indirect object of placet.
- 8. Perfect participle of emō, purchased.
 - 9. From quidam.

GALL, LAT. READ. - 2

bus¹ non placebant. Dēnique ūna ē mūribus² ita locūta³ est: "Tintinnābulum caudae⁴ istīus fēlis annectere necesse est, nam sonitus eius nos admonēbit, cum ea appropīnquat, et fugere poterimus. Quis 5 hoc⁵ facere vult?" Sed nēmo respondit, multī etenim⁶ in suādendo 7 audācēs sunt, sed in perīculo ipsotimidī.

20. The Perils of Expansion

In prātō quondam rāna bovem conspēxit. Tācta sinvidiā tantae magnitūdinis, rūgosam sinflāvit pellem, et fīlios suos interrogāvit, utrum lātior quam bos esset. Illī negāvērunt. Rūrsus intendit cutem maiore nisū et similī modo quaesīvit, uter maior esset. Illī respondērunt bovem esse maiorem. Tum,

- 1. Indirect object of place-bant.
- 2. ē mūribus: with ūnus the ablative with ē, ex is often used instead of the Partitive Genitive.
 - 3. From loquor, speak.
- 4. Indirect object of annectere. tintinnābulum is the direct object. The subject of est is annectere; necesse is predicate adjective.
- 5. *I.e.* fastening the bell to the cat's tail.

- 6. for, as you know. etenim regularly introduces a reason that is supposed to be self-evident.
 - 7. Gerund of suādeō.
- 8. Perfect participle of tango, touch.
- wrinkled. The word is made from rūga, a wrinkle, and the suffix -ōsa, which means full of.
- 10. Subjunctive in an indirect question.
 - II. said no.

dum rāna vult validius sēsē īnflāre, ruptō iacuit corpore.¹

21. What the Weaker Owe the Stronger

Vulpēs, asinus, leō vēnātum² īverant. Praedam asinum partīrī leō iussit. Asinus singulīs singulās partēs pōnēbat aequālēs, sed leō eum dīlaniāvit. Tum 5 vulpēculae negōtium partiendī³ dedit. Haec, sapientior quam asinus, partem maximam leōnī apposuit, et sibi vix minimam particulam⁴ reservāvit. Leō subrīdēbat et eius prūdentiam laudābat. Tandem rogāvit: "Unde didicistī⁵ tālem prūdentiam?" Re-10 spondit vulpēs: "Calamitās asinī mē docuit quid minōrēs potentiōribus⁶ dēbeant."

22. Killed the Alarm Clock

Mulier quaedam solēbat ancillās suās excitāre ad opus gallī cantū audītō.8 Illae, diūturnō labōre 9 fatīgātae, gallum interficere statuērunt. Quō factō, 15

- r. ruptō corpore: with body burst. ruptō is the perfect participle of rumpō.
 - 2. Supine of venor, to hunt.
 - 3. Gerund, from partior.
- 4. vix minimam particulam: barely the least little bit.
 - 5. From disco, learn.

- 6. minōrēs potentiōribus: comparatives used as nouns; the weaker, the more powerful.
- 7. Subjunctive in an indirect question.
- 8. gallī cantū audītō: Ablative Absolute: when the crowing of the cock was heard.
 - g. Ablative of Cause.

in dēteriōrem condiciōnem¹ quam prius incidērunt, nam domina, dē hōrā noctis incerta, nunc famulās saepe iam prīmā nocte² excitābat.

23. Avarice Brings Loss

Mulier gallīnam habēbat, quae eī 3 cotīdiē ūnum 5 ōvum pariēbat. 4 Illa ita exīstimābat: "Sī gallīnam meam sagīnābō, bīna aut terna ōva cotīdiē pariet." Sed gallīna, iam pinguis, ōva parere dēsiit. 5 Haec fābula docet avāritiam saepe esse 6 damnōsam.

24. His Lot not so Bad after all

Senex in silvā līgna cecīderat.⁷ Eīs sublātīs,⁸ domum redīre coepit. Onere et viā dēfatīgātus, fascem dēposuit atque sēcum aetātis et inopiae mala contemplābātur. Mortem tandem clārā vōce invocāvit: "Mē ab omnibus hīs malīs līberā." Precibus senis audītīs, Mors subitō adstitit, et quid senex vellet

- i. in deteriorem condicionem: they fell into worse plight.
- 2. prīmā nocte: in the evening; literally, at the first of the night.
- 3. for her, i.e. for the woman.
- 4. From pario, bring forth, lay.
 - 5. From desino, cease.

- 6. Infinitive in an independent clause of indirect discourse.
 - 7. From caedo.
- 8. eīs sublātīs: Ablative Absolute. sublātīs is the perfect participle of tollō.
- 9. domus and rūs, like names of towns, denote the limit of motion without a preposition.

rogāvit. Senex, quī nunc metū exanimātus erat, celeriter respondit: "Nihil volō praeter auxilium, ut hoc onus rūrsus subeam."

25. Selfishness brings its Own Punishment

Asinus onustus sarcinīs i ita equum adlocūtus est:
"Levā mē aliquā parte² oneris meī." Sed ille asinī s
precēs repudiāvit. Paulō post³ asinus, labōre cōnsūmptus,⁴ in viā corruit et animam efflāvit. Tum
agitātor omnēs sarcinās, quās asinus portāverat, atque īnsuper etiam pellem asinō dētractam, in equum
imposuit. Ille priōrem superbiam ita dēplōrābat: "Ō 10
mē miserum,⁵ nam parvulum onus in mē recipere nōlēbam, et nunc cōgor tantās sarcinās ferre, ūnā cum pelle
comitis meī, cuius precēs tam superbē contempsī 6!"

26. Clothes Do not Make the Man

Asinus, pelle leōnis indūtus,⁷ hominēs et bēstiās terrēbat. Sed forte celerius ⁸ sē movet, et aurēs ēmi-₁₅ nēbant. Tum in pistrīnum abductus est, ubi poenās petulantiae dedit.⁹

- 1. onustus sarcinīs: laden with baggage.
- 2. aliquā parte: of some part, Ablative of Separation.
- 3. paulō post: a little later.
- 4. Perfect participle of consumo.
 - 5. ō mē miserum: O

- wretched me or How wretched I am! The Accusative of Exclamation.
 - 6. From contemno.
- 7. Perfect participle of induo, clothe.
 - 8. celerius: too quickly.
- 9. poenās dedit: paid the penalty. dedit is from do, give.

27. Common Abbreviations and Their Meanings

A.B. (Artium Baccalaureus), Bachelor of Arts.

A.C. (ante Christum), before Christ.

A.D. (annō Dominī), in the year of our Lord.

a.m. (ante merīdiem), before noon.

A.M. (Artium Magister), Master of Arts.

A.U.C. (anno urbis conditae), in the year after the founding of the city (Rome).

cf. (confer), compare.

Cr. (crēditor), creditor.

D.D. (Dīvīnitātis Doctor), Doctor of Divinity.

Dr. (dēbitor), debtor.

Dr. (doctor), doctor, one who is trained, one who teaches.

D.V. (Deō volente), God willing, if God wills.

e.g. (exempli grātiā), for the sake of example, for example.

etc. (et cētera), and the rest.

et seq. (et sequëns — plural is usually abbreviated et sqq.), and what follows, and the following.

ib. or ibid. (ibidem), in the same place.

i.e. (id est), that is.

inst. (īnstante mēnse), the present month.

Jr. (Iūnior), Younger, the Younger.

lat. (lātitūdō), latitude.

lb. (lībra), pound.

LL.D (Lēgum Doctor), Doctor of Laws.

long. (longitūdō), longitude.

M. (meridiēs), noon.

M.D. (Medicīnae Doctor), Doctor of Medicine.

n.b. (notā bene), note well, take notice.

per cent. (per centum), by the hundred.

Ph.D. (Philosophiae Doctor), Doctor of Philosophy.

p.m. (post merīdiem), after noon.

pro et con. (prō et contrā), for and against.

Prof. (Professor), one who teaches, Professor.

pro tem. (pro tempore), for a time, temporarily.

prox. (proximō mēnse), next month.

P.S. (post scriptum), written after, postscript.

Q.E.D. (quod erat dēmonstrandum), which was to be proved.

q.l. (quantum libet), as much as is desired.

q.s. (quantum sufficit), as much as is needed (in prescriptions).

Rev. (Reverendus), to be revered, reverend.

R.I.P. (Requiescat in pace), May he (or she) rest in peace.

sc. (scīlicet), to be understood.

S.P.Q.R. (Senātus Populusque Rōmānus), the Roman Senate and People.

Sr. (Senior), Older, the Older.

ult. (ultimō mēnse), last month.

viz. (vidēlicet), namely.

vs. (versus), against.

28. Maxims and Mottoes

- Ad astra¹ per aspera.
- Ālīs volāmus propriīs.²
- 3. Labor omnia vincit.
- 4. Ubi mel, ibi apēs.
- 5. Ante vīctōriam nē canās triumphum.3
- 6. Audācēs fortūna iuvat, timidosque repellit.
- 7. Bis dat quī cito dat.
- 8. Corrumpunt bonos mores conloquia prava.
- 9. Dē mortuīs nīl nisi bonum.4
- 10. Duos qui sequitur lepores neutrum capit.
- 11. Esse quam vidērī mālim.5
- 12. Fēlīx quī nihil dēbet.
- 13. Fortēs fortūna iuvat.
- 14. Fortī et fidēlī nīl difficile.
- 15. Fortis cadere, cēdere non potest.
- 16. Gutta cavat lapidem non vī sed saepe cadendo.6
- 17. Non est fumus absque igne.
- r. ad astra, to fame, since stars were named after famous personages. Translate: The road to fame lies through difficulties.
- 2. An expression of independence, We fly with our own wings.
- 3. Do not sing your triumph song before winning your victory. The triumphus was the

- grand triumphal procession allowed a general who had won a notable victory over foreign foes.
- 4. dicendum est is understood. Nothing but good is to be said of the dead.
- 5. mālim: present subjunctive, I should prefer.
- 6. Ablative of the gerund of cado, by falling.

- 18. Palma non sine pulvere.1
- 19. Nöli mē tangere.2
- 20. Vae vīctīs.3
- 21. Vītae via virtūs.4
- 22. Vincit vēritās.
- 23. Vultus est index animī.
- 24. Võx populī, võx Deī.4
- 25. Vestīgia nūlla retrorsum.
- 26. Tempus fugit.
- 27. Suāviter in modō, fortiter in rē.5
- 28. Sī vīs pācem, parā bellum.
- 29. Sic ītur ad astra.6
- 30. Semper parātus.
- 31. Semper fidēlis.
- 32. Hinc illae lacrimae.
- 33. Procul este, profani.7
- 34. Noscitur homo a sociis.8
- 35. Nē quid nimis.9
- 36. Cor ūnum, via ūna.
- 37. Dum vīvimus, vīvāmus.
- vithout the dust (of the race course).
- 2. Be unwilling to touch me was the regular classical expression for Don't touch me.
 - 3. We to the conquered!
 - 4. Sc. est.

- 5. in rē: in essentials.
- 6. This is the way to fame. Itur is used impersonally.
- 7. Stand afar off, ye unholy ones.
- 8. We say, A man is known by the company he keeps.
- 9. Not anything too much, i.e. Do nothing to excess.

SHORT STORIES

29. The Brave Lacedaemonians

Philippus minitābātur per litterās¹ sē omnia quae Lacedaemoniī cōnārentur prohibitūrum esse.² Illī respondērunt: "Num nōs es etiam morī prohibitūrus³?"

5 Ad Leōnidam, rēgem Lacedaemoniōrum, scrīpsit Xerxēs: "Mitte arma." Respondit Leōnidās: "Venī et cape."

Persēs in conloquiō ita glōriābātur: "Sōlem prae 5 iaculōrum nostrōrum multitūdine et sagittārum nōn 10 vidēbitis." Sine morā respondit ūnus ē Lacedaemoniīs: "In umbrā igitur pugnābimus."

Lacedaemonius quīdam, quī rīdēbātur quod clau-

These four anecdotes illustrate the famed bravery of the Spartans, who were a nation of warriors.

- 1. per litterās: by letter.
- 2. sē esse: Philip's thought expressed indirectly, or in indirect discourse. The direct form

would be ego omnia quae conamini prohibebo.

- 3. num . . . prohibitūrus? You are not going to keep us from dying, too, are you?
- 4. mitte arma: i.e. in surrender.
 - 5. prae: because of.

dus in pugnam īret,¹ exclāmāvit: "At mihi pugnāre, non fugere, in animo est.²"

30. More Gate than City

Diogenēs,³ magnīs portīs Myndī et parvā urbe vīsīs, ita Myndiōs monuit: "Claudite portās, nē urbs vestra ēgrediātur.⁴"

31. Death Better than Spartan Fare

Epulae Sybarītārum lūxuriōsae erant. Itaque homō Sybarītānus, quī aliquandō Spartiātārum convīviō 5 intererat, magnā vōce 6 dīxit: "Iam nōn 7 īgnōrō cūr vōs, Lacedaemoniī, cēterās gentēs fortitūdine 8 superētis. Vōs omnēs, sī sānae estis mentis, 10 mortem 10 potius optābitis quam tālem vīctum!"

- n. quod . . . Iret: because he was going into battle when lame. The subjunctive is used because the reason is that of the critics, because, as they said, he was going, etc.
- 2. at . . . est: but I intend to fight, not to run.
- 3. Diogenes, the famous Cynic philosopher who sought for an honest man and often rebuked kings, here indulges in a witticism at the expense of

the Myndians, who had a very small city.

- 4. ēgrediātur: get out.
- 5. Indirect object of intererat.
- 6. magnā voce: in a loud voice.
 - 7. iam non: no longer.
- 8. Ablative of Specification.
 - 9. Indirect Question.
- ro. sānae mentis: Genitive of Characteristic.

32. Valuable Assistance

Quīntus Maximus ¹ Tarentum magnā vigilantiā recēpit. Salīnātor, ² quī, āmissō oppidō, ³ fūgerat in arcem, glōriābātur et ita dīcēbat: "Meā ⁴ operā, Quīnte Fabī, ⁵ Tarentum recēpistī." "Certē," respondit Maximus rīdēns; "nam tū āmīsistī, ego recēpī."

33. Man or Money?

Themistoclēs rogābātur utrum bonō virō pauperī an minus probātō dīvitī fīliam conlocāre māllet.⁶ "Ego vērō," inquit, "mālō virum quī pecūniam nōn habeat quam pecūniam quae virum nōn habeat."

34. Not Brave Enough to Meet Old Age

- Milō iuvenis per stadium 7 Olympiae sustinuisse humerīs bovem dīcitur. Sed vox 8 Milōnis senis 9
 - r. Quīntus Fabius Maximus: the famous Roman general who made headway against Hannibal when all others had failed.
 - 2. Salīnātor: the Roman general in command at Tarentum when the city was taken.
 - 3. Ablative Absolute.
 - 4. The position of meā gives it special emphasis.
 - 5. Fabi: the vocative form

- of proper nouns in -ius ends in -ī, not in -ie.
- 6. Verb of an indirect question, whether he would prefer to give his daughter.
- 7. per stadium: over the course.
 - 8. vox: word, sentiment.
- 9. senis: when an old man. There is a contrast between iuvenis and senis. Milo's spirit failed with his strength.

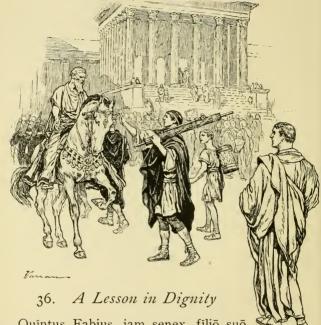
contempta est, nam in senectūte āthlētās in curriculō vidēbat, inlacrimābat, exclāmābat: "At hī lacertī quidem mortuī sunt!" Nōn vērō tam istī¹ quam tū ipse, nūgātor, neque enim ex tē umquam es nōbilitātus, sed ex lacertīs tuis.

35. Not at Home

Nāsīca ² ad poētam Ennium ³ vēnit, eīque ⁴ ab ōstiō quaerentī Ennium ancilla dīxit domī ⁵ nōn esse. Nāsīca autem sēnsit illam dominī iussū dīxisse, et illum intus esse. Paucīs post diēbus, ⁶ Ennius ad Nāsīcam vēnit et eum ā iānuā quaesīvit. Exclāmat Nāsīca sē domī ⁵ 10 nōn esse. Tum Ennius ⁻: "Quid ² ego nōn cōgnōscō vōcem tuam ²" Hīc Nāsīca ⁻: "Homō es impudēns. Ancillae ⁵ tuae crēdidī tē domī nōn esse; tū mihi nōn crēdis ipsī ²"

- 1. istī: supply mortuī sunt.
- Nāsīca: Pūblius Cornēlius Scīpiō Nāsīca, a famous member of a distinguished family.
- 3. Ennius: Quintus Ennius, among the earliest of Roman poets.
- 4. eique, etc.: and when he inquired at the door for Ennius, the maid said he was not at home.

- 5. domī: a locative, at home.
- 6. paucīs post diēbus: a few days later.
- 7. With these nominatives understand some verb of saying, like dīxit or respondit.
- 8. I believed your maid when she said you were not at home; don't you believe me myself when I tell you that I am not at home?



Quintus Fabius, iam senex, filiō suō cōnsulī lēgātus fuit. Fīlius obviam patrī prōgressus est, duodecim līctōribus prō mōre antecēdentibus.

- ⁵ Equō vehēbātur senex, neque ² appropinquante cōnsule dēscendit.
 - 1. obviam patrī: to meet his 2. The negative affects defather. scendit, not appropinquante.

Iam ex līctōribus ūndecim, verēcundiā 1 paternae maiestātis, tacitī praeterierant.

Consul proximum līctorem iussit inclāmāre Fabio patrī: "Ex equo descende."

Pater tum dēsiliēns, "Non ego, fīlī," inquit, "tuum 5 imperium contempsī, sed experīrī voluī, num scīrēs 2 consulem tē esse."

37. The Moderation of Tiberius

Amīcī Tiberiō 3 suāsērunt 4 ut prōvinciās magnō tribūtō onerāret. Ille autem respondit: "Bonī pāstōris 5 est tondēre pecus, nōn dēglūbere."

38. Who Takes Precedence - Father or Son?

Ad philosophum Taurum 6 Athēnās 7 vēnerat praeses Crētae provinciae, et cum eo simul eiusdem

- I. out of respect for.
- 2. whether you knew how to be consul. scīrēs is the verb of an indirect question.
 - 3. The emperor Tiberius.
- 4. Tiberius was urged to load down the provinces with.
- 5. bonī pāstōris, etc.: it is the part of a good shepherd to shear, etc.
- 6. Taurum: an Athenian philosopher to whom Aulus

Gellius went for instruction. This selection and the five following are taken from the "Noctes Atticae" of Aulus Gellius, a Latin writer of the second century A.D., who has left us many interesting bits of information concerning antiquity.

7. Athēnās: Limit of Motion; as this is the name of a city, no preposition is used.

praesidis pater. Taurus, sectātōribus dīmissīs,¹ sedēbat prō cubiculī suī foribus et cum nōbīs² sermōcinābātur.

Introīvit prōvinciae praeses et cum eō pater. Adsurrēxit placidē Taurus et post mūtuam salūtātiōnem resēdit. Adlāta mox ūna sella est, quae in prōmptū³ erat, atque, dum aliae prōmebantur, apposita est. Invītāvit Taurus patrem praesidis utī sedēret. Atque ille ait: "Sedeat hīc potius,⁴ quī populī Rōmānī magistrātus est." "Absque praeiūdiciō,⁵" inquit Taurus, "tū intereā sedē, dum īnspicimus quaerimusque utrum conveniat⁵ tē potius sedēre, quī pater es, an fīlium, quī magistrātus est." Et ubi pater adsēdit appositumque est aliud fīliō quoque eius sedīle, verba super eā rē Taurus facit.

Eōrum verbōrum sententia haec fuit⁷: In pūblicīs locīs atque mūneribus atque āctiōnibus patrum

- 1. sectātōribus dīmissīs:

 having dismissed his pupils,

 Ablative Absolute.
- 2. cum nobis: with me. The plural of the pronoun is sometimes used in Latin, as in English, to denote one person.
 - 3. in promptu: at hand.
- 4. sedeat hic potius: let this man rather take the seat.
- 5. absque praeiūdiciō: without prejudice, i.e. without pre-

- judging the question we are going to discuss.
- 6. utrum conveniat: whether it is fitting, an Indirect Question. The subject of conveniat is the infinitive following.
- 7. sententia, etc.: the substance of those words is as follows. The argument, as far as exorīrī, is given in indirect form; that is, in Indirect Discourse.

iūra ¹ cum fīliōrum quī in magistrātū sunt potestātibus conlāta, interquiēscere paululum, sed extrā rem pūblicam,² in domesticā rē atque vītā, in convīviō quoque familiārī, inter fīlium magistrātum et patrem prīvātum pūblicōs honōrēs cessāre, nātūrālēs exorīrī. "Hoc sigitur," inquit, "quod ad mē vēnistis, quod conloquimur nunc, prīvāta āctiō est. Itaque sequiminī apud mē hōs honōrēs prius quōs domī quoque vestrae vōs sequī decet.³"

39. Alexander's Horse

Equus Alexandrī rēgis et capite et nōmine ⁴ Bū- 10 cephalus ⁵ fuit. Emptum ⁶ Charēs scrīpsit talentīs tredecim ⁷ et rēgī Philippō dōnātum — hoc autem aeris nostrī summa est sestertia trecenta duodecim.⁸

Super hoc equo dignum memoria visum, quod, ubi

- 1. patrum iūra . . . : the rights of fathers compared (conlāta) with the powers of sons who are in public office relax somewhat.
- 2. extrā rem pūblicam: outside public life.
- 3. decet: it is fitting. The subject is sequi.
- 4. capite et nomine: Ablative of Specification.
- 5. Būcephalus: the word means "having an ox-like

head," i.e. a broad head.

- 6. ēmptum: esse is understood. This is the indirect form (Indirect Discourse) of what Chares wrote.
- 7. talentīs tredecim: Ablative of Price, for thirteen talents.
- 8. A sestertium was a thousand sesterces. As the sesterce amounted to about five cents of our money, the 312,000 sesterces represented \$15,600.



ōrnātus erat armātusque ad proelium, haud umquan īnscendī i sēsē ab aliō, nisi ab rēge, passus est.

Id etiam de isto equo memoratum est: Însidens in eo Alexander bello Indico et facinora faciens forti:

1. Inscendi: to be mounted.

in hostium cuneum non satis sibi providēns is inmisit. Coniectīs undique in Alexandrum tēlīs, vulneribus altīs in cervīce atque in latere equus perfossus est. Moribundus tamen ac prope iam exsanguis, ē mediīs hostibus rēgem vīvācissimo cursū rettulit, atsque, ubi eum extrā tēla extulerat, īlico concidit, et, dominī iam superstitis sēcūrus, quasi cum sēnsūs hūmānī solācio animam exspīrāvit.

Tum rēx Alexander, partā ³ eius bellī vīctoriā, oppidum in īsdem locīs condidit, idque ob equī honōrēs 10 Būcephalon appellāvit.

40. A Tribune's Bravery

Pulchrum facinus M. Catō 4 dē Q. Caediciō 5 tribūnō mīlitum scrīptum relinquit.6

Imperātor Poenus in terrā Siciliā, bellō Carthāginiēnsī prīmō, contrā Rōmānum exercitum prōgreditur. Collēs locōsque idōneōs prior occupat.⁷ Mīlitēs

- 1. non satis sibi providens: giving little heed to his own safety.
- 2. dominī . . . sēcūrus : certain of his master's safety.
- 3. partā: perfect participle of pariō.
- 4. Mārcus Porcius Catō, who was born 234 B.C. and lived till 149. In his own time and ever since his name has
- been a synonym for stern and uncompromising adherence to the manners and customs of "the good old times."
- 5. This tribune is not otherwise known.
- **6.** scriptum relinquit: has left on record. The participle modifies facinus.
- 7. prior occupat: is the first to seize.

Rōmānī in locum perīculōsum pervēnērunt. Tribūnus ad cōnsulem vēnit et ostendit¹ exitium dē locī importūnitāte et hostium circumstantiā mātūrum.

"Sī rem," inquit, "servāre vīs,² quadringentōs s mīlitēs ad verrūcam illam — sīc enim Catō locum ēditum asperumque appellat — īre³ iubēbis, eamque utī occupent³ imperābis. Hostēs profectō, ubi id vīderint, ūnī illī negōtiō sēsē dabunt, atque illī omnēs quadringentī procul dubiō obtruncābuntur. Tunc intereā, occupātīs in eā caede hostibus, exercitum ex hōc locō ēdūcere poteris. Alia nisi haec salūtis via nūlla est."

Consul tribūno respondit consilium quidem istud aeque ⁴ providēns ⁵ sibi vidērī. "Sed istos," inquit, 15 "mīlitēs quadringentos ad eum locum in hostium cuneos quis dūcere volet?"

"Sī alium," inquit tribūnus, "nēminem repperis, mē licet ad hoc periculum mittere; ego hanc tibi et reī pūblicae animam dō."

20 Consul tribuno grātias agit.7 Tribunus et quad-

- points out the immediate destruction of the army because of the unsuitableness of its position and the nearness of the enemy.
- 2. vīs: present indicative of volō.
- 3. īre: the object of iubeō is regularly an infinitive, but

the object of **impero** is a clause with the subjunctive.

- 4. As advisable to him as to the tribune.
 - 5. providens: advisable.
- 6. licet . . . : it is permitted to send me, or, in better English, you may send me.
 - 7. grātiās agit: thanks.

ringenti ad mortem proficiscuntur. Hostes eorum audāciam dēmīrantur. Quōrsum īre Rōmānī pergant 1 exspectant. Sed ubi appāruit 2 eos ad eam verrūcam iter intendere, mittit adversum illos imperātor Carthaginiensis peditatum equitatumque, quos in 5 exercitū viros habuit strēnuissimos. Romānī mīlitēs circumveniuntur; circumventi repugnant. Fit proelium diū anceps. Tandem superat multitūdō. Ouadringentī omnēs, perfossī gladiis aut missilibus opertī, cadunt. Consul interim se in locos tutos atque editos 10 subdūcit.

Dii immortālēs tribūno mīlitum fortūnam ex 3 virtūte eius dedēre. Nam ita ēvēnit: saucius multifāriam ibi factus est, tamen vulnus capitī nūllum ēvēnit, eumque inter mortuos, defatīgātum vulneribus, cog-15 novēre. Eum sustulēre, isque convaluit, saepeque posteā operam reī pūblicae fortem atque strēnuam praehibuit. Ouod illos mīlitēs subdūxit, exercitum cēterum servāvit

AI. Androclus and the Lion

Apion,4 doctus homō, vīdisse sē Rōmae scrīpsit 20 recognitionem inter sese mutuam ex vetere notitia

- 1. quorsum pergant: an indirect question dependent on their course. exspectant.
 - 2. but when it became evi-
- dent that they were directing
 - 3. ex: in accordance with.
 - 4. A Greek grammarian

hominis et leõnis, et hanc recognitionem neque audivisse neque legisse, sed ipsum sese in urbe Romā vīdisse oculīs suīs confirmābat.¹ Apion ita nārrat:

In Circō Maximō pugna ² populō dabātur. Eius ⁵ reī, Rōmae cum forte essem, spectātor fuī. Multae ibi saevientēs ferae erant, sed praeter alia omnia leōnum immānitās admīrātiōnī ³ fuit praeterque omnīs cēterōs ūnus.

Is ūnus leō corporis vāstitūdine terrificōque fremitū 10 animōs oculōsque omnium in sēsē converterat. Intrōductus erat inter complūrīs cēterōs ad pugnam bēstiārum datōs servus virī cōnsulāris. Servī Androclus nōmen fuit.

Hunc ille leō ubi vīdit procul, repente quasi admī-15 rāns stetit, ac deinde sēnsim atque placidē ad hominem accēdit.

Tum caudam mõre atque ritū adulantium canum clēmenter et blandē movet, hominisque sē corpori adiūngit, crūraque eius et manūs, prope iam exani20 mātī 4 metū, linguā lēniter dēmulcet. Homō Androclus inter illa tam atrōcis ferae blandīmenta āmissum animum 5 recuperat. Paulātim oculōs ad leōnem whose writings have perished tween the Palatine and the except some fragments like this Aventine.

preserved by Aulus Gellius. 3. admīrātiōnī: Dative of

- 1. declared positively.
- 2. This was evidently one of the great shows given in the colossal Circus Maximus be-
- 3. admīrātiōnī: Dative of Service; translate, was a cause of wonder.
 - 4. exanimātī: modifies eius.
 - 5. animum: senses.

refert. Tum, quasi mūtuā recognitione factā, laetī et grātulābundī homo et leo fuerunt.

Eā rē tam admīrābilī maximī populī clāmōrēs excitātī sunt. Arcessītus ā C. Caesare Androclus, quaesītaque



est causa, cūr illī atrōcissimus leō ūnī parsīsset. Ibi 5 Androclus rem mīrificam nārrat atque admīrandam:

Prōvinciam, inquit, Āfricam meus dominus obtinēbat, et ego ibi inīquīs eius et cotīdiānīs verberibus

1. parsīsset: from parcō; verb of an indirect question.

ad fugam sum coāctus. Ut mihi ā dominō, terrae illīus praeside, tūtiōrēs latebrae essent, in campōrum et arēnārum sōlitūdinēs concessī.

Tum, sole rabido et flagranti, in specum quandam, s remotam latebrosamque, me penetro et recondo. Neque multo post ad eandem specum venit hic leo, debili uno et cruento pede, gemitus edens et murmura. Atque illic primo quidem conspectu advenientis leonis territus est meus animus. Sed postquam introgressus 10 leo in habitaculum illud suum videt me procul delitescentem, mitis et mansues accessit, et sublatum pedem ostendere mihi et porgere coepit.

Ibi ego stirpem ingentem, vestīgiō pedis eius haerentem, revellī saniemque vulnere intimō² expressī 15 accūrātiusque sine magnā iam formīdine siccāvī penitus atque dētersī cruōrem. Ille tunc meā operā levātus, pede in manibus meīs positō, recubuit et quiēvit, atque ex eō diē triennium ego et leō in eādem specū eōdemque vīctū vīximus.

Nam, quās vēnābātur ferās, membra opīmiōra eārum ad specum mihi³ subgerēbat, quae ego, ignis cöpiam non habēns, merīdiāno sole torrēns edēbam. Sed ubi mihi vitae illīus ferīna non iam grāta fuit, leone in vēnātum profecto,⁴ relīquī specum et, viam 25 fermē trīduī permēnsus, ā mīlitibus vīsus adprehēn-

^{1.} sublātum: from tollō.

^{2.} vulnere intimo: from the inmost part of the wound.

^{3.} mihi: for me.

^{4.} profecto: from proficiscor.

susque sum et ad dominum ex Āfricā Rōmam dēductus. Is mē statim ad bēstiās 1 dedit.

Haec dīxit Androclus, eaque omnia populō dēclārāta sunt, atque ideō, cūnctīs petentibus, dīmissus est Androclus et poenā solūtus,² leōque eī suffrāgiīs populī 5 dōnātus est. Posteā vidēbāmus³ Androclum et leōnem, lōrō tenuī revīnctum, urbe tōtā circum tabernās īre, dōnārī aere Androclum, flōribus spargī leōnem, omnēs ubique dīcere: "Hīc est leō hospes hominis, hīc est homō medicus leōnis."

42. A Little Bird Teaches Self-reliance

Aesōpus,⁴ ille ē Phrygiā fābulātor, haud immeritō sapiēns exīstimātus est, nam quae ūtilia erant,⁵ nōn sevērē neque imperiōsē praecēpit, ut philosophīs mōs est, sed rēs salūbrēs in mentēs animōsque hominum cum quādam inlecebrā induit. Haec eius fābula dē 15 aviculae nīdulō lepidē atque iūcundē monet, spem ⁶

- r. ad bēstiās: of the arena.
 - 2. solūtus: from solvō.
- 3. vidēbāmus: we used to
- 4. Little is known about Aesop, whose name is connected with so many fables. He is supposed to have been a
- Greek writer of the latter half of the sixth century B.C.
- 5. The philosophers teach sternly and arbitrarily, but Aesop both teaches and delights.
- 6. spem . . . : the teaching of the story is here given in the indirect form.

haud umquam in aliō, sed in sēmetipsō¹ habendam esse.

Avicula, inquit, est parva, cui est nomen cassita. Habitat nīdulāturque in segetibus, eo ferē ² tempore, 5 ut appetat messis pullīs iam iam plūmantibus. Ea cassīta in sēmentibus forte nīdum fēcerat tempestīviorībus.³ Proptereā, frūmentīs flavēscentibus, pullī etiam tunc involucrēs erant.

Dum igitur ipsa īret ut cibum pullīs quaereret, eōs 10 ita monet: "Sī quid fīet aut dīcētur, animadvertite, ut mihi, ubi redībō, nūntiētis."

Dominus segetum illārum filium vocat et "Vidē!" inquit, "haec seges ēmātūruit et manūs iam postulat! Idcircō crās, ubi primum dīlūculābit, rogā amīcōs nostrōs ut veniant et hanc messim nōbīs metant."

Haec ubi ille dīxit, discessit. Atque ubi redit cassīta, pullī tremibundī ōrant mātrem, ut iam statim properet inque alium locum sēsē asportet. "Nam dominus," inquiunt, "amīcōs rogāvit utī lūce oriente veniant et metant."

- I. in one's own self. -met is sometimes used to emphasize the pronouns, and occasionally, as here, ipse is added to give increased emphasis.
- 2. eo fere . . . : usually at such a time that the harvest is approaching when the young birds are just on the point of
- feathering out. pullis plūmantibus is Ablative Absolute.
- 3. in sēmentibus . . . tempestīviōribus: in the earlier grain, i.e. that ripens earlier.
- 4. sī quid fiet aut dicētur: whatever is said or done.
- 5. ubi prīmum dīlūculābit: as soon as it is light.

Māter iubet eōs ōtiōsō animō¹ esse: "Sī enim dominus," inquit, "messim ad amīcōs reicit, crās seges nōn metētur neque necesse est hodiē utī vōs auferam."



Diē posterō māter in pābulum volat. Dominus 5 quōs rogāverat exspectat. Sōl fervit, et fit nihil. It

1. ōtiōsō animō: of calm mind, Ablative of Characteristic.

dies, et amici nülli veniunt. Tum ille rürsum ad fīlium: "Amīcī istī," inquit, "cessātorēs sunt. Quin potius imus¹ et cognatos adfinesque nostros rogamus. ut adsint crās et metant?"

- 5 Itidem hoc pullī pavēfactī mātrī nūntiant. Māter hortātur ut tum quoque sine metū ac sine cūrā sint. "Cognātī adfinēsque nūllī fermē tam sunt obsequibilēs," ait, "ut2 nihil cūnctentur et statim dictō oboediant. Vos modo advertite, si quid denuo dicetur."
- 10 Aliā lūce ortā, avis in pāstum profecta est. Cōgnātī et adfīnēs operam, quam dare rogātī sunt, non dedērunt. Ad postrēmum igitur dominus fīliō: "Valeant," inquit, "amīcī cum propīnguīs. Adferēs prīmā lūce duās falcēs. Unam egomet 4 mihi, et tū 15 tibi capies alteram, et frümentum nosmetipsi 4 mani-

bus nostrīs crās metēmus."

Id ubi ex pullīs dīxisse dominum māter audīvit, "Tempus," inquit, "est cēdere et abīre. Fiet nunc dubiō procul id quod dīxit." Atque ita cassīta nīdum 20 migrāvit; seges ā domino dēmessa est.

Haec est Aesopi fabula de amicorum et propinquorum levī plērumque et inānī fīdūciā. Hanc Aesopi fābulam Q. Ennius venustē versibus composuit, quōrum 5

1. quīn potius īmus: why do we not go rather?

2. ut . . . cunctentur: that they will not hesitate at all.

3. valeant . . . : good-by

to friends and relatives!

- 4. See note I, p. 42.
- 5. quorum . . . est: the last of which it is worth while to have in mind.

postrēmum habēre cordī et memoriae operae pretium est:

Nē quid¹ exspectēs amīcōs, quod tūte² agere possiēs.³

43. Large Thoughts in Few Words

Sī vīs ad summum 4 progredī, ab īnfimo 4 ordīre.5

— SENECA.6

Tra furor brevis est. — HORACE.7

Dimidium 8 facti qui coepit habet. — HORACE.

Non 9 ignara malī miserīs succurrere disco.

- VERGIL.10

Aliēna vitia in oculīs habēmus; ā tergō nostra sunt.

- SENECA.

- r. quid, amīcōs: exspectō has here two accusatives, the usual construction with verbs of asking, demanding, etc.
- 2. tūte: you yourself. -- has the force of -met.
- 3. possiēs: an old form equivalent to possīs.
- 4. ad summum: to the top. ab infimo: at the bottom.
- . 5. Imperative of ordior.
- 6. The author of this sentiment is Lūcius Annaeus Seneca, the moralist and philosopher who became the tutor of Nero.

- 7. Quīntus Horātius Flaccus, whose lyric poetry is still read in all collegiate classical courses.
- 8. We say, Well begun is half done.
- 9. non Ignāra malī: not unacquainted with misfortune myself, I learn, etc. Dido utters the sentiment; hence the feminine form, Ignāra.
- ro. Pūblius Vergilius Marō, whose epic poem, the *Aeneid*, has been for nearly twenty centuries an important factor in liberal culture.

Potentissimus est qui se habet in potestate.

— SENECA.

Est profectō Deus qui quae nōs gerimus audit et videt. — Plautus.¹

Magnum iter adscendō, sed dat mihi glōria vīrēs.

- Propertius.2

Nisi ūtile est quod facimus, stulta est glōria.

— Phaedrus.3

Cinerī ⁴ glōria sēra est. — Martial. ⁵ Glōria virtūtem tamquam umbra sequitur.

— CICERO.6

Amīcum perdere est damnōrum maximum.

— Syrus.7

Dēgenerēs animōs timor arguit. — VERGIL.

Stultōrum ēventus 8 magister est. — LIVY.9

Genus est mortis male vīvere.10 — OVID.11

- r. Titus Maccius Plautus, an early writer of comedies.
- 2. A poet who lived in the second half of the last century B.C.
- 3. Phaedrus put into verse form some of the fables of Aesop.
- 4. cinerī: ashes, i.e. the ashes of the dead.
- 5. Mārcus Valerius Mārtiālis, the epigrammatist whose work is valuable for the information it gives of the life of the

Romans from Nero to Trajan.

- Marcus Tullius Cicero, orator and statesman, whose works are numerous and valuable.
- 7. Pūblilius Syrus, possibly a slave, whose name is connected with many pithy sayings.
 - 8. ēventus: experience.
- Titus Livius, the greatest of the Roman historians.
- 10. Evil living is a kind of death.
 - 11. Pūblius Ovidius Nāso,

Rīdē, sī sapis. — MARTIAL.

Magnum est vectīgal parsimōnia.1 — CICERO.

Leve fit quod bene fertur onus. — OVID.

Dulce et decorum est pro patria mori. — HORACE.

Calamitās virtūtis 2 occāsiō est. — Seneca.

Memoria est thēsaurus omnium rērum et custōs.

— Cicero.

Sī vīs amārī, amā. — SENECA.

Homō doctus in sē semper dīvitiās habet.

— PHAEDRUS.

Ubicumque homō est, ibi beneficiō locus³ est.

- SENECA.

Homō⁴ sum, et nihil hūmānī alienum ā mē putō.

— Terentius.⁵

Nihil aliud est ēbrietās quam voluntāria 6 īnsānia.

- SENECA.

Nihil amās cum ingrātum amās. — Plautus. Beneficium accipere lībertātem estvēndere. — Syrus. Faber ⁷ est suae quisque fortūnae. — Sallust.

who wrote charming but rather light verse in the golden period of Roman literature.

- 1. parsimonia: thrift.
- 2. virtūtis : virtuous action.
- 3. locus: opportunity.
- 4. I am a human being, and nothing belonging to humanity do I regard as outside my interest.
- 5. Pūblius Terentius Āfer, who lived later than Plautus, and wrote comedies in more polished form.
- **6.** Because the drunkard becomes intoxicated by his own act.
- 7. We say architect; the Romans said smith. Gāius Crispus Sallustius wrote history.

5

Nēmō līber est qui corporī servit.1 — SENECA.

Vēritās numquam perit. — Seneca.

Aliēnum aes 2 hominī acerba est servitūs. — Syrus. Audendo 3 virtus crēscit, tardando 3 timor. — Syrus.

Cuivīs dolōrī 4 remedium est patientia. — Syrus.

Dēlīberandō 3 saepe perit occāsiō. — Syrus.

Malum est consilium quod mutari non potest.

- Syrus.

Numquam perīculum sine perīculō vincitur. -Syrus

Stultum est querī dē adversīs,5 ubi culpa est tua.

- Syrus.

- I. is a slave to.
- 2. Another's money was the regular expression for debt.
 - 3. Ablative of the gerund.
- 4. cuivis dolori: for any pain whatever.
- 5. dē adversis: about adversity.

TALES OF EARLY ROME

44. Aeneas comes to Italy

Trōiā captā,¹ Aenēās cum patre² et paucīs comitibus fūgērunt, et alium locum domiciliō³ quaerēbant.



1. Trōiā captā: after the fall of Troy. The Greeks nade war upon Troy, and after siege of ten years captured he city through the stratagem of the wooden horse. According to Roman legend, Aeneas,

one of the Trojan chiefs, was the real founder of the Roman power.

- 2. The father, Anchises, did not live to reach the shores of Italy.
 - 3. domiciliō: for a home.

Septem annōs errābant. Dēnique ad ōstium Tiberis pervēnērunt, et cum Latīnō, rēge incolārum illīus regiōnis,¹ pācem fēcērunt. Latīnus Aenēae fīliam Lāvīniam in mātrimōnium dedit. Trōiānī oppidum 5 condidērunt, quod Aenēās ā nōmine uxōris Lāvīnium² appellāvit. Vergilius,³ poēta clārissimus, multa scrīpsit dē Trōiae exitiō et dē eīs rēbus quās Aenēās in Ītaliā fēcit.

Post Aenēae mortem Ascānius, fīlius Aenēae, reg10 nābat. Hīc sedem regnī in alium locum trānstulit,
urbemque condidit in monte Albānō, eamque Albam
Longam 4 appellāvit. Haec urbs longa erat et alba,
quā dē causā 5 nōmen Alba Longa eī datum est.
Multae colōniae dēductae sunt alia in loca.6

- r. The country between Rome and the sea.
- 2. Lavinium remained a long time in existence and its site is still occupied.
- 3. Pūblius Vergilius Marō: author of the *Aeneid* and other poems.
- 4. Nothing remains of Alba Longa. The town lay along the shore of beautiful Lake Alba on the mountains, in a much more healthful location

than the fever-infested low-lands around Lavinium.

- 5. quā dē causā: for which reason.
- 6. The Romans spread their influence rapidly through colonies sent wherever an opening presented itself. Each colony was a miniature Rome. These facts account for the extent and the permanency of Roman occupation and civilization in the ancient world.

LATIN READEROSTON UNIVERSELY COLLEGE OF LIBERAL ARTS LIBRARY



45. Rome Founded

Silvio 1 erant duo filii, Numitor et Amūlius. Hīc, amore imperi adductus,2 pulso3 fratre, solus regnabat. Addit scelerī scelus, nam fīlium Numitōris interficit,

Silvius had tree sons.

2. amore imperi adductus: from the throne.

1. Silvio: Dative. Render, influenced by love of power.

3. pulso: having driven

et geminōs fīliōs Rheae Silviae, fīliae Numitōris, rēx improbus iussit in Tiberim abicī.

Eō tempore aqua Tiberis ultrā rīpās fluēbat. Aqua refluēns¹ puerōs in siccō relīquit. Lupa quae praesterībat puerōs cūrāvit dōnec Faustulus, pāstor illīus regiōnis, eōs sustulit, et uxōrī dedit.

Sīc duo puerī, quibus erant nōmina Rōmulus et Remus, inter pāstōrēs ēducātī sunt.² Forte comperērunt quis ipsōrum avus esset. Amūlium interfēcē-10 runt, et Numitōrī regnum restituērunt. Tum urbem condidērunt in monte³ prope Tiberim, ubi ēducātī erant, quam urbem Rōmam vocābant.

46. Romans and Sabines Fight

Itaque Sabīnī bellum parant et arcem cocupant. Exercitus Rōmānus in campum, ubi nunc Forum Rōmānum est, dēscendit. Sabīnī, Mettiō Curtiō dūcente, idem fēcērunt. Proelium commissum est. Hostius Hostilius, prīnceps Rōmānōrum, cecidit. Cōnfēstim aciēs Rōmāna inclīnābātur fūsaque est.

- r. refluens: when it flowed back, i.e. into its accustomed channel.
- 2. ēducātī sunt: were brought up.
 - 3. The Palatine.
 - 4. Some Sabine maids had

been stolen by inhabitants of the new settlement on the Palatine. The Sabines therefore made war.

- 5. arcem: the Capitoline.
- 6. campum: only a marshy valley at that time.

Rōmulus, ipse turbā fugientium āctus,¹ arma ad² caelum tollēns ita precātus est: "Iuppiter, hīc in Palātiō prīma urbī fundāmenta iēcī. Arcem iam Sabīnī habent. Inde hūc tendunt.³ At tū, pater deōrum hominumque, hinc arcē⁴ hostēs. Dēme terrōrem Rōmānīs.⁵ 5 Hanc fugam foedam siste. Hīc ego tibi templum voveō." Haec precātus Rōmulus, "Rōmānī," inquit, "Iuppiter resistere atque iterāre pugnam iubet."

Restitērunt Rōmānī, tamquam caelestī vōce iussī. Rōmulus ipse ad primōrēs prōvolat. Mettius Curtius 10 ēgerat Rōmānōs quantum tōtō forō spatium est 6 et nōn procul ā portā Palātī erat, clāmitāns: 7 "Vīcimus perfidōs Rōmānōs. Virginēs rapere possunt, sed cum virīs pugnāre nōn possunt!" In eum ita glōriantem Rōmulus cum globō ferōcissimōrum iuvenum 15 impetum fēcit. Pulsum 8 eum Rōmānī persequuntur. Et alia Rōmāna aciēs, audāciā rēgis accēnsa, fundit Sabīnōs. In mediā convalle 9 duōrum montium Rōmānī Sabīnīque diū et ācriter pugnant.

- I. ipse . . . āctus: himself carried along by the confused throng of fugitives.
 - 2. ad: toward.
- 3. tendunt: are directing their course.
 - 4. arcē: from arceō.
- 5. Romānīs: in the dative case, but translate, from the Romans.
- 6. quantum . . . est: literally, as much space as there is in the entire forum; better English, the entire length of the forum.
- 7. clāmitāns: frequentative, shouting repeatedly.
 - 8. pulsum: from pello.
- 9. in mediā convalle: in the center of the valley.

Tum Sabīnae mulierēs, crīnibus passīs, inter tēla volantia se inferunt, et hinc patres, hinc viros orant ut finem pugnae faciant. Silentium et repentina



quies fit. Inde prodeunt duces et foedus faciunt. 5 Non pācem modo, sed cīvitātem ūnam ex duābus faciunt, nam Sabīnī in urbem Romam ā Romānīs recepti sunt.

47. Message from Romulus

Multīs immortālibus operibus² factīs ā Rōmulō, magna tempestās subitō coorta est cum magnō

- passīs: from pandō. founding and organizing the
 immortālibus operibus: city.

fragōre tonitribusque, et rēgem tam dēnsō nimbō operuit ut cōnspectum eius abstulerit. Nec deinde in terrīs fuit Rōmulus. Postquam ex tam turbidō diē serēna et tranquilla lūx rediit, vacuam sedem rēgiam vīdērunt 2 Rōmānī.

Paucīs post diēbus Rōmānus quīdam, Prōculus nōmine, in cōntiōnem prōdit. "Rōmulus," inquit, "parēns huius urbis, prīmā hodiernā lūce ³ caelō repente dēlapsus, mē ita adlocūtus est: 'Abī; nūntiā Rōmānīs caelestēs velle ⁴ ut mea Rōma caput orbis to terrārum sit. Proinde rem mīlitārem colant, et posterīs trādant ⁵ nūllās opēs hūmānās armīs Rōmānīs resistere posse.' Haec locūtus, sublīmis ⁶ abiit."

48. Trouble with Alba Longa

Albānī priōrēs in agrum Rōmānum impetum fēcērunt. Castra ab urbe quinque mīlia passuum 15

- r. abstulerit: verb of a result clause.
- 2. Some believed that Romulus was killed in the storm by jealous senators, while others held that he had been carried to the heavens. The story told here strengthened the latter opinion.
- 3. prīmā hodiernā lūce: at the beginning of this morning's light.

- 4. caelestes velle: that the heavenly ones desire.
- 5. colant et trādant: let them therefore cultivate military art and teach their descendants.
 - 6. sublimis: on high.
- 7. priōrēs, etc.: were the first to make an attack. Robbery had caused hostilities.
- 8. quinque milia: Accusative of Extent.

locant. Fossā circumdant. Fossa Cluīlia ab nōmine ducis per aliquot saecula appellāta est, dōnec cum rē nōmen quoque vetustāte abolēvit. In hīs castrīs Cluīlius rēx moritur. Dictātōrem Albānī Mettium 5 Fufētium creant.

Interim Tullus, nocte praeteritīs hostium castrīs, in agrum Albānum pergit, quae rēs ab castrīs Mettium excīvit. Albānus dictātor dūcit mīlitēs quam celerrimē ad hostem. Inde lēgātum praemissum nūntiāre Tullō iubet, opus esse conloquiō.² Tullus suās cōpiās ēdūcit. Exeunt contrā Albānī.

Cum paucīs procerum in medium ducēs procedunt. Ibi infit Albānus:

"Sī vēra potius quam speciōsa dīcenda sunt,3 cupīdō 15 imperī duōs cōgnātōs vīcīnōsque populōs ad arma stimulat. Utrum rēctē an perperam, ego nōn interpretor.4 Ūnum tē, Tulle, monitum volō.5 Tū scīs

- 1. donec . . . abolevit: until with the ditch itself the name also went out of use in the course of time.
- 2. opus esse conloquiō: that there was need of a conference. conloquiō is a peculiar use of the Ablative, regularly occurring in this expression.
- 3. Mettius declares, in substance, that if they are to discuss facts rather than specious

arguments, then it must be frankly admitted that lust for power is at the root of their quarrel; and the powerful Etruscans will destroy the two rivals when they are exhausted with fighting each other.

- 4. ego non interpretor: I do not undertake to say.
- 5. unum . . . volo: I wish you warned of one thing.

magis quam ego quanta Etrusca rēs circā nōs tēque maxime sit, quoniam propior es Tuscīs.¹ Multum illī terrā, plūrimum marī possunt. Memor estō, cum sīgnum pugnae dabis, Etruscōs hās duās aciēs spectātūrōs esse, ut fessōs cōnfectōsque, simul victōrem et s vīctum, adgrediantur. Itaque, quoniam, nōn contentī² lībertāte certā, in dubiam imperī servitīque aleam³ īmus, ineāmus⁴ aliquam viam quā sine multō sanguine dēcernī possit."⁵

49. The Horatii and Curiatii

Rēs ⁶ Tullō placet. Fortūna viam monstrāvit, nam 10 forte in duobus exercitibus erant trigeminī frātrēs, Horātiī et Cūriātiī. Cum hīs agunt ⁷ rēgēs ut pro suā quisque patriā dīmicent ferro.

Trigeminī arma capiunt, et in medium inter duās aciēs procedunt. Signo dato, ternī iuvenes con-15 currunt. Statim duo Romānī alius super alium exspīrantēs cecidērunt. Trēs Albānī vulnerātī sunt.

- r. propior Tuscis: the Roman should understand the dangerous situation better since he was nearer the Etruscans.
- 2. contentī: modifies the subject of īmus.
- 3. aleam: struggle; literally, a throw of the dice.
 - 4. ineāmus: let us find.

- 5. decerni possit: the matter can be settled.
- 6. res: refers to the suggestion of Mettius, that the two kings find a way of adjusting their differences without losing so many soldiers that they might both fall before the Tuscans.
 - 7. agunt: arrange.

Romanos iam spēs tota deserebat. Unum Horatium trēs Cūriātiī circumsteterant. Forte is integer fuit, sed, ut distraheret 1 hostes, fügit.



Iam aliquantum spatī fūgerat, cum videt ūnum ē 5 Cūriātiīs haud procul ab sēsē abesse. In eum magnē impetū rediit et eum interfēcit. Alterum deinde necāvit.

Iam singuli 2 supererant, sed nec spē nec vīribus

pose of his fleeing, so that he 2. singuli: one on each side

r. ut distraheret: the pur- might deal with his foes singly

parēs.¹ Nec illud proelium fuit. Rōmānus Cūriātium ccīdit. Rōmānī grātulantēs Horātium domum dēdūunt.

Sepulchra exstant, quō locō quisque cecidit, duo ¿omāna ūnō locō propius Albam, tria Albāna 5 ¿omam versus.²

50. Treachery of the Alban King

Sed non diū mānsit pāx.3 Mettius Fufētius, dux Albānorum, sē invidiosum 4 apud cīvēs vidēbat, quod ellum ūno paucorum certāmine fīnīvisset.5 Ut rem 6 orrigeret, Vēientēs et Fīdēnātēs adversus Romānos 10 oncitāvit.

Tullus Mettiō imperat ut celeriter veniat. Duōs exercitūs contrā hostēs rēx Rōmānus dūcit. Ubi Aniēnem trānsiit, castra pōnit. Inter eum locum et dēdēnās exercitus Vēientium Tiberim trānsierat. Hī 15 n aciē prope flūmen tenēbant dextrum cornū; in sinistrō Fīdēnātēs propius montēs cōnsistunt. Tullus

- nec spē nec vīribus parēs: ince one was wounded while he other was uninjured.
- 2. Romam versus: toward
- 3. pāx: the peace which folowed the contest of the Horatii and Curiatii did not last long.
 - 4. invidiosum: unpopular.

- 5. finivisset: the reason of the critics, hence the subjunctive.
 - 6. rem: his unpopularity.
- 7. Mettiō: he is now the vassal of Tullus and must help fight his battles.
- 8. consistunt: take their position.

adversus Vēientēs dērigit suōs; Albānōs contrā exercitum Fīdēnātium conlocat.

Mettiō¹ nōn plūs animī erat quam fideī. Nec manēre nec apertē trānsīre² ausus est. Itaque sēnsim 5 ad montēs succēdit. Inde, ut tereret tempus,³ ōrdinēs explicat. Cōnsilium eius erat, ēventum proelī exspectāre et vīctōrem sequī.

Rōmānī, quī proximī stabant, territī sunt, ut latera sua nūdārī dīgressū sociōrum sēnsērunt. Eques, equē citātō,4 nūntiat Tullō abīre Albānōs. Clārā vōce, ut hostēs exaudīrent, Tullus equitem increpat hīs verbīs:4 "Redī in proelium. Meō iussū Albānī ita faciunt, ut nūda terga Fīdēnātium invādant."

Terror ad hostēs trānsit,6 nam võcem clāram rēgis Rōmānī audīverant, et magna pars Fīdēnātium Latīnī sciēbant.7 Itaque, nē subitō ex collibus dēcursī Albānōrum interclūderentur ab oppidō, terga vertunt Tullus, fūsō Fīdēnātium cornū, in Vēientēs redit. Ill impetum nōn tulērunt. Aliī arma foedē iactantēs ir

- 1. Mettius had no more courage than fidelity.
- 2. trānsīre: to the Fidenates.
- 3. ut tereret tempus: to gain time.
- 4. equō citātō: with his horse at full speed.
- 5. Tullus shouts to the messenger that the movement
- of the Albans, which appears to leave the Roman right exposed, is really an offensive movement planned by himself to shut the Fidenates off from a possible retreat into their town.
- 6. trānsit: from the Romans to their foes.
- 7. Latine sciebant: understood the Latin language.

quam caecī ruēbant; aliī, dum cūnctantur in rīpīs, nter fugae pugnaeque cōnsilium, oppressī sunt.

Tum Albānus exercitus, spectātor certāminis, in ampōs ā Mettiō dēductus est. Mettius Tullō grātuātur. Contrā¹ Tullus Mettium benignē adloquitur, st Albānōs castrīs Rōmānīs sē iungere iubet. Sacricium lūstrāle² in diem posterum³ parat.

51. Punishment of a Traitor

Ubi inlūxit, Tullus utrumque exercitum vocārī ad cōntiōnem iubet. Praecōnēs, ab extrēmō ōrsī, prīmōs vocāvērunt Albānōs. Hī, ut rēgem Rōmānum cōn- io iōnantem audīrent, proximī cōnstitērunt. Armāta egiō Rōmāna circumdātur. Centuriōnibus negōtium latum erat, ut sine morā imperia exsequerentur. Fum ita īnfit Tullus:

"Rōmānī, sī umquam ūllō in bellō, prīmum dis 15 mmortālibus, deinde vestrae virtūtī, grātiās agere dēpēbātis,⁷ id hesternum proelium fuit. Dīmicāvistis enim nōn magis cum hostibus quam cum prōditiōne

- 1. contrā: in reply.
- 2. sacrificium lūstrāle: purification rites, after so nuch bloodshed.
- 3. in diem posterum: for 'he following day.
 - 4. inlūxit: on the day fol-

lowing the battle.

- 5. utrumque exercitum: the Roman army and their Alban allies.
 - 6. ōrsī: participle of ōrdior.
- 7. grātiās agere dēbēbātis: you ought to thank.

ac perfidiā sociōrum. Nam, nē vōs falsa opīnic teneat, iniussū meō Albānī subiērunt ad montēs Ea culpa nōn omnium Albānōrum est; ducem secūt sunt. Mettius ille est ductor itineris huius. Mettius 5 īdem 1 machinātor huius bellī est. Mettius foederis Rōmānī Albānīque ruptor est."



Centuriones armati Mettium circumsistunt. Tum Tullus:

"Albānī, mihi est in animō populum omnem Al-10 bānum trādūcere Rōmam,2 et ūnam urbem facere.

1. īdem: also.

2. Romam: to Rome.

Ut ex ūnō quondam in duōs populōs Albāna rēs¹ līvīsa est,² sīc nunc in ūnum redībit.''

Albānī, inermēs et ab armātīs saeptī, silentium enent. Tum rēx Romānus:

"Mettī Fufētī,³ tū nōn potes discere fidem ac foedera 5 servāre. Itaque mītem disciplīnam adhibēre ego nōn possum. Quoniam tuum ingenium īnsānābile est, tuō suppliciō docē hūmānum genus ea sāncta crēdere, quae ā tē violāta sunt. Ut paulō ante animum inter Fīdēnātēs Rōmānōsque ancipitem gessistī, ita iam 10 corpus passim distrahētur."

Duābus quadrīgīs admōtīs, inligat Mettium, deinde in dīversum iter⁴ equī concitātī sunt, lacerum corpus portantēs, ā quō spectāculō omnēs oculōs āvertērunt.

52. Captured by Trickery

Urbem Gabiōs Tarquīnius Superbus cēpit fraude ⁵ 15 Sextī fīlī, quī ad Gabīnōs sē contulit, patris saevitiam ⁶ in sē conquerēns.

- 1. Albāna rēs: the Alban commonwealth.
- 2. dīvīsa est: at the founding of Rome.
- 3. Mettī Fufētī: remember how proper names in -ius form the vocative.
 - 4. in diversum iter: in oppo-

site directions.

- 5. fraude: through the trickery.
- 6. patris saevitiam: it was said that he even showed self-inflicted wounds, which he claimed had been inflicted by the king.

Benignē ā Gabīnīs exceptus, paulātim eōrum benevolentiam cōnsequitur. Ad postrēmum¹ dux bellī factus est.

Tum ē suīs ūnum² ad patrem mittit, quī rogābat s quid vellet. Pater nūntiō fīlī respondit nihil, sed in hortum trānsiit, ubi inambulāns, sequente nūntiō, altissima papāverum capita dēcussit baculō.

Nūntius, fessus exspectandō, rediit Gabiōs. Sextus, cōgnitō silentiō patris et factō, intellēxit quic vellet pater. Itaque prīmōrēs cīvitātis interfēcit patrīque urbem sine proeliō trādidit.

53. Horatius at the Bridge

Tarquīnius 6 ad Porsennam, rēgem Clūsī,7 fūgi et Etruscōs ōrābat nē sē exsulāre paterentur. Hīc precibus audītīs, Porsenna magnō cum exercitī 15 Rōmam profectus est.

Non umquam aliās ante tantus terror senātum occupāvit, adeo validum tum Clūsium erat magnum que Porsennae nomen.

- 1. ad postrēmum: finally.
- 2. ē suīs ūnum: one of his staff.
- 3. sequente nūntiō: Ablative Absolute, the messenger following him.
- 4. fessus exspectando: wearied by waiting.

- 5. Gabios: Limit of Motion
- 6. After Tarquin's expulsion from Rome he made several attempts to regain the throne.
- 7. Clusium was among the most famous of the Tuscar cities.

Rōmānī ex agrīs in urbem dēmigrant et eam praesidiīs saepiunt. Pōns sublicius hostibus iter dare poterat, sed virtūs ūnīus mīlitis urbem ab hōc perīculō īberāvit.

Hīc ūnus, Horātius nōmine, positus forte in statiōne 5 pontis,² vīdit Iāniculum captum ab Etruscīs et hostēs lēcurrere ad pontem.

Mīlitēs praesidī perterritī arma ōrdinēsque relinļuunt. Hōs Horātius reprehēnsāns singulōs ita nonet:

"Nēquīquam fugitis, praesidiō dēsertō; anam, sī pontem ā tergō relinquētis, iam plūs hostium in alātiō Capitōliōque erunt quam in Iāniculō. Interumpite pontem ferrō aut ignī. Ego impetum tostium, quantum poterō, excipiam."

Vādit inde in prīmum aditum pontis,⁵ et mīrāculō psō audāciae hostēs obstupefēcit. Duo Rōmānī, Spurius Larcius et Titus Herminius nōmine, secūtī sunt, pudōre adductī, et hī prīmam perīculī procellam sustinēbant.

Deinde, exiguā parte relīctā, eīs quī pontem

- r. pons sublicius: this bridge connected the city with the Etruscan side of the river.
- 2. positus in statione ponis: stationed on picket duty at he bridge.
 - 3. praesidiō dēsertō: if you GALL. LAT. READ. 5

forsake your post.

- 4. quantum poterō: as far as I can.
- 5. prīmum aditum pontis: the beginning of the approach to the bridge, on the Tuscan side of the river.

rescindēbant revocantibus,1 Horātius duōs amīcōs suōs cēdere in tūtum coēgit.

Circumferens minaciter oculos ad proceres Etruscorum, nunc singulos provocat, nunc omnes increpat.



- 5 Aliquamdiū cūnctātī sunt. Alius alium circumspectant.² Pudor deinde aciem commovit, et clamore
 - back before the bridge fell.
 - r. revocantibus: calling to
 2. alius alium circumspecthe three Romans to hasten
 tant: they look one toward another.

sublātō undique in ūnum hostem tēla coniciunt. Sed subitō audītur fragor ruptī pontis, et clāmor Rōmānōrum impetum hostium sustinuit. Tum Horātius:

"Tiberine pater, tē precor, haec arma et hunc militem propitio flūmine accipe."

Ita armātus in Tiberim dēsiluit et, multīs superincidentibus tēlīs, incolumis ad suōs trānāvit.

Statua Horātī in comitiō posita est. Agrī quantum ūnō diē circumarāre potuit eī datum est.

54. Mucius Scaevola

Porsenna, prīmō cōnātū ² repulsus, cōnsiliīs ab 10 oppugnātiōne ad obsidiōnem versīs, praesidiō in Iāniculō locātō, ipse in rīpīs Tiberis castra posuit.

C. Mūcius, adulēscēns nobilis, penetrāre in Etruscorum castra constituit. Senātum adit. "Trānsīre Tiberim," inquit, "et intrāre, sī potero, castra hostium 15 volo. Magnum, sī dī iuvant, in animo est facinus." Approbant patrēs. Abdito intrā vestem ferro, proficiscitur.

Ubi in hostium castra vēnit, in turbā prope rēgium tribūnal constitit. Ibi stīpendium mīlitibus forte 20 dabātur. Mūcius Porsennam īgnorat, et scrībam cum

1. multīs superincidentibus tēlīs: Ablative Absolute, though many weapons fell above him.

2. prīmō cōnātū: at the

Pons Sublicius which Horatius held so courageously. Porsenna was compelled to resort to a siege. rēge sedentem interfēcit. Comprehēnsus ā rēgiīs custodibus, et ad rēgem dēductus, Mūcius "Romānus



sum," inquit, "cīvis; mē Gāium Mūcium vocant. Hostis hostem occīdere voluī, nec ad mortem minus sanimī est quam fuit ad caedem. Et facere et patī

1. hostis hostem: Mucius asks for no favor.

fortia Rōmānum est.¹ Nec ūnus in tē ego hōs animōs² gessī; longus post mē ōrdō est idem petentium decus.³ Ferrum hostemque in vestibulō rēgiae habēbis. Nōs, iuventūs Rōmāna, tibi bellum indīcimus."

Rēx, înfēnsus îrā perīculōque conterritus, ignēs 5 circumdarī Mūciō iussit. Sed Mūcius ipse dextram suam accēnsō ad sacrificium foculō iniēcit. Tum Porsenna ab sede suā prōsiluit et iuvenem ab altāribus āmovērī iussit, clāmitāns: "Tē iūre bellī līberum 5 nunc dīmittō."

Rediit Rōmam Mūcius, cui posteā ā clāde dextrae cognomen Scaevolae 6 datum est.

55. Honesty of Fabricius

Ex lēgātīs quī ad Pyrrhum vēnerant fuit Gāius Fabrīcius. Eī obtulit Pyrrhus mūnera atque aurum, quae repudiāvit Fabrīcius.

- The subject of est is patī;
 Rōmānum is a predicate adjective.
 - 2. hos animos: this feeling.
- 3. longus . . . decus: there is behind me a long line of those seeking the same glory (of slaying Porsenna).
- 4. ignēs: of torture. Mucius anticipates him by thrusting his own hand into the fire on the altar.

- 5. iure belli liberum: freed from the law of war.
- 6. Scaevola: the word means left-handed.
- 7. Pyrrhum: this famous warrior had come into Italy to assist the southern cities that resisted Roman control.
- Gāius Fabrīcius: a Roman consul of the most frugal habits and strictest integrity.

Posterō diē rēx, quī Pyrrhum exterrēre conspectū subitō elephantī volēbat, imperāvit suīs ut, Fabrīciō sēcum conloquente,1 bēlua post aulaeum admovērētur.

Ouod ubi factum est, sīgnō datō remōtōque aulaeō, 5 bēlua strīdorem horrendum ēmīsit, et proboscidem super Fabrīcī caput dēmīsit.

Sed ille,2 subrīdēns:

"Neque herī mē aurum tuum pellēxit, neque hodiē terruit bēlua tua."

- Fabrīcī admīrātus virtūtem Pyrrhus illum sēcrētō invītāvit ut patriam dēsereret et ad sē venīret, quartā parte etiam regnī suī oblātā.3 Rēgī Fabrīcius ita respondit: "Sī mē virum bonum iūdicās, cūr mē vīs corrumpere? Sīn vērō malum, cūr mē invītās?"
- 15 Medicus rēgis 4 nocte ad Fabrīcium vēnit eīque ita pollicitus est: "Sī praemium mihi dabis, Pyrrhum venēno necābo." Hunc Fabrīcius vinctum redūci iussit ad dominum, et Pyrrhō dīcī quae contrā caput! eius medicus spopondisset. Tum rēx dīxisse fertur: 20 "Ille est Fabrīcius, quī difficilius ab honestāte quam
- sol ā suo cursū potest āvertī!"
 - 1. Fabrīciō sēcum conloquente: while Fabricius was talking with him.
 - 2. sed ille: some word like dixit is understood.
 - 3. quartā ... oblātā: promising him even a fourth part

of his kingdom.

4. rēgis: Pyrrhus.

5. contrā caput : against his life.

6. fertur: is said.

7. ab honestate: from the pathway of honor.

56. Ambition Denounced

Cineās,¹ lēgātus in Pyrrhī castrīs, cōnsilia rēgis nōn semper probābat.²

Quondam Pyrrhus dīxit sē velle Italiam superāre, et Cineās "Superātīs Rōmānīs" inquit, "quid est tibi in animō facere, ō rēx?"

"Ītaliae 4 vīcīna est Sicilia," inquit Pyrrhus, "nec difficile erit eam armīs occupāre."

Tum Cineās: "Occupātā Siciliā, quid posteā faciēs?"

Rēx, quī nondum mentem Cineae perspiciēbat, "In Āfricam," inquit, "trānsīre mihi in animo est."

Cineās: "Quid deinde, ō rēx?"

"Tum dēnique, mī Cineās," inquit Pyrrhus, "nōs 5 quiētī dabimus."

Celeriter respondit Cineās: "At cūr nōn vīs istam quiētem iam nunc 6 possidēre?"

57. Hannibal's Jest

In librīs veterum memoriārum ⁷ scrīptum est ⁸ Hannibalem ⁹ Carthāginiēnsem apud rēgem Antiochum facētissimē cavillātum esse.

- r. Cineās: one of the ablest lieutenants Pyrrhus had.
 - 2. probābat: approve.
- 3. superātīs Rōmānīs: af- the old records. ter conquering the Romans. 8. scrīptum
 - 4. Italiae: Dative.
 - 5. nos: Accusative.

- 6. iam nunc: at this mo-
- 7. veterum memoriārum: of the old records.
- 8. scrīptum est: the subject is Hannibalem cavillātum esse.
 - 9. Hannibalem: the distin-

Ea cavillātiō huiusce modī fuit:

Ostendēbat eī Antiochus in campō cōpiās ingentīs, quās comparāverat ut populō Rōmānō bellum inferret. Convertēbat exercitum insīgnibus¹ argenteīs et aureīs flōrentem. Indūcēbat etiam currūs cum falcibus et elephantōs cum turribus et equitātum frēnīs, ephippiīs, monīlibus, phalerīs praefulgentem.

Atque ibi rēx, contemplātione tantī ac tam ornāti exercitūs gloriābundus, Hannibalem adspicit, et 10 "Putāsne," inquit, "satis esse 2 Romānīs haec omnia?"

Tum Poenus, ēlūdēns īgnāviam imbelliamque mīlitum eius pretiōsē armātōrum, respondit:

"Satis, plānē satis, esse crēdō Rōmānīs haec 15 omnia, etiamsī avārissimī sunt."

Nihil prōrsum neque tam lepidē neque tam acerbi dīcī potest. Rēx dē numerō exercitūs suī quaesīverat respondit Hannibal dē praedā.

58. The Heavenly Bodies 3

Mundus est ūniversitās rērum, in quō omnia sun 20 et extrā quem nihil est.

guished Carthaginian general who after the final successes of the Romans retired to the court of Antiochus.

r. īnsīgnibus: to be connected with florentem.

- 2. satis esse: to be enough for, i.e. be a match for.
- 3. This treatise on the heav enly bodies was written by Lu cius Ampelius, who lived in the third century A.D.

Elementa mundī sunt quattuor: ignis, ex quō est caelum; aqua, ex quā ōceanus est; āēr, ex quō ventī et tempestātēs sunt; terra, quam propter formam eius orbem¹ terrārum appellāmus.

Caelī regiōnēs sunt quattuor: oriēns, occidēns, 5 merīdiēs, septentriō.

Caelum dīviditur in circulōs quīnque: arcticum et antarcticum,² quī ob nimiam vim frīgoris inhabitābilēs sunt; aequīnoctiālem, cui subiacet³ regiō quae nōn incolitur ob nimiam vim ardōris; brūmālem te sōlstitiālem, sub quibus habitātur,⁴ sunt enim temperātissimī, per quōs oblīquus circulus⁵ vādit cum duodecim sīgnīs in quibus sōl annuum cōnficit cursum.

Sīgna sunt in caelō duodecim:

Ariēs, beneficiō Līberī,6 quod, cum is7 exercitum8 in Indiam per Libyam dūceret per loca sicca et arēnōsa,

- r. To the Romans the world consisted of the lands about the Mediterranean, and these were arranged, roughly, in the form of a circle (orbis).
- 2. These divisions correspond to similar ones upon the earth.
- 3. cui subiacet: under which lies.
- 4. habitātur: used impersonally. Translate, men dwell.

- 5. The ecliptic, the apparent pathway of the sun in the heavens.
- 6. beneficio Liberi: through the favor of Liber.
- 7. is: refers to Liber, who was said to have journeyed to the most distant parts of the earth when spreading his worship among the nations.
- 8. exercitum: his train of followers.

cum aquae inopia esset et exercitus sitī adflīgerētur ariēs eīs aquam dēmōnstrāvit.

Taurus, qui sēnsum hūmānum figūrā tauri continē bat; is Iovis iussū Europam Agēnoris fīliam Crētam¹dē s portāvit. Ob eam rem Iuppiter inter sīdera eum posuit Geminī, quos aliī Castorem et Pollūcem dīcunt.

Cancer, receptus inter sīdera beneficiō Iūnōnis quod eius² iussū, cum Herculēs missus esset ut hydran Lernaeam, quam nōs excetram dīcimus, interficeret carcinus, quī Herculis pedēs et crūra laniābat, incom modiōrem faciēbat eum³ quam ipsa excetra. Ob ic factum carcinum Iūnō inter sīdera posuit.

Leō, quem Herculēs dīcitur interfēcisse, eiusque pellem posteā prō tegumentō habuisse. Leōnen 15 caelestī dignitāte Iūnō est honōrāta.

Virgō, quam nōs Iūstitiam dīcimus, fuit cum ho minibus. Sed postquam hominēs male facere coepē runt, Iuppiter eam inter sīgna posuit.

Lībra, quī prīmus dīcitur lībrae pondus hominibu 20 invēnisse, ideoque in numerum stellārum receptus est et Lībra est dictus.

Scorpius, quī ad pernīciem Orīonis 5 nātus est

r. Crētam: Limit of Motion: hence, no preposition. The fable of the carrying away of Europa by the bull is a personification of the colonization of the West from the East.

- 2. eius: refers to Juno.
- 3. incommodiorem faciebateum: made him more trouble.
 - 4. dīcimus: call.
- 5. ad pernīciem Orionis: for the destruction of Orion. Ac-

uppiter et scorpionem et Örionem inter sidera reepit.

Sagittārius, quem Mūsae semper dīlēxērunt.

Capricornus, cui nomen Pan est. Quo tempore 1 l'yphon profectus est ad bellum, 2 Pan se in caprae se iguram convertit. Di immortales, igitur, postquam l'yphonem digna poena 3 adfecerunt, Pana 4 astrorum nemoria decoraverunt.

Aquārius, quī dīcitur esse Deucāliōn ⁵ Thessālus, _{[uī, cum maximō cataclysmō cum uxōre Pyrrhā sōlus ¹⁰] vāsisset, pietātis causā inter sīdera locātus est.}

Piscēs, quia bellō Gigantum 6 Venus in piscem sē rānsfigūrāvit.

Praeter haec duodecim sīgna, potentissima sīdera n caelō sunt: Septentriōnēs duo, Maior et Minor, 15 ļuī numquam merguntur, ideōque nāvium cursūs regunt; Boōtēs, īdem 10 Arctūrus; Ōrīōn, quī magnitū-

ording to the fable Orion boasted that he could slay any-hing that came from the earth, whereupon the gods, angered it his audacity, sent the scorbion to slay him.

- 1. quō tempore: at the time when.
- 2. bellum: against the gods.
- dignā poenā: he was bured under Mount Aetna for his mpiety.
 - 4. Pāna: a Greek form of

the accusative.

- 5. For the story of Deucalion and Pyrrha, see the selection from Ovid, "Creation and the Flood."
- 6. bello Gigantum: the war of the Giants upon the gods.
 - 7. praeter: in addition to.
- 8. Maior et Minor: the Great Bear and the Little Bear.
- 9. merguntur: *i.e.* below the horizon.
 - 10. îdem: also called.

76

dine suā dīmidiam caelī obtinet partem; Plēiadēs, quī Latīnē Vergiliae dīcuntur; Hyadēs, quārum ortūs et occāsūs ā nautīs et ab agricolīs observantur; Canicula, cuius vīs praecipuē sōlstitiō est. Stellae potenstissimae in caelō sunt septem: Saturnus, Sōl, Lūna, Mārs, Mercūrius, Iuppiter, Venus, quae ā Graecīs planētae, ā nōbīs erraticae dīcuntur, quia ad arbitrium suum vagantur et mōtū suō hominum fāta moderantur.

EARLY HYMNS

59. Morning Song

Fulgentis auctor ¹ aetheris, Quī lūnam lūmen ² noctibus, Sōlem diērum cursibus Certō fundāstī trāmite; ³

Nox ātra iam dēpellitur, Mundī nitor renāscitur, Novusque iam mentis vigor, Dulcēs in āctūs ērigit;

Laudēs sonāre iam tuās Diēs relātus admonet, Vultusque caelī blandior Nostra serēnat pectora.

There are many hymns of the sort given here, some of them very beautiful. They were produced and used by the early Christian Church in the first centuries of its existence. No hymns of which the authors' names are known are found earlier than the fourth century.

5

10

- 1. Vocative.
- 2. lumen: as the light.
- certō trāmite: the unerring accuracy of the heavenly bodies in their movements did not escape the notice of the ancients.

Vītēmus ¹ omne lūbricum,² Dēclīnet prāva ² spīritus, Vītam facta nōn ³ inquinent, Lingua in culpā nōn implicet.

60. De Vītā Hominis

Vīta nostra, plēna bellīs,⁴ Inter hostēs, inter arma Mōre bellī vīvitur. Nūlla lūx it absque pugnā, Nūlla nox it absque lūctū, Et salūtis aleā.⁵

Sed timōris omnis expers,⁶ Stābō fīrmus inter arma, Nec timēbō vulnera. Nōn morābor ⁷ hostis īrās, Nōn timēbō pūblicāsve Callidāsve machinās.

1. vītēmus: let us avoid.

2. lübricum, prāva: slippery, crooked. Translate by more formal terms, such as wrong, evil.

3. In more classical Latin nē would be here used instead of non.

4. plēna bellīs: filled with struggles. Life is pictured as

a fierce warfare with the pow ers of evil.

5. risk.

6. timoris expers: without fear. The base of expers is pars, a part. The genitive is therefore a Genitive of the Whole.

7. non morābor: I shall give no heed to.

15

IO

5

Ecce, caelī lapsus arcū Atque spissā nūbe tēctus, Rēctor ipse sīderum, Contrā saevōs mentis hostēs Proeliantem mē tuētur, Bella prō mē suscipit.¹

5

Franget arcūs et sagittās, Ignibusque² sempiternīs Arma trādet hostium. Ergō stābō sine metū; Generōsē superābō Hostium saevitiam.

DI

1. undertakes.

2. Indirect object of tradet.

FROM THE PSALMS

61. Psalmus I

Beātus vir, quī non abiit in consilio impiorum, et in viā peccātorum non stetit, et in cathedrā pestilentiae non sedit;

Sed in lēge Dominī voluntās eius, et in lēge eius 5 meditābitur diē ac nocte.²

Et erit tamquam līgnum ³ quod plantātum est secus dēcursūs aquārum, quod frūctum suum dabit in tem pore suō;

Et folium eius non defluet; et omnia quaecumque 10 faciet prosperābuntur.

Non sīc impiī, non sīc, sed tamquam pulvis, quen proicit ventus ā faciē terrae.

Ideō non resurgent impiī in iūdicio, neque pecca torēs in concilio iūstorum.

25 Quoniam nōvit Dominus viam iūstōrum; et ite impiōrum perībit.

62. The Shepherd Psalm

Dominus regit 4 mē, et nihil mihi deerit.

In loco pascuae ibi me conlocavit. Super aquan refectionis educavit me.

1. Supply est. 3. tamquani līgnum: as a

2. die ac nocte: Ablative of tree.

Time within which. 4. regit: directs.

Animam meam convertit. Dēdūxit mē super sēmitās iūstitiae, propter nōmen suum.

Nam, et 1 sī ambulāverō in mediō umbrae mortis, nōn timēbō mala, quoniam tū mēcum es. Virga tua et baculus tuus, ipsa 2 mē cōnsōlāta sunt.

Parāstī³ in cōnspectū meō mēnsam, adversus eōs quī tribulant mē. Impinguāstī in oleō caput meum, et calīx meus inēbriāns⁴ quam⁵ praeclārus est!

Et misericordia tua subsequetur me omnibus diebus vītae meae, et ut inhabitem in domo Domini in lon- 10 gitūdinem dierum.

- 1. et: even.
- 2. ipsa: neuter plural, referring to two inanimate things of different gender.
- 3. parāstī: shortened from parāvistī.
 - 4. inebrians: running over.
- 5. quam: how! Modifies praeclārus.
- 6. Result clause: so that I shall even dwell.
- 7. in longitūdinem diērum: unto the length of the days, i.e. forever.

MYTHS OF THE ROMANS

63. Creation and the Flood 1

Prīncipiō ² erat chaos. Neque sol neque lūna lūme dabat. Neque terra neque mare fuit. Tum deu terrās caelō, terrīs undās, abscidit.³ Iussit montē surgere, vallēs subsīdere, campōs extendī, frond ⁵ tegī silvās. Sīdera coepērunt effervēscere tōt caelō. Unda ⁴ piscēs, terra ferās, āēr volucrē cēpit.

Nātus est⁵ homō. Opifex rērum hominem in eff giem deōrum fīnxit. Animālia cētera⁶ terram spec 10 tant, sed deus ōs hominī sublīme⁷ dedit; caelur vidēre iussit, et ad sīdera.tollere vultūs.

Prīmō erat aetās aurea,8 quae, sponte suā,9 sin

- r. Pūblius Ovidius Nāsō, a Roman poet who lived from 43 B.C. to 17 A.D., wrote a poem called *Metamor phoses*. What appears here is a simplified form of that portion of it which describes creation and the flood. So far as possible the style of the poet is retained.
- 2. prīncipiō: at the beginning.

- 3. abscidit: separated.
- 4. unda: the water.
- 5. nātus est: from nāscol be born.
- 6. animālia cētera: the othe creatures.
 - 7. sublime: lifted up.
- 8. aetās aurea: the Golden Age.
- 9. sponte suā: of its own accord.

lēge, fidem rēctumque colēbat.¹ Non tuba,² non cornua, non galeae, non ēnsis erant. Tellūs, rāstrō intācta, omnia per sē³ dabat. Vēr erat aeternum, et zephyrī mulcēbant florēs quī sine sēmine nāscēbantur. Flūmina lactis et flūmina nectaris fluēsbant; dē vīridī īlice stillābant mella. Sub Saturnō⁴ erat mundus tōtus.

Posteā Saturnus tenebrōsa in Tartara missus est, et mundus sub Iove erat. Tum subiit 5 aetās argentea, dēterior quam aurea. Iuppiter tempora vēris contrāxit, 6 et per hiemēs et aestūs et autumnōs et breve vēr spatiīs quattuor annum exēgit. Tum āēr siccīs fervōribus ūrēbātur, et glaciēs facta est. Tum prīmum 7 hominēs subiērunt domūs. Tum prīmum sēmina longīs sulcīs obruta sunt, et pressī iugō 8 ge-15 muērunt juvencī.

Aetās tertia fuit aēnea, saevior 9 et ad arma horrida promptior.9

Dē dūrō ferrō fuit aetās ultima. Pudor et vērum

- r. colēbat: the subject is aetās, but the people of the Golden Age are in the mind of the poet.
- 2. non tuba, etc.: i.e. there was no war.
- 3. per sē: *i.e.* without cultivation.
- 4. sub Saturnō: under the dominion of Saturn.

- 5. subiit: came on.
- 6. contrāxit: shortened.
- 7. prīmum: for the first time.
- 8. pressī iugō: burdened with the yoke.
- g. saevior et promptior: the comparison is between the Bronze Age and the two which preceded.

et fidēs fūgērunt. Non hospes i ab hospite tūtus erat. Frātrum quoque grātia rāra fuit.

Tum pater omnipotēns 2 ingemuit. Concilium deōrum vocāvit. Tenuit mora nūlla vocātōs. 3 Est via 5 sublīmis, caelō manifēsta serēnō, quae Lactea 4 nōmen habet, candōre nōtābilis ipsō. 5 Hāc 6 iter est superīs 7 ad magnī Tonantis domum. Omnēs convēnērunt. Tum Iuppiter ōra 8 indignantia tālibus modīs solvit: "Perdendum est mortāle genus." Dicta Iovis vōce 10 probant omnēs, et iam Iuppiter erat sparsūrus 9 fulmina in tōtās terrās. Sed timuit 10 nē forte aether tot ab ignibus flammās conciperet. Tēla 11 repōnuntur manibus fabricāta Cyclōpum. Poena placet dīversa, genus mortāle sub undīs perdere et ex omnī caelō 15 nimbōs dēmittere. Prōtinus Aeoliīs in antrīs Aquilōnem claudit 12 et quaecumque fugant flāmina nūbēs.

- i. non hospes, etc.: friend was not safe from friend.
 - 2. pater omnipotens: Jupiter.
- 3. vocātōs: the participle modifies deōs, understood.
 - 4. Lactea: via is understood.
- 5. candore ipso: because of its very brightness.
 - 6. hāc: understand viā.
- 7. superis: for those who dwell above.
- 8. ora, etc.: opened his angry lips in such fashion.

- 9. erat sparsūrus: was
- 10. Jupiter's fear was that the entire universe might be destroyed in a conflagration started by the fire of the thunderbolt.
- rr. tēla: the thunderbolts. These were said to be made by the giants called Cyclopes.
- 12. Aquilonem claudit: because that wind would drive away the rain clouds.

Ēmittit Notum,¹ quī ēvolat madidīs ālīs. Est barba gravis nimbīs, cānīs fluit unda capillīs, fronte sedent nebulae, rōrant pennae. Ut pendentia nūbila manū pressit, fit fragor, inclūsī funduntur ab aethere nimbī. Īris, nūntia Iūnōnis, concipit aquās alimentaque 5 nūbibus adfert. Sternuntur segetēs; perit annī longī labor. Nōn caelō suō contenta erat Iovis ira, sed illum caeruleus frāter² iuvat auxiliāribus undīs.

Convocat hīc ³ amnēs, et haec dīxit: "Vīrēs effun- 10 dite vestrās. Sīc opus est. Aperīte ⁴ domōs. Flūminibus ⁵ vestrīs tōtās immittite habēnās." Iusserat. Hī redeunt, ac fontibus ōra relaxant. Et dēfrēnātō cursū volvuntur in aequora. Neptūnus tridente ⁶ suō percussit terram. Illa intremuit mōtūque viās pate- 15 fēcit aquārum. Flūmina ruunt per apertōs campōs. Iamque mare et tellūs nūllum discrīmen habēbant. Omnia pontus erant.

Occupat hīc 7 collem, in cumbā sedet alter, 7 et dūcit rēmōs ubi nūper arāverat. Ille super 20 segetēs aut mersae culmina villae nāvigat, hīc piscem

- Notus brought the moisture-laden clouds from the sea.
- 2. frāter: Neptune, brother of Jupiter and lord of the sea.
 - 3. hic: Neptune.
 - 4. aperite: i.e. to let the

waters flow forth.

- 5. fluminibus: give all rein to your streams.
- 6. tridente: the symbol of his power.
- 7. hic, alter: one, another. Similarly, ille and hic below.

dēprendit in summā ulmō.¹ Nat lupus inter ovēs, fulvōsque vehit unda leōnēs. Pulsābant fluctūs montāna cacūmina. Maxima pars hominum undā rapitur; quibus² unda pepercit, illōs domat inopia 5 vīctūs.

Mons ubi Parnāsus 3 petit astra, eo 4 vēnit Deucālion cum coniuge, Pyrrhā, nam cētera 5 tēxerat aqua. Ille amāns aequī fuit; 6 deorum metuēns fuit illa. Ut Iuppiter videt superesse virum dē tot mīlibus ūnum 10 et superesse dē tot mīlibus ūnam, innocuos ambos cultorēs nūminis ambos, nūbila disiēcit, nimbīs Aquilone remotīs, caelo terrās ostendit et aethera terrīs Nec maris īra manet. Mulcet aquās rēctor pelagī. Caeruleum Tritona vocat, conchaeque sonantī īnspī rāre iubet. Sīgnō datō, flūmina subsīdunt; collēs exīre videntur. Iam mare lītus habet. Surgit humus Redditus orbis erat. Quem postquam vīdit inānem Deucālion ita Pyrrham adfātur:

" O coniūnx, O fēmina sola superstes, nos duo po-20 pulus sumus; possēdit cētera pontus. Nunc genus ir

- 1. in summā ulmō: in the top of an elm.
- quibus: indirect object of pepercit. The antecedent of the relative is illos.
- 3. Parnāsus: the mountain where Delphi was.
 - 4. eō: an adverb.
 - 5. cētera: i.e. all places ex-

cept this height.

- 6. amāns aequī fuit: was a lover of uprightness, i.e. lovea uprightness.
- 7. rēctor pelagī: Neptune, who directs his trumpeter, Triton, to blow into his ringing shell and so signal the return of the waters.

nobis restat mortāle duobus. Sic visum est¹ Superis; hominum exempla manēmus."

Dīxerat, et flēbant. Tandem placuit² caeleste precārī nūmen. Hōc factō, lapidēs post terga mittunt, et lapidēs, mīrābile dictū!³ dēpōnere dūritiem 5 coepērunt, et mox fōrma hominis vidērī potest. In brevī spatiō saxa missa virī manibus faciem trāxērunt 4 virōrum, et dē fēmineō iactū reparāta est fēmina. Inde 5 genus dūrum sumus.

- 1. vīsum est: has seemed good.
- 2. placuit: it pleased them, i.e. they resolved.
- 3. mīrābile dictū: wonderful to relate.
- 4. trāxērunt: took on. As the stones lost their hardness they assumed human form.
- 5. inde: from the fact that men were created from rocks.

ABBREVIATIONS

abl.	= ablative.	interj.	= interjection.
acc.	= accusative.	111.	= masculine.
adj.	= adjective.	12.	= neuter.
adv.	= adverb.	part.	= participle.
comp.	= comparative.	pass.	= passive.
conj.	= conjunction.	perf.	= perfect.
dat.	= dative.	pers.	= personal.
dem.	= demonstrative.	pl.	= plural.
dim.	= diminutive.	pluperf.	= pluperfect.
f.	= feminine.	poss.	= possessive.
freq.	= frequentative.	prep.	= preposition.
fut.	= future.	pres.	= present.
fut. perf.	: = future perfect.	pron.	= pronoun.
gen.	= genitive.	sing.	= singular.
impf.	= imperfect.	subst.	= substantive.
infin.	= infinitive.	superl.	= superlative.

VOCABULARY

ā, ab, prep. with abl., from, away from; at, on; by.

ab, see ā.

abdo, abdere, abdidī, abditus (dō, put), put away, hide, conceal.

abdūcō, abdūcere, abdūxī, abductus (đūco, lead), lead away, take with one.

abeō, abīre, abiī, abitūrus (eō, go), go away, depart.

abiciō, abicere, abiēcī, abiectus (iaciō, throw), throw away, hurl. abolēsco, abolēscere, abolēvī, --,

die out, disappear.

abscindo, abscindere, abscido, abscissus, divide, separate, part.

absque, prep. with abl., without. abstineo, abstinere, abstinui, abs-

tentus (abs (equals ab) and teneo, hold), refrain from.

absum, abesse, āfuī, āfutūrus (sum, be), be away, be distant. ac, conj., and.

accēdo, accēdere, accessi, accessūrus (ad and cēdo, go), approach, come to.

accendo, accendere, accendo, accēnsus (ad and cando, cause to shine), set on fire, kindle, arouse; accensus, burning.

accipio, accipere, accepi, accep-

tus (ad and capio, take), receive; accept.

accūrātē, adv., carefully.

accurro, accurrere, accurri or accucurri, accursurus (ad and curro, run), run to, run up.

ācer, ācris, ācre, keen, sharp; vigorous, energetic.

acerbe, adv., keenly, sharply.

acerbus, -a, -um, bitter, sour; harsh, disagreeable.

acies, -eī, f., line of battle, battle line.

ācriter, adv., sharply, vigorously. āctiō, āctiōnis, f., act, action.

āctus, -ūs, m., deed, act.

ad, prep. with acc., to, toward, against; near; for.

addō, addere, addidī, additus (dō, put), put to, add.

addūcō, addūcere, addūxī, adductus (dūco, lead), lead to, induce, influence.

adeō, adīre, adiī, aditūrus (eō, go), go to, address.

adeo, adv., so, to such an extent.

adferō, adferre, attulī, adlātus (fero, bring), bring to, apply, put to.

adficiō, adficere, adfēcī, adfectus (facio, make), visit with, afflict.

- adfīnēs, adfīnium, m., neighbors, friends; relatives by marriage.
- adflīgō, adflīgere, adflīxī, adflīctus, harass, distress.
- adfor, adfārī, adfātus (for, speak), speak to, address.
- adgredior, adgredī, adgressus (gradior, step), proceed against; attack; begin.
- adhibeō, adhibēre, adhibuī, adhibitus (habeō, have), hold to, employ, use.
- aditus, -ūs, m., going to; approach, entrance.
- adiungō, adiungere, adiūnxī, adiūnctus (iungō, join), join, fasten, attach.
- adloquor, adloqui, adlocutus (loquor, speak), speak to, accost, address.
- admīrābilis, admīrābile, strange, marvelous.
- admīrātiō, admīrātiōnis, f., admiration, esteem.
- admīror, -ārī, -ātus (mīror, wonder), wonder at, admire, esteem.
- admoneō, admonēre, admonuī, admonitus (moneō, warn), remind, warn, admonish.
- admoveō, admovēre, admōvī, admotus (moveō, move), move to, bring to.
- adscendō, adscendere, adscendī, adscēnsus (scandō, climb), climb up, climb.

- adsideō, adsidēre, adsēdī, ad sessus (sedeō, sit), sit near, si down.
- adspiciō, adspicere, adspēxī, ad spectus (speciō, look), look as behold.
- adstō, adstāre, adstitī, (stō stand), stand near, stand by aid, assist.
- adsum, adesse, adfuī, adfutūrus be present, be on hand.
- adsurgō, adsurgere, adsurrēxi adsurrēctūrus (surgō, rise) rise, rise to greet.
- adulātor, -ōris (adulor, flatter and -tor), m., flatterer.
- adulēscēns, adulēscentis, adj young; as subst., a youn man.
- adulor, -ārī, -ātus, fawn upor caress.
- adveniō, advenīre, advēnī, adven tūrus (veniō, come), come or advance.
- adversum (or adversus), pref with acc., against.
- adversus, -a, -um, turned against unfavorable, in front; as subst. opponent, enemy, adversary rēs adversae, adversity.
- advertō, advertere, advertī, ad versus (vertō, turn), give atten tion, notice.
- Aenēās, -ae, m., a hero of the Trojan War.

aēneus, -a, -um, of bronze.

Aeolius, -a, -um, of Aeolus, god of the winds.

aequālis, aequāle, equal, of the same size.

aequē, adv., equally.

aequinoctiālis, aequinoctiāle (aequus, equial, and nox, night), of equal night and day; equinoctial; circulus aequinoctiālis, the equator.

aequor, aequoris, n., level space;
sea, water.

aequum, -ī, n., what is right, uprightness.

āēr, āeris, m., air, atmosphere.

aes, aeris, n., bronze; money, bronze coins.

Aesōpus, -ī, m., Aesop, a famous writer of fables.

aestus, -ūs, m., heat, summer.

aetās, aetātis, f., age; old age.

aeternus, -a, -um, everlasting, eternal.

aether, aetheris, m., air; sky.

Africa, -ae, f., Africa.

Agēnor, Agēnoris, m., a Phoenician king.

ager, agrī, m., land, territory; field, country.

agitātor, agitātōris, m., a driver. agnus, -ī, m., a lamb.

agō, agere, ēgī, āctus, drive; do, act; arrange; grātiās agere, thank. agricola, -ae (ager and colo, cultivate), m., a farmer.

ait (defective), he says.

āla, -ae, f., a wing (of a bird).

Alba Longa, Albae Longae, f., Alba Longa (the Long White City), city on the Alban Mount.

Albānī, -ōrum, m., the Albans, the people of Alba Longa.

Albānus, -a, -um, Alban, of Alba. albus, -a, -um, white.

alea, -ae, f., risk, hazard.

Alexander, Alexandrī, m., king of Macedonia.

aliās, adv., at another time, at other times.

alicunde (aliquis, some, and unde, whence), from some source or other.

aliēnus, -a, -um (alius, other), another's, belonging to another.

alimentum, -ī, n., nourishment. aliquamdiū, adv., for some time.

aliquando, adv., once, at one time.

aliquantus, -a, -um, considerable; aliquantum viae, a considerable portion of the journey.

aliquī, aliqua, aliquod, some.

aliquot, several.

alius, -a, -ud, another, other, different, else.

alligō, -āre, -āvī, -ātus (ad and ligō, bind), bind, fasten.

altāria, altārium, n., altar.

alter, altera, alterum, the other, another; the second.

altus, -a, -um (participle of alō, nourish), grown; high, tall, lofty; deep.

amāns, amantis, adj., loving, fond, devoted to.

ambō, -ae, -ō, both, each of the two.

ambulō, -āre, -āvī, -ātus, walk. amīcus, -a, -um, friendly.

amīcus, -ī, m., friend.

āmittō, āmittere, āmīsī, āmissus (mittō, send), let go, lose.

amnis, amnis, m., river.

amō, -āre, -āvī, -ātus, love.

amor, amōris, m., love; desire.

āmoveō, āmovēre, āmôvī, āmōtus (moveō, move), remove, take away.

Amūlius, Amūlī, m., a son of Silvius Procas.

an, conj. (used in questions), or. anceps, ancipitis, adj., uncertain, doubtful.

ancilla, -ae, f., housemaid, maid.
Androclus, -ī, m., the man who cared for a lion.

anima, -ae, f., breath, life.

animadvertō, animadvertere, animadvertī, animadvertī, animadversus (animum advertō, turn the mind to), attend to; notice. animal, animālis, n., an animal. animus, -ī, m., the mind, heart;

courage; est mihi in animo pugnāre, I intend to fight.

Aniō, Aniēnis, m., the Anio, a tributary of the Tiber.

annectō, annectere, annexuī, annexus (ad and nectō, tie), tie to, fasten to.

annus, -ī, m., year.

annuus, -a, -um, for a year, annual. antarcticus, -a, -um, southern, antarctic.

ante, prep. with acc., before.

antecēdō, antecēdere, antecessī, antecessus (cēdō, go), go before, precede.

Antiochus, -ī, m., king of Syria. antrum, -ī, n., cave, cavern.

aperiō, aperīre, aperuī, apertus, open, disclose, expose.

apertē, adv., openly.

apis, apis, f., bee.

appāreō, appārēre, appāruī, appāritūrus (ad and pāreō, appear), be plain, become manifest, appear clear.

appello, -āre, -āvī, -ātus, call, name.

appetō, appetere, appetīvī or appetiī, appetītus (ad and petō, seek), seek for; approach, be at hand.

appono, apponere, apposui, appositus (ad and pono, put), place near, set before; set aside for. apprehendo, apprehendere, ap-

prehendi, apprehensus (ad and prehendo, grasp), seize, arrest.

pprobo, -āre, -āvī, -ātus, approve, sanction.

appropinguo, -āre, -āvī, -ātus (ad and propinguo, draw near), draw near, approach.

ipud, prep. with acc., near, among; at the home of; in the writings of.

iqua, -ae, f., water.

iquārius, aquārī, m., a water carrier; the Water Carrier (a constellation).

Aquilo, Aquilonis, m., the north wind.

irbitrium, arbitri, n., authority, power, will.

irbor, arboris, f., tree.

irceo, arcere, arcui, arctus, ward off, keep away.

arcessō, arcessere, arcessīvī, arcessītus, call, summon, send for. arcticus, -a, -um, northern, arctic.

Arctūrus, -ī, m., a constellation.

arcus, -ūs, m., bow; rainbow; circle, arch.

irdor, ārdoris m., heat.

arēna, -ae, f., sand; sandy place, desert; arena.

arēnosus, -a, -um, sandy.

argenteus, -a, -um, of silver, silver. arguō, arguere, arguī, argūtus, disclose, betray.

aries, arietis, m., a ram; the Ram (a constellation).

arma, -ōrum, n., arms, weapons.

armō, -āre, -āvī, -ātus, equip, arm; armātus, armed, with weapons in one's hands.

arō, -āre, -āvī, -ātus, plow.

arrogō, -āre, -āvī, -ātus (ad and rogō, ask), ask for, claim.

arx, arcis, f., stronghold, citadel. Ascānius, Ascānī, m., son of Aeneas.

asinus, -ī, m., donkey, ass.

asper, aspera, asperum, rough.

asporto, -are, -avi, -atus (abs and portō, carry), carry away.

assequor, assequī, assecūtus (ad and sequor, follow), reach, obtain, get.

astrum, -ī, n., star; ad astra, to fame.

at, conj., but, yet.

āter, ātra, ātrum, black, dark.

Athenae, -ārum, f., Athens, the city of Athens.

āthlēta, -ae, m., athlete.

atque, conj., and, and besides, and particularly.

atrox, atrocis, adj., fierce, savage. attingō, attingere, attigī, attāctus (ad and tango, touch),

reach, get.

attrītus, -a, -um, worn.

auctor, auctoris, m., creator.

audācia, -ae, f., boldness, courage. audāx, audācis, adj., bold, daring,

brave.

audeō, audēre, ausus sum, ven- bene (comp., melius, superl., op ture, dare. timē), adv., well, successfully.

audiō, audīre, audīvī, audītus, hear, listen to.

auferō, auferre, abstulī, ablātus
 (ferō, carry), carry away, remove.

aulaeum, -ī, n., curtain.

aureus, -a, -um, golden, of gold.

auris, auris, f., the ear.

aurum, -ī, n., gold.

aut, conj., or; aut . . . aut, either . . . or.

autem, conj., but, moreover; now. autumnus, -ī, m., autumn.

auxiliāris, auxiliāre, helping, assisting.

auxilium, auxili, n., aid, assistance.
avaritia, -ae, f., avarice, greed for

avaritia, -ae, f., avarice, greed for wealth, miserliness.

avārus, -a, -um, avaricious, greedy. āvertō, āvertere, āvertī, āversus (vertō, turn), turn aside.

avicula, -ae, f., little bird. avis, avis, f., bird.

avus, -ī, m., grandfather.

baculum, -ī, n., staff, stick.
baculus, -ī, m., poetic for baculum.

barba, -ae, f., beard.
beātus, -a, -um, blessed, fortunate.
bellum, -ī, n., war, warfare.
bēlua, -ae, f., beast.

timē), adv., well, successfully.

beneficium, beneficī (bene and

faciō, do), n., good deed, kinc act. benevolentia, -ae, f., good will

favor.
henione (henionus kind) ada

benignē (benignus, kind), adv. kindly.

bēstia, -ae, f., beast.

bīnī, -ae, -a, two at a time.

bis, adv., twice, two times.

blande, adv., fawningly, caress ingly.

blandimentum, -ī, n., caress. blandus, -a, -um, kind, pleasant. bonum, -ī, n., good, goodness; good thing; goods, property. bonus, -a, -um, good.

Bootes, -ae, m., a constellation.

bos, bovis, m. and f., ox, cow. brevis, breve, short, brief.

brūmālis, brūmāle, wintry, o

Būcephalon, -**ī**, *n*., Bucephalun name of a town.

Būcephalus, -ī, m., Bucephalus name of Alexander's horse.

C., abbreviation of Gāius. cacūmen, cacūminis, n., top, peak height.

cadō, cadere, cecidī, casūrus, fall fall down; perish, be killed.

caecus, -a, -um, blind.

caedes, caedis (caedo, cut), f., slaughter, murder, killing.

Caedicius, Caedicī, m., a tribune mentioned by Cato.

caedo, caedere, cecidi, caesus, cut to pieces, kill, slay.

caelestis, caeleste, heavenly; as subst., the heavenly ones.

caelum, -ī, n., the sky, heavens.

caeruleus, -a, -um, dark blue, dark.

Caesar, Caesaris, m., Caesar, a family name. Gaius Iulius Caesar, the dictator.

calamitās, calamitātis, f., disaster, misfortune, calamity.

calix, calicis, m., cup, goblet.

callidus, -a, -um, clever, adroit; hidden, secret.

campus, -ī, m., plain, level field. cancer, cancrī, m., crab; the Crab (a constellation).

candor, candoris, m., brightness, brilliance.

canicula, -ae, f., a little dog;
Canicula Minor, the lesser dog-star.

canis, canis, m. and f., dog.

canō, canere, cecinī, cantus, sing. cantō, -āre, -āvī, -ātus (freq. of canō, sing), sing.

cantus, -ūs, m., singing, song. canus, -a, -um, white, hoary.

capillus, -ī, m., a hair.

capiō, capere, cēpī, captus, seize, take, capture.

Capitolium, Capitoli, n., the Capitoline Hill; the great temple of Jupiter on the Capitoline.

capra, -ae, f., she-goat.

Capricornus, -ī, m., Capricorn (a constellation).

caput, capitis, n., the head; the capital city, the capital; capitis damnātus, condemned to death.

carcinus, -ī, m., crab.

Carthāginiēnsis, Carthāginiēnse, Carthaginian, of Carthage; as subst., a Carthaginian, native of Carthage.

caseus, $-\bar{i}$, m., cheese.

cassīta, -ae, f., the lark.

Castor, Castōris, m., Castor (brother of Pollux); a constellation.

castra, -ōrum, n., a camp; castra ponere, pitch a camp.

casus, -ūs (cadō, fall), m., a fall; chance, fortune; misfortune, disaster, accident.

cataclysmus, -ī, m., flood, deluge. cathēdra, -ae, f., chair, seat.

Catō, Catōnis, m., a distinguished Roman of the early period.

cauda, -ae, f., tail (of an animal). causa, -ae, f., cause, reason, explanation.

cavillātiō, cavillātiōnis, f., joke, jest.

cavillor, -ārī, -ātus, joke, jest.

- cavō, -āre, -āvī, -ātus, hollow out, excavate, wear away.
- cēdō, cēdere, cessī, cessūrus, retire, go away; yield, give up.
- celeber, celebris, celebre, famous, notable.
- celebrō, -āre, -āvī, -ātus, visit in crowds; celebrate, solemnize.
- celeritās, celeritātis, f., speed, swiftness.
- celeriter (celer), adv., quickly. cēlō, -āre, -āvī, -ātus, conceal, hide.
- $c\bar{e}nsus$, $-\bar{u}s$, m., the census.
- centum, a hundred.
- centurio, centurionis, m., centurion.
- certāmen, certāminis, n., contest, struggle.
- certe, adv., certainly, surely; at least.
- certus, -a, -um, certain, sure, definite; certiorem facere, inform; certior fierī, be informed.
- cervix, cervicis, f., the neck.
- cessātor, cessātōris, m., loiterer, idler.
- cessō, -āre, -āvī, -ātus (freq. of cēdō, yield), cease, give way, be interrupted.
- cēterus, -a, -um, the rest, the others.
- chaos (abl., chaō, other cases not used), n., darkness, chaos.
- Chares, Charis, m., an early writer.

- cibus, -ī, m., food.
- Cicerō, Cicerōnis, m., a family name. M. Tullius Cicero, ar orator and statesman.
- Cineās, -ae, m., an officer with Pyrrhus.
- cinis, cineris, m., ashes (of the dead).
- circā, prep. with acc., around, about circulus, -ī, m., circle.
- circum, prep. with acc., around about, among.
- circumarō, -āre, -āvī, -ātus, plov around.
- circumdō, circumdare, circum dedī, circumdatus (dō, put) place around, surround.
- circumferō, circumferre, circum tulī, circumlātus (ferō, bear) throw about, cast around.
- circumsistō, circumsistere, cir cumstetī, — (stō, stand), stand around, surround.
- circumspecto, -āre, -āvī, -ātus look around at.
- circumstantia, -ae, f., standing around; crowd, throng.
- circumstō, circumstāre, circum stetī, circumstatūrus (stō stand), stand around, surround
- circumveniō, circumvenīre, cir cumvēnī, circumventus (veniō come), come around, surround.
- circus, -ī, m., circle; circus; Circus Maximus, the great circus be-

hills.

citō, -āre, -āvī, -ātus, rouse, urge, put to full speed.

cito, adv., quickly, promptly.

cīvis, cīvis, m., citizen, fellowcitizen.

cīvitās, cīvitātis, f., citizenship; community, state, nation; a town, city.

clādēs, clādis, f., disaster, defeat; injury.

clāmitō, -āre, -āvī, -ātus (freq. of clāmō, cry), cry repeatedly, keep shouting.

clāmor, clāmoris, m., shout, cry. clārus, -a, -um, clear; bright,

brilliant; famous, distinguished; easily distinguished, loud.

claudo, claudere, clausī, clausus, close, shut up.

claudus, -a, -um, lame.

clēmenter (clēmēns, kind), adv., gently, kindly.

Cluīlius, Cluīlī, m., an Alban king. Cluīlius, -a, -um, of Cluilius, Cluilian.

Clūsium, Clūsī, n., an important Etruscan city, now Chiusī.

Cn., abbreviation of Gnaeus.

coepī, coepisse, coeptus (used only in the perfect system), began.

cognātī, -orum, m., relatives, kindred.

tween the Palatine and Aventine | cognatus, -a, -um, kindred, related.

> cognomen, cognominis, n., family name, name.

> cognosco, cognoscere, cognovi, cognitus (con and (g)nosco. learn), learn, find out; perceive; become acquainted with.

> cogo, cogere, coegi, coactus (co (equals com) and ago, drive), drive together, collect; force, compel.

collar, collaris, n., collar.

collis, collis, m., hill.

collum, -ī, n., the neck.

colo, colere, colui, cultus, cultivate.

colonia, -ae, f., colony.

comes, comitis (com and eo, go), m., associate, companion.

comitium, comitī, n., place of meeting, comitium.

committo, committere, commisi, commissus (mitto, send); pugnam committere, begin battle, fight.

commoveo, commovere, commovi, commotus (moveō. move), stir, alarm, trouble; influence.

comparo, -āre, -āvī, -ātus (paro, prepare), prepare, get together. comperio, comperire, comperi,

compertus, learn, find out, discover.

complūrēs, complūria or complūra, adj., several, many.

compōnō, compōnere, composuī, compositus (pōnō, put), arrange; describe, set forth; compose.

comprehendō, comprehendere, comprehendī, comprehēnsus, seize, grasp.

conatus, -ūs, m., attempt, effort. concedo, concedere, concessi, concessus (com and cedo, go), retire, withdraw.

concha, -ae, f., shell.

concidō, concidere, concidī, concāsūrus (com and cadō, fall), fall together, fall in a heap, collapse.

concilium, concilī, n., meeting, assembly, council.

concipiō, concipere, concēpī, conceptus (com and capiō, take), seize; snatch; form, gather; flammās concipere, catch fire.

concitō, -āre, -āvī, -ātus, stir up, arouse; drive.

concordia, -ae (con and cor, heart), f., agreement, harmony. concurro, concurro, concurri,

concurro, concurrere, concurri, concursurus (com and curro, run), run together, rush together, fight.

condiciō, condiciōnis, f., condition, plight; proposal; agreement. condō, condere, condidī, conditus (com and dō, put), put away place, deposit; found, establish cōnfectus, -a, -um, wearied, exhausted.

confero, conferre, contuli, conla tus (com and fero, bring), bring together, collect; compare; si conferre, betake one's self.

confestim, adv., immediately, a once.

conficio, conficere, confeci, con fectus (com and facio, do), do up, finish, complete.

confirmo, -are, -avi, -atus (con and firmo, make strong), as sure, declare positively.

coniciō, conicere, coniēcī, coniec tus (com and iaciō, throw), hur throw.

coniunx, coniugis, m. and f., wedded person; husband, wife conlocō, -āre, -āvī, -ātus (com and locō, place), place, station; giv in marriage.

conloquium, conloqui, n., confer ence, interview, talk.

conloquor, conloqui, conlocutu (com and loquor, talk), tall together, confer.

conor, -ārī, -ātus, attempt, try. conqueror, conquerī, conquestus complain, complain of.

consequor, consequi, consecutu (com and sequor, follow), fol

- cure.
- consilium, consili, n., plan, purpose; counsel.
- consisto, consistere, constiti, --, stand, take a position, halt.
- consolor, -arī, -atus, comfort.
- conspectus, -ūs, n., sight, appearance; presence.
- conspicio, conspicere, conspexi, conspectus (com and specio, look), catch sight of, see, behold.
- conspicor, -arī, -atus (com and speciō, look), catch sight of, see.
- constituo, constituere, constitui, constitutus (com and statuo, place), decide, determine.
- consul. consulis, m., consul, an officer of the Roman government.
- consularis, consulare, adj., of consular rank: as subst., an exconsul.
- consumo, consumere, consumpsi, consumptus (com and sumo, take), use up, destroy, consume, exhaust.
- contemnō, contemnere, tempsī, contemptus (com and temnō, slight), despise, scorn.
- contemplātiō, contemplātionis, f., survey, contemplation.
- contemplor, -ārī, -ātus, look at, survey; consider, ponder.
- contemptus, -a, -um, despicable.

- low up, overtake; obtain, se- | contendo, contendere, contendo, contentus (com and tendo, stretch), strive, strive for; struggle, fight.
 - contentus, -a, -um, satisfied, con-
 - conterritus, -a, -um, frightened. contineo, continere, continui, contentus (com and teneo, hold), hold, keep, contain.
 - contio, contionis, f., meeting, assembly.
 - contionor, -ari, -atus, address an assembly, speak.
 - contrā, prep. with acc., against; opposite, off.
 - contrahō, contrahere, contrāxī, contractus (com and trahō, drag), bring together, gather, collect.
 - convalēsco, convalēscere, convalui, -, regain health, recover.
 - convallis, convallis, f., valley.
 - convenio, convenire, conveni, conventus (com and venio, come), come together, assemble; agree with; be agreed; be fitting, be suitable.
 - converto, convertere, converti, conversus (com and verto, turn), turn, turn around; put through evolutions; restore, lead.
 - convīvium, convīvī (com and vīvō, live), n., feast, banquet.

convoco, -āre, -āvī, -ātus (com | Crēta, -ae, f., Crete, an island in and voco, call), call together.

coorior, coorīrī, coortus (orior, rise), spring up, arise.

copia, -ae, f., plenty, abundance; pl., military forces, troops.

cor, cordis, n., the heart; cordī mihi est, it pleases me.

coram, adv., before, in the presence of

coram, prep. with abl., in the presence of, before.

cornū, -ūs, n., horn, trumpet; wing (of an army).

corpus, corporis, n., the body.

corrigō, corrigere, corrēxī, corrēctus (com and rego, rule), make straight, correct, make right, improve.

corrumpo, corrumpere, corrupi, corruptus (com and rumpo, burst, break), ruin, weaken; destroy, corrupt, bribe.

corruo, corruere, corrui, -, fall to the ground, fall down.

corvus, -ī, m., crow, raven.

cotīdiānus, -a, -um, daily.

cotīdiē, adv., every day, daily. crās, adv., to-morrow.

crēdo, crēdere, crēdidī, crēditus, believe.

creo, -are, -avi, -atus, appoint, elect, select.

crēscō, crēscere, crēvī, crētus, grow, increase.

the Mediterranean.

crīnis, crīnis, m., hair, hair of the head.

cruentus, -a, -um, bloody, stained with blood.

cruor, cruoris, m., blood.

crūs, crūris, n., leg.

cubiculum, -ī, n., room, apartment, bedchamber.

culmen, culminis, n., peak, top. culpa, -ae, f., fault, blame, responsibility.

cultor, cultoris, m., worshiper.

cum, conj., when, since, though; cum . . . tum, not only . . . but also.

cum, prep. with abl., with, in company with.

cumba, -ae, f., boat, skiff.

cunctor, -ārī, -ātus, delay, wait, linger.

cūnctus, -a, -um, every, all.

cuneus, -ī, m., wedge; soldiers arranged in the form of a wedge.

cupīdō, cupīdinis, f., desire, greed, passion.

cūr, adv., why, wherefore?

cūra, -ae, f., care, worry, solicitude. Cūriātius, Cūriātī, m., Curiatius, a family name; Cūriātiī, the Curiatii, the brothers who fought

against the Horatii.

cūrō, -āre, -āvī, -ātus, care for,

- look after; mē dandum ad bēstiās cūrāvit, he had me given to the beasts.
- curriculum, -ī, n., course; a race course.
- currus, -ūs, m., chariot.
- cursus, -ūs, m., running; speed; course.
- Curtius, Curtī, m., a gentile name. Mettius Curtius, a Sabine general.
- custos, custodis, m., guard, protector, keeper.
- cutis, cutis, f., the skin.
- Cyclops, Cyclopis, m., a Cyclops.
- damnōsus, -a, -um (damnum, loss), destructive, injurious, hurtful.
- damnum, -ī, n., loss, harm, injury.
 dē, prep. with abl., down from, from, out of; about, concerning, in regard to; dē nocte, at night.
- dēbeō, dēbere, dēbuī, dēbitus (dē and habeō, have), owe; ought, be bound; pass., be due.
- dēbilis, dēbile, weak, helpless.
- dēcernō, dēcernere, dēcrēvī, dēcrētus (cernō, separate), decree; settle, determine.
- decet, decēre, decuit, (impersonal), it is fitting, it is becoming, it is seemly.
- dēclārō, -āre, -āvī, -ātus, show, announce.

- dēclīnō, -āre, -āvī, -ātus, avoid, turn from.
- decorō, -āre, -āvī, -ātus, honor, distinguish, decorate.
- decorus, -a, -um, fitting, proper, noble.
- dēcurrō, dēcurrere, dēcurrī, dēcursūrus (currō, run), run down, rush down.
- dēcursus, -ūs, m., course, way; descent, attack.
- decus, decoris, n., honor, distinction.
- dēcutiō, dēcutere, dēcussī, dēcussus (quatiō, shake), shake off, strike off.
- dēdūcō, dēdūcere, dēdūxī, dēductus (dūcō, lead), lead down, carry down, escort.
- dēfatīgō, -āre, -āvī, -ātus (fatīgō, weary), wear out, tire out, exhaust.
- dēfluō, dēfluere, dēfluxī, dēfluxus (fluō, flow), flow away; wither. dēformitās, dēformitātis, f., lack of beauty, ugliness.
- dēfrēnātus, -a, -um, unbridled, without restraint.
- dēgener, dēgeneris, adj., base, ignoble.
- dēglūbō, dēglūbere, dēglūpsī, dēglūptus, peel, skin; flay, take the hide off.
- deinde, adv., then, next, thereafter. dēlābor, dēlābī, dēlāpsus (lābor, slip), slip down, fall.

- dēlīberō, -āre, -āvī, -ātus (līberō, from lībra, scales), weigh; ponder, deliberate, consider.
- dēlitēsco, dēlitēscere, dēlituī, —, hide, conceal one's self.
- dēmetō, dēmetere, dēmessuī, dēmessus (metō, reap), mow, cut, reap.
- dēmigrō, -āre, -āvī, -ātus, go away, remove.
- dēmīror, -ārī, -ātus (mīror, wonder), wonder at.
- dēmittō, dēmittere, dēmīsī, dēmissus (mittō, send), let down, send down, lower.
- dēmō, dēmere, dēmpsī, dēmptus (emō, take), take away, remove.
- dēmonstro, -āre, -āvī, -ātus, point out, show.
- dēmulceō, dēmulcēre, dēmulsī, dēmulsus, stroke, caress.
- dēnique, adv., finally, at last.
- dēns, dentis, m., tooth.
- dēnsus, -a, -um, thick.
- dēnuō, adv., anew, afresh; again, once more.
- dēpellō, dēpellere, dēpulī, dēpulsus (pellō, drive), drive away.
- dēplōrō, -āre, -āvī, -ātus (plōrō, weep), lament, mourn, bemoan.
- dēpono, dēponere, dēposuī, dēpositus (pono, place), lay aside.
- dēportō, -āre, -āvī, -ātus, carry away.

- dēprehendō, dēprehendere, dēprehendī, dēprehēnsus (prehendō, grasp), catch, seize.
- dērigō, dērigere, dērēxī, dērēctus, direct, arrange.
- dēscendō, dēscendere, dēscendī, dēscēnsus (scandō, climb), come down, descend; dismount.
- dēserō, dēserere, dēseruī, dēsertus, desert, abandon, forsake.
- dēsiliō, dēsilīre, dēsiluī, dēsultus (saliō, leap), leap down, jump down, dismount.
- dēsinō, dēsinere, dēsiī, dēsitus, cease, stop.
- dēspērō, -āre, -āvī, -ātus (spērō, hope), give up, despair.
- dēsum, deesse, dēfuī, dēfutūrus, be lacking.
- dētergeō, dētergēre, dētersī, dētersus (tergeō, wipe), wipe away, rub off, cleanse.
- dēterior, dēterius (no positive in use; superl., dēterrimus), worse, poorer, meaner.
- dētrahō, dētrahere, dētrāxī, dētractus (trahō, draw), draw away, take off, remove.
- Deucāliōn, Deucāliōnis, m., husband of Pyrrha, son of Prometheus.
- deus, -ī, m., a god, God.
- dēvorō, -āre, -āvī, -ātus (vorō, devour), devour, snap up, eat greedily.

lexter, dextra, dextrum, right, on the right hand.

lextra, -ae, f., right hand.

līcō, dīcere, dīxī, dictus, say, speak, tell, call.

lictātor, dictātōris, m., dictator.

lictum, -ī, n., word; order, command.

liēs, diēī, m., day.

lifficile, adv., with difficulty.

lifficilis, difficile (dis and facilis, easy), difficult.

ligitus, -ī, m., a finger.

lignitās, dignitātis, f., worth, merit; position, standing.

lignus, -a, -um, worthy.

līgressus, -ūs, m., departure, with-drawal.
dīlaniō, -āre, -āvī, -ātus, tear into

pieces, rend.

dīligō, dīligere, dīlēxī, dīlēctus, love, esteem.

dīlūculō, -āre, -āvī, -ātus, begin to be light.

dīmicō, -āre, -āvī, -ātus, fight, contend.

dīmidium, dīmidī, n., a half.

dīmidius, -a, -um, adj., half.

dīmittō, dīmittere, dīmīsī, dīmissus (mittō, send), send away, dismiss, let go.

Diogenës, **Diogenis**, *m*., a famous philosopher of Greece.

discēdo, discēdere, discessī, dis-

cessūrus (cēdō, go), depart, withdraw.

disciplina, -ae, f., instruction, training, discipline.

disco, discere, didici, -, learn.

discordia, -ae, f., lack of harmony, discord.

discordō, -āre, -āvī, -ātus (dis and cor, heart), be at variance, disagree.

discrimen, discriminis, n., distinction, difference.

disiciō, disicere, disiēcī, disiectus, thrust apart, scatter.

dissidium, dissidī (cf. dissideō, disagree), n., disagreement, dissension.

distrahō, distrahere, distrāxī, distractus (trahō, draw), draw apart, separate.

distribuō, distribuere, distribuī, distribūtus (tribuō, assign), assign, distribute.

diū, adv., a long time, long.

diūturnus, -a, -um, of long duration, long.

dīversus, -a, -um (participle of dīvertō, turn in different directions), opposite, different, contrary; in dīversa, apart, asunder.

dīves, dīvitis, adj., rich, wealthy.

dīvidō, dīvidere, dīvīsī, dīvīsus, separate, part, divide.

dīvitiae, -ārum, f., riches, wealth. dō, dare, dedī, datus, give.

doceo, docere, docui, doctus, teach, show, instruct.

doctus, -a, -um, learned, skilled. dolor, doloris, m., pain, anguish. dolum, -ī, n., trickery, stratagem.

domesticus, -a, -um (domus, home), of the home; private.

domicilium, domicilī, n., home, place of abode.

domina, -ae, f., mistress (of a household), a matron.

Dominus, -ī, m., the Lord.

dominus, -ī, m., master.

domō, domāre, domuī, domitus, overcome, subjugate, conquer.

domus, -ūs, f, a house, home; domī (locative), at home; domum, homeward, to one's home; domō (ablative), from home.

donec, conj., until.

dono, -are, -avī, -atus, present, give, donate.

donum, -ī, n., gift, present.

dubium, dubī, n., doubt; dubiō procul, without doubt.

dubius, -a, -um, doubtful, uncertain.

dūcō, dūcere, dūxī, ductus, lead, command, direct.

ductor, ductoris, m., leader.

dulcis, dulce, sweet; noble, wholesome, delightful.

dum, conj., while, as long as; until.

duo, duae, duo, two.

duodecim, twelve.

dūrities (acc. dūritiem), f., hardness.

dūrus, -a, -um, hard, harsh, severe. dux, ducis, m., leader, commander.

ē, ex, prep. with abl., out of, out from; from, of; in, on; after. ēbrietās, ēbrietātis, f., drunkenness, intoxication.

ecce, interj., lo! behold!

ecquid, conj., whether.

ēditus, -a, -um, high, elevated. edō, edere, ēdī, ēsus, eat.

ēdō, ēdere, ēdidī, ēditus (dō, put), put out, utter.

ēdūcō, ēdūcere, ēdūxī, ēductus (dūcō, lead), lead out, lead away.

ēducō, -āre, -āvī, -ātus, bring up, rear.

efferō, efferre, extulī, ēlātus (ferō, bring), carry out of, bear away. effervēscō, effervēscere, —, —,

light up, glow.

effigiës (acc. effigiem), f., copy, semblance, likeness.

efflō, -āre, -āvī, -ātus (ex and flō, breathe), breathe oùt.

effundō, effundere, effūdī, effūsus (ex and fundō, pour), pour out, spread.

ego, meī, *pers. pron.*, I. ēgredior, ēgredī, ēgressus (gradior, step), go out, escape, get away.

egregius, -a, -um (ē and grex, herd), remarkable, out of the ordinary, extraordinary.

elementum, -ī, n., first principle, element, beginning.

elephantus, -ī, m., an elephant.

ēlūdō, ēlūdere, ēlūsī, ēlūsus (lūdō, play), sneer at, make sport of.

ēmātūrēscō, ēmātūrēscere, ēmātūruī, — (inceptive of mātūrō, ripen), become ripe, begin to ripen.

ēmineō, ēminēre, ēminuī, — stand out, stick out.

ēmittō, ēmittere, ēmīsī, ēmissus (mittō, send), send out, let go, emit.

emō, emere, ēmī, ēmptus, buy, purchase.

ēnecō, -āre, -āvī, -ātus, kill off, destroy.

enim, conj., for.

Ennius, Enni, m., an early Roman poet.

ēnsis, ēnsis, m., sword.

eō, īre, īvī or iī, itūrus, go.

eō, adv., thither, to that place.

ephippium, ephippī, n., horse cloth, saddle.

epulae, -ārum, f., feast, banquet. eques. equitis. m., horseman, cav

eques, equitis, m., horseman, cavalryman.

equitātus, -ūs, m., cavalry, horsemen.

equus, -ī, m., horse.

ergō, adv., therefore, accordingly. ērigō, ērigere, ērēxī, ērēctus (regō, straighten), lift up, rouse.

errāticus, -a, -um, wandering.

erro, -āre, -āvī, -ātus, wander.

esto, imperative of sum.

et, conj., and, even; also; et . . . et, both . . . and.

etenim, conj., for, as you see; for, as you know; for, as is well known. etiam (et and iam, now), adv.,

also, even, likewise, too.

etiamsī, conj., even though.

Etrūria, -ae, f., the country north of the Tiber.

Etruscus, -a, -um, of Etruria, Etruscan.

Eurōpa, -ae, f., daughter of Agenor. ēvādō, ēvādere, ēvāsī, ēvāsūrus (vādō, go), escape.

ēveniō, ēvenīre, ēvēnī, ēventus (veniō, come), come out; happen, occur.

ēventus, -ūs, m., outcome, result; experience.

ēvolō, -āre, -āvī, -ātus (volō, fly), fly away.

ex, see ē.

exanimātus, -a, -um (anima, breath), out of breath; breath-less; exhausted.

exaudiō, exaudīre, exaudīvī,

distinctly.

excetra, -ae, f., serpent, dragon.

excio, excire, excivi, excitus, rouse, stir, call out.

excipio, excipere, excepi, exceptus (capio, take), take out; welcome, receive; withstand.

excitō, -āre, -āvī, -ātus, awake, rouse, stir.

exclāmō, -āre, -āvī, -ātus (clāmō, shout), shout, cry out.

exemplum, -1, n., model, pattern; sample, example.

exeō, exīre, exiī, exitūrus (eō, go), go out.

exercitus, -ūs, m., army.

exigō, exigere, exēgī, exāctus (ago, drive), drive out, expel; finish, complete.

exiguus, -a, -um, small, scanty.

exīstimō, -āre, -āvī, -ātus (aestimo, ponder), think, regard, consider.

exitium, exitī (cf. exeo), n., going out; destruction, overthrow.

exorior, exorīrī, exortus (orior, rise), spring up, start.

exoro, -are, -avī, -atus (oro, plead), entreat earnestly, ask urgently.

experior, experiri, expertus, try, test.

expers, expertis, adj., having no part in, without.

exaudītus (audiō, hear), hear | explicō, explicāre, explicāvī and explicui, explicatus and expli citus (plico, fold), unfold spread out.

> exprimō, exprimere, expressī, ex pressus (premo, press), press out exsanguis, exsangue (sanguis blood), bloodless, exhausted.

> exsequor, exsequī, exsecūtus (sequor, follow), follow out carry out, perform, execute.

> exspecto, -āre, -āvī, -ātus (specto, look at), look for await, wait to see.

> exspīrō, -āre, -āvī, -ātus (spīrō breathe), breathe out; die.

exsto, exstare, -, - (sto, stand) stand out; exist, be extant, re main.

exsulo, -are, -avi, -atus, be an exile, be banished.

extendo, extendere, extendo, ex tentus, stretch out, spread out.

exterreo, exterrere, exterrui, ex (terreo, frighten) territus frighten thoroughly, terrify.

extra, prep. with acc., outside, out side of, beyond.

extrahō, extrahere, extrāxī, extractus (trahō, draw), draw out pull out, extract.

extrēmus, -a, -um, farthest, last.

faber, fabrī, m., smith, carpenter worker.

Fabius, Fabī, m., a Roman gentile name. Quintus Fabius Maximus, a famous Roman general.

Fabrīcius, Fabrīcī, m., a Roman family name. Gaius Fabricius, a Roman famous for incorruptibility.

fabricō, -āre, -āvī, -ātus, construct, make, build, fashion, form.

fābula, -ae, f., narrative, story, fable.

fābulātor, fābulātōris, m., writer of fables.

facētē, adv., wittily, facetiously. faciēs, -ēī, f., form, appearance;

the face. facile, adv., easily, readily.

facinus, facinoris, n., deed; later, evil deed.

faciō, facere, fēcī, factus, do, make, accomplish.

factum, -ī (faciō, do), n., deed; undertaking.

falsus, -a, -um, groundless, baseless, incorrect.

falx, falcis, f., hook, sickle, scythe. famēs, famis, f., hunger, starvation.

familiāris, familiāre (familia, household), of a household, private.

famula, -ae, f., female servant, handmaid.

fascis, fascis, m., bundle.

fatīgō, -āre, -āvī, -ātus, weary, tire.

 $f\bar{a}tum, -\bar{i}, n., fate, destiny.$

faucēs, faucium, f., the throat, jaws.

Faustulus, -ī, m., the shepherd who adopted Romulus and Remus.

fēlīcitās, fēlīcitātis, f., good fortune, success.

fēlis, fēlis, f., cat.

fēlix, fēlīcis, adj., fortunate, happy.

fēmina, -ae, f., woman.

fēmineus, -a, -um, of woman.

fera, -ae, f., wild beast, animal. ferē, adv., almost, about, nearly.

ferina, -ae, f., flesh of wild animals.

ferīnus, -a, -um, belonging to wild beasts, wild.

fermē, adv., almost, nearly; about.
ferō, ferre, tulī, lātus, bear, carry;
 passive, be said.

ferox, ferocis, adj., fierce, warlike.
ferrum, -i, n., iron; a sword,
 weapon.

fervo, fervere, —, —, glow, burn, be hot.

fervor, fervoris, m., heat.

fessus, -a, -um, tired, wearied.

fidēlis, fidēle, faithful, loyal.

Fīdēnae, -ārum, f., city of the Fidenates.

Fīdēnātēs, Fīdēnātium, m., people of Fidenae.

fidēs, fideī, f., good faith; promise, pledge, assurance; in fidem recipere, receive under protection.

fidūcia, -ae, f., confidence, trust. figūra, -ae, f., form, shape, figure. fīlia, -ae, f., daughter.

fīlius, fīlī, m., son.

fingō, fingere, fīnxī, fīctus, form, fashion, make.

fīniō, fīnīre, fīnīvī, fīnītus, bring to an end, finish, complete.

fīnis, fīnis, m., end.

fīō, fierī, factus (used as the passive of faciō), be made, be done; become; come about, result, happen.

fīrmus, -a, -um, strong, firm, solid, steady.

flāgrō, -āre, -āvī, -ātus, burn, blaze, glow.

flämen, fläminis, n., blast, wind. flamma, -ae, f., fire, flame.

flavēscō, flavēscere, —, — (inceptive of flaveō, be yellow), begin to be yellow, become yellow.

fleo, flere, flevī, fletus, weep.

floreo, florere, florui, —, blossom, bloom; be brilliant.

flös, flöris, m., blossom, flower. fluctus, fluctūs, m., wave, billow.

flümen, flüminis, n., stream, river.

fluo, fluere, fluxi, fluxus, flow, run, drip.

foculus, -ī (dim. of focus, hearth), m., little hearth, pan for coals, portable stove.

foede, adv., disgracefully.

foedus, foederis, n., treaty, covenant.

foedus, -a, -um, foul; dreadful, disgraceful.

folium, foli, n., leaf (of a tree). fons, fontis, m., fountain, source

spring.

forent, old form for essent.

foris, foris, f., door, gate, entrance.

forma, -ae, f., form, shape, beauty formīdō, formīdinis, f., fear.

formositās, formositātis, f. shapeliness, beauty.

forte (ablative of fors), adv., by chance.

fortis, forte, brave, courageous.

fortiter, adv., bravely, courageously.

fortitūdō, fortitūdinis, f., bravery, courage.

fortuna, -ae, f., fortune; lot fate.

forum, -ī, n., a market place; a public place; Forum Rōmā-num, the Forum of Rome, between the Capitoline and Palatine.

fossa, -ae, f., trench.

fragor, fragoris, m., crash, roar, thunder peal.

rangō, frangere, frēgī, frāctus, break, crush.

rāter, frātris, m., brother.

raus, fraudis, f., deceit, treachery, trick.

remitus, - \bar{u} s, m., cries, roaring. renum, - \bar{i} , n., bridle.

rīgus, frīgoris, n., cold.

rons, frondis, f., green boughs, foliage.

rons, frontis, f., brow, forehead. ructus, -us, m., fruit, increase.

rūmentum, -ī, n., grain; pl., crops.

Fufētius, Fufētī, m., gentile name of Mettius Fufetius, leader of the Alban army.

fuga, -ae, f., flight.

fugiō, fugere, fūgī, fugitūrus, flee, run away.

fugō, -āre, -āvī, -ātus, put to flight, chase away.

fulgeö, fulgēre, fulsī, —, flash, glitter, be brilliant.

fulmen, fulminis, n., thunderbolt, lightning.

fulvus, -a, -um, yellow, tawny. fūmus, -ī, m., smoke.

fundāmentum, -ī, n., foundation. fundō, -āre, -āvī, -ātus, establish, fix.

fundo, fundere, fūdī, fūsus, put to rout.

furor, furoris, m., madness, rage, frenzy.

G., abbreviation of Gāius.

Gabin, -ōrum, m., a city of Latium. Gabini, -ōrum, m., the Gabinians,

the inhabitants of Gabii.

Gāius, Gāī, m., a very common Roman praenomen.

galea, -ae, f., helmet.

gallīna, -ae, f., hen.

gallus, $-\overline{\mathbf{i}}$, m., cock, rooster.

geminus, -a, -um, born at the same time; as subst., geminī, twins; Geminī, the Twins (Castor and Pollux).

gemitus, -ūs, m., a groan.

gemō, gemere, gemuī, —, sigh, groan.

generōsē, adv., nobly, courageously; grandly.

gēns, gentis, f., clan, family; race, nation.

genus, generis, n., a kind, sort; race.

gerō, gerere, gessī, gestus, carry, bear, wear; do, perform; manage; bellum gerere, wage war.

Gigantes, -um, m., the Giants, a fabled race who warred against the gods.

glaber, glabra, glabrum, bald, without hair, smooth.

glacies (acc. glaciem, abl. glacie, f., ice.

gladius, gladī, m., sword.

globus, -**i**, *m*., ball, sphere; throng, band.

nown.

gloriabundus, -a, -um, rejoicing, exulting.

glorior, -arī, -atus, boast, exult. Graecī, -ōrum, m., the Greeks,

people of Greece.

grātia, -ae, f., favor, influence, popularity; friendship; grātiā, for the sake, for the purpose; grātiam referre, to return a favor; grātiās agere, to thank. grātulābundus, -a, -um, congratu-

lating, expressing joy, rejoicing.

grātulor, -ārī, -ātus, congratulate, rejoice.

grātus, -a, -um, pleasing.

gravis, grave, heavy; serious; severe.

grūs, gruis, m. and f., crane.

gubernātor, gubernātoris (guberno, steer), m., pilot, helms-

gutta, -ae, f., a drop (of liquids).

habēna, -ae, f., thong, strap, rein. habeō, habēre, habuī, habitus, have, hold, possess; regard, consider.

habitāculum, -ī, n., dwelling place.

habitō, -āre, -āvī, -ātus (freq. of habeo, have), dwell, reside. hāc, adv., in this place, here. haedus, -ī, m., goat.

gloria, -ae, f., glory, fame, re- | haereo, haerere, haesi, haesūrus stick to, cling, be fastened.

> Hannibal, Hannibalis, m., a well known Carthaginian general.

haud, adv., not. herbidus, -a, -um, grassy.

Hercules, Herculis, m., Hercule (son of Jupiter).

herī, adv., yesterday.

Herminius, Hermini, m., a Roma name. Titus Herminius, a Ro man soldier.

hesternus, -a, -um, of yesterday yesterday's.

hīc, adv., here, in this place hereupon, at this point.

hīc, haec, hoc, dem. pron., this. hiems, hiemis, f., winter.

hinc, adv., from here, hence hinc . . . hinc, now . . . now.

hodiē, adv., to-day.

hodiernus, -a, -um, of to-day, to day's, this day's.

homo, hominis, m., human being man, fellow.

honestās, honestātis, f., honor uprightness.

honor, honoris, m., honor, distinc tion, public office. .

honoror, -arī, -atus, honor.

hora, -ae, f., an hour (one twelfth of the time between sunrise and sunset).

Horātius, Horātī, m., Horatius, a Roman family name; Horātiī fought against the Curiatii.

horrendus, -a, -um, terrifying, horrible.

horridus, -a, -um, dreadful, horrible, abominable.

hortor, -ārī, -ātus, urge, exhort. hortus, -ī, m., garden.

hospes, hospitis, m., host, friend. Hostilius, Hostili, m., a family

name. hostis, hostis, m., enemy, public enemy.

Hostius, Hosti, m., a Roman leader.

hūc, adv., hither, to this place.

hūmānus, -a, -um, human, belonging to mankind.

humerus, -ī, m., the upper part of the arm, muscle; the shoulder.

humus, -ī, f., earth, ground, soil. Hyades, -um, f., a group of seven stars in the head of Taurus.

hydra, -ae, water serpent; hydra Lernaea, the Lernaean Hydra.

iaceo, iacere, iacui, iaciturus, lie, lie dead.

iaciō, iacere, iēcī, iactus, throw, hurl; lay, establish.

iacto, -are, -avi, -atus (freq. of iacio, throw), throw, hurl.

iactus, -ūs, m., throwing, throw. iaculum, -ī (iaciō, hurl), n., dart, javelin.

the Horatii, the brothers who | iam, adv., now, already; at last; soon, presently; non iam or iam non, no longer.

> Iāniculum, -ī, n., the Janiculan Hill.

iānua, -ae, f., door, entrance.

ibi, adv., there, in that place; then.

idcirco, adv., for that reason, therefore.

īdem, eadem, idem, dem. pron., same, the same thing; also.

ideo, adv., for that reason, therefore.

idoneus, -a, -um, suitable, favorable.

igitur, conj., therefore, accordingly.

īgnārus, -a, -um, not knowing, ignorant, unacquainted with.

īgnāvia, -ae, f., laziness, idleness.

ignis, ignis, m., fire.

īgnoro, -āre, -āvī, -ātus, not know, be ignorant.

ilex, ilicis, f., an oak.

ilico, adv., straightway, at once, immediately.

ille, illa, illud, that; that one.

illīc, adv., there, then.

imbēcillis, imbēcille, adj., weak, feeble.

imbellia, -ae, f., unfitness for war. immānitās, immānitātis, f., huge size; savageness, ferocity.

immerito, adv., undeservedly, unjustly.

immittö, immittere, immīsī, immissus (in and mittö, send), let go, let loose, shake out.

immortālis, immortāle (in, not, and mortālis, mortal), immortal, undying.

imperātor, imperātoris (impero, order), m., commander in chief, general; emperor.

imperiosē, adv., arrogantly, imperiously.

imperium, imperi, n., power, authority; reign, order, command.

impero, -are, -avī, -atus, order, direct, command.

impetus, -ūs, m., onrush; fury, attack.

impinguo, -āre, —, -ātus, make fat; anoint.

impius, -a, -um (in, not, and pius, godly), ungodly, wicked.

implico, implicare, implicui, implicitus (plico, fold), enfold;
be enwrapped.

impono, imponere, imposui, impositus (in and pono, place), put on, place upon.

importūnitās, importūnitātis, f., disadvantage, unfitness.

improbus, -a, -um (in, not, and
 probus, upright), bad, evil,
 wicked.

impudēns, impudentis (in, not and pudēns, modest), adj. shameless, impudent.

impūnē, adv., without punishment, with impunity.

īmus, see īnferior.

in, prep.: (1) with acc., into, to, toward, upon, against; (2) with abl., in, on, among; in the case of; in the course of.

inambulō, -āre, -āvī, -ātus (ambulō, walk), walk up and down. inānis, ināne, empty; vain, useless.

incertus, -a, -um (in, not, and certus, certain), uncertain, not sure.

incidō, incidere, incidī, incāsūrus (cadō, fall), fall in with, meet.

incitō, -āre, -āvī, -ātus, rouse, stir, instigate.

inclāmō, -āre, -āvī, -ātus (clāmō, cry), cry out, shout to.

inclīnō, -āre, -āvī, -ātus, turn, turn back, drive back.

inclūdō, inclūdere, inclūsī, inclūsus (claudō, shut up), shut up.

incola, -ae, m. and f., inhabitant.
incolō, incolere, incoluī, —, inhabit, dwell in.

incolumis, incolume, unharmed, safe.

incommodus, -a, -um, trouble-some.

increpō, increpāre, increpuī, increpitus, rebuke, upbraid, censure.

incursiō, incursiōnis (incurrō, run upon), f., invasion, attack.

inde, adv., thence, then, after that.

index, indicis, m., sign, mark, index.

India, -ae, f., India.

ndīcō, indīcere, indīxī, indictus (dīcō, say), proclaim, declare; bollum indīcere, declare war.

indicus, -a, -um, of India, Indian. ndīgnāns, indīgnantis, adj., angry, displeased, indignant.

ndūcō, indūcere, indūxī, inductus (dūcō, lead), bring in, bring on, introduce; show, display.

nduō, induere, induī, indūtus, put on, put into; dress.

nēbriāns, inēbriantis, adj., filled full, running over.

neō, inīre, iniī, initus (eō, go),
go into, enter upon; find, discover.

nermis, inerme (in, not, and arma), unarmed.

infēnsus, -a, -um, roused, enraged.

inferior, inferius, lower, weaker (no positive); superl., infimus and imus, lowest; ab infimō, at the bottom.

inferō, īnferre, intulī, inlātus

(ferō, bear), bring in; sē înferre, rush; bellum înferre, begin hostilities.

infimus, superl. of inferior.

infit (defective), begins.

īnflō, -āre, -āvī, -ātus (flō, blow), blow on, puff up, inflate.

infrendeo, infrendere, —, —, gnash (with the teeth).

ingemō, ingemere, ingemuī, —, groan, sigh.

ingenium, ingenī, n., natural disposition; intellect; character.

ingēns, ingentis, adj., huge, vast, large, great.

ingrātus, -a, -um, ungrateful, unthankful; as subst., an ingrate.

inhabitābilis, inhabitābile, uninhabitable.

inhabitō, -āre, -āvī, -ātus, dwell. inhaereō, inhaerēre, inhaesī, in-

haesūrus (haereō, stick), stick, be fastened.

inhiō, -āre, -āvī, -ātus, open the mouth; desire, long for.

iniciō, inicere, iniēcī, iniectus (iaciō, hurl), put, thrust, hurl.

inimīcus, -a, -um (in, not, and amīcus, friendly), unfriendly, hostile.

inimīcus, -ī, m., enemy, personal enemy.

inīquus, -a, -um (in, not, and aequus, fair), unjust.

iniussū (only in ablative), without

order, without command; meō iniussū, without my order.

inlacrimo, -āre, -āvī, -ātus, weep, be in tears.

inlecebra, -ae, f., charm, delight, allurement.

inligō, -āre, -āvī, -ātus, bind to, fasten to.

inlūcēscō, inlūcēscere, inlūxī, —, grow light, dawn.

inmittō, inmittere, inmīsī, inmissus (mittō, send), let go, send, hurl; with reflexive, rush.

innocuus, -a, -um, harmless, innocent.

inopia, -ae, f., poverty, need, lack. inquīnō, -āre, -āvī, -ātus, defile, stain.

inquit (defective), he (or she)
 says. (Used after one or more
 words of a direct quotation.)

īnsānābilis, īnsānābile, incurable; incapable of reform.

īnsānia, -ae, f., insanity, madness.

inscendo, inscendere, inscendi,
inscensus (scando, climb),
climb on, mount.

īnsideō, īnsidēre, īnsēdī, īnsessus (sedeō, sit), sit upon.

insigne, insignis, n., mark, token; badge, decoration.

înspiciö, înspicere, înspēxī, înspectus (speciö, look), look into, investigate. inspiro, -āre, -āvi, -ātus (spiro,
 breathe), breathe into, blow
 open.

insuper, adv., also, in addition.

intactus, -a, -um, untouched.

integer,integra,integrum(in,not, and tango, touch), untouched, unimpaired, unchanged.

intellegō, intellegere, intellēxī, intellēctus (inter and legō, pick), understand, perceive.

intendo, intendere, intendi, intentus (tendo, stretch), stretch toward, direct.

inter, prep. with acc., among, between.

interclūdō, interclūdere, interclūsī, interclūsus, shut off.

interdiū, adv., sometimes.

interdum, adv., sometimes. intereā, adv., meanwhile, in the meantime.

interfici\(\overline{0}\), interficere, interf\(\overline{0}\), kill, put to death.

interim, adv., in the meantime, meanwhile.

interimō, interimere, interēmī, interēmptus, kill, slay.

interior, interius, comp., inner, inner part of; superl., intimus, inmost, inmost part of.

interpretor, -ārī, -ātus, explain, interpret; decide, determine. interquiēscō, interquiēscere, interquiēvī, interquiētus (quiēscō, become quiet), rest, pause for a time, cease.

interrogō, -āre, -āvī, -ātus (rogō, ask), ask, inquire.

interrumpō, interrumpere, interrūpī, interruptus (rumpō, break), destroy.

intersum, interesse, interfuī, —, be present at.

intimus, see interior.

intrā, prep. with acc., within, inside.

intremō, -āre, intremuī, —, shake, quiver, tremble.

intro, -āre, -āvī, -ātus, enter.

introduco, introducere, introduxi, introductus (duco, lead), lead within, introduce.

introeō, introīre, introīvī and introiī, introitus (intrō, within, and eō, go), go within, enter.

introgredior, introgredi, introgressus (gradior, step), step within, enter.

intus, adv., within, on the inside, inside.

invādō, invādere, invāsī, invāsus (vādō, go), go into, invade; attack.

inveniō, invenīre, invēnī, inventus (veniō, come), come upon, find; discover, invent.

invidia, -ae, f., jealousy, envy; hatred.

invidiosus, -a, -um, unpopular. invīto, -āre, -āvī, -ātus, ask, in-

invītō, -āre, -āvī, -ātus, ask, in vite, urge.

invocō, -āre, -āvī, -ātus (vocō, call), call upon, invoke.

involucris, involucre, wingless, without wings.

ipse, -a, -um (intensive pronoun), self.

īra, -ae, f., rage, anger.

Īris, Īris, f., messenger of Juno.

irretiō, irretīre, irretīvī, irretītus (in and rete, net), catch in net, entangle, snare.

is, ea, id, dem. pron., he, she, it, they; this, that.

iste, ista, istud, that of yours, that.

ita (cf. is), adv., so, in this way, thus, as follows.

Italia, -ae, f., Italy.

itaque (ita and que, and), conj., and so, accordingly.

iter, itineris, n., a going; way, journey, course.

itero, -āre, -āvī, -ātus, renew.

itidem, adv., likewise, just so.

iubeō, iubēre, iussī, iussus, bid, order.

iūcundē, adv., in a pleasing fashion, delightfully.

iūdicium, iūdicī, n., judgment; the judgment.

iūdicō, -āre, -āvī, -ātus, adjudge, declare.

iugum, -ī, n., ridge; yoke.

iungō, iungere, iūnxī, iūnctus, join, unite; form, make.

Iūnō, Iūnōnis, f., Juno (daughter of Saturn).

Iuppiter, Iovis, m., Jupiter; a planet.

iūs, iūris, n., right; rights, privilege; justice.

iussū (only in ablative), by order of, at the command of.

iūstitia, -ae, f., justice; goddess of justice, uprightness.

iūstus, -a, -um, just; as subst., iūstī, the just.

iuvenca, -ae, f., young cow, heifer. iuvencus, -ī, m., bullock.

iuvenis, iuvenis, m., young person, a youth.

iuventūs, iuventūtis, f., youth;
young persons, young men.

iuvō, iuvāre, iūvī, iūtus, aid, assist, help.

labor, laboris, m., labor, toil, exertion; hardship, struggle.

lābor, lābī, lāpsus, glide, move. lāc, lactis, n., milk.

Lacedaemōnius, Lacedaemōnī, m., a native of Lacedaemon, a Spartan.

lacer, lacera, lacerum, torn, lacerated, mangled.

lacertus, -ī, m., arm muscles, muscles; strength.

lacrima, -ae, f., tear.

lacteus, -a, -um, of milk, milk; Via Lactea, the Milky Way.

laetus, -a, -um, glad, joyful; fruitful, abundant.

laniō, -āre, -āvī, -ātus, tear to pieces.

lapis, lapidis, m., stone.

laqueus, -ī, m., noose, snare, trap.

Larcius, Larcī, m., a Roman name. Spurius Larcius, a Roman soldier.

latebrae, -ārum, f., hiding place. latebrōsus, -a, -um, full of hiding places.

Latīnē, adv., in Latin; Latīnē scīre, to understand the Latin language.

Latīnī, -ōrum, m., the Latins.

Latinus, $-\overline{i}$, m., king of the Latins.

latrō, -āre, -āvī, -ātus, bark (like a dog).

latus, lateris, n., the side; the chest, lungs; flank (of an army).

lātus, -a, -um, broad, wide.

laudo, -āre, -āvī, -ātus, praise, commend.

laus, laudis, f., praise, renown; achievement.

laute, adv., elegantly, finely.

Lāvīnia, -ae, f., daughter of Latinus.

Italy founded by Aeneas.

lēgātus, -ī, m., envoy, delegate, representative.

legiō, legionis, f., legion.

lego, legere, legi, lectus, choose, select; read.

lēniter, adv., gently.

leō, leōnis, m., lion; Leō, a constellation.

Leonidas, -ae, m., a king of Sparta, killed at Thermopylae. lepide, adv., neatly, cleverly, gracefully.

lepus, leporis, m., a hare.

Lernaeus, -a, -um, of Lerna (a forest near Argos).

levis, leve, light; false, worthless; unimportant.

levitās, levitātis, f., lightness, speed.

levo, -are, -avi, -atus, lighten, relieve.

lēx, lēgis, f., law.

liber, librī, m., book.

līber, lībera, līberum, free, unfettered, independent.

Liber, Liberi, m., an Italian god. līberō, -āre, -āvī, -ātus, free, release.

lībertās, lībertātis, f., liberty, freedom.

lībra, -ae, f., balance, scales; a pound; Libra, a constellation. Libya, -ae, f., Libya.

Lāvīnium, Lavinī, n., a town of | licet, licere, licuit, — (impersonal), it is permitted, is allowed; may; mihi licet īre, I may go, I am permitted to go.

> līctor, līctoris, m., lictor, official attendant of a magistrate.

> līgnum, -ī, n., stick of firewood, timber, wood; tree.

> lingua, -ae, f., the tongue; language.

> littera, -ae, f., in the sing., a letter of the alphabet; in the pl., a letter, an epistle.

lītus, lītoris, n., shore, bank.

loco, -are, -avī, -atus, place, put, station.

locus, -ī, m., place, position; opportunity; pl., loca, -orum, n.

longitūdo, longitūdinis, f., length.

longus, -a, -um, long.

loquor, loqui, locutus, speak, say.

lorum, -i, n., thong, rein.

lūbricus, -a, -um, slippery; deceitful, evil.

Lūcius, Lūcī, m., a Roman praenomen.

lūctus, -ūs, m., grief, sorrow, trouble.

lümen, lüminis, n., light, a light.

lūna, -ae, f., the moon.

lupa, -ae, f., she-wolf.

lupus, -ī, m., wolf.

lūstrālis, lūstrāle, purifying, of purification.

lūx, lūcis, f., light; lūce oriente, at the coming of the light, at daybreak; prīmā lūce, at daybreak.

lūxuriōsus, -a, -um (lūxuria, luxury, and -ōsus, full of), luxurious, extravagant, prodigal, profligate.

M., abbreviation of Mārcus.
machina, -ae, f., machine; device,
trick, trap.

machinātor, machinātōris, m. plotter, schemer.

madidus, -a, -um, dripping.

magis, adv., more; superl., maximē, most, especially.

magister, magistrī, m., master; teacher; magister equitum, master of horse.

magistrātus, -ūs (cf. magister, master), m., magistrate; magistrate; magistratey.

magnitūdō, magnitūdinis, f., greatness, large size, magnitude.

magnopere (magnō opere, with great effort), adv., greatly, very much.

magnus, -a, -um (comp., maior; superl., maximus), great, large.

maiestās, maiestātis, f., greatness; dignity, authority.

maior, see magnus.

male, adv., badly, ill, wrongly, wickedly.

maledīcō, maledīcere, maledīxī,

maledictus (dīcō, say), abuse, reproach, be abusive.

maleficus, -ī, m., evil doer.

mālō, mālle, māluī, — (magis and volō, wish), wish more, prefer.

malum, -ī, n., evil, an evil, an evil thing; misfortune, calamity.

malus, -a, -um (comp., pēior; superl., pessimus), bad, evil, wicked; as subst., the bad, the wicked.

maneō, manēre, mānsī, mānsūrus, stay behind, remain.

manifēstus, -a, -um, clearly seen, visible.

mānsuēs, mānsuētis, adj., tame, kind, gentle.

manus, -ūs, f., a hand; a hand at work, workman; a band.

Mārcus, -ī, m., a common Roman praenomen.

mare, maris, n., sea, the sea.

Mārs, Mārtis, m., the god of war; a planet.

massa, -ae, f., mass, quantity.

māter, mātris, f., mother.

mātrimōnium, mātrimōnī (māter, mother), n., matrimony; in mātrimōnium dūcere, marry (used only of the men).

mātūrus, -a, -um, early, immediate. maximus, see magnus.

Maximus, -ī, m., a family name. Q. Fabius Maximus, the general who fought against Hannibal.

- mēcum = cum mē.
- medicus, $-\overline{i}$, m., doctor, physician, surgeon.
- meditor, -ārī, -ātus, meditate, ponder.
- medius, -a, -um, in the middle, middle; in medium, into the center; in medio, in the midst.
- mēhercule, by Hercules!
- mel, mellis, n., honey.
- membrum, $-\overline{i}$, n., limb, member, part.
- memor, memoris, adj., mindful; estō memor, remember.
- memoria, -ae, f., memory; recollection, record.
- memorō, -āre, -āvī, -ātus, relate, tell, narrate.
- mēns, mentis, f., mind, intellect, reason; purpose, meaning, thought.
- mēnsa, -ae, f., table.
- mercēs, mercēdis, f., reward, pay, recompense.
- Mercūrius, Mercūrī, m., Mercury (a planet).
- mereō, merēre, meruī, meritus, deserve, merit, earn.
- mereor, merērī, meritus, deserve, merit, earn.
- mergō, mergere, mersī, mersus, sink, send to the bottom; disappear.
- merīdiānus, -a, -um, of midday,

- of noon; sõl meridiānus, the noonday sun.
- merīdiēs, —, m., noon; the South.
- messis, messis (metō, reap), f., harvest, reaping.
- metō, metere, messuī, messus, reap; mow, pluck, cut.
- Mettius, Mettī, m., a Roman name. See Curtius and Fufētius.
- metuentis, adj., fearing, having regard for.
- metus, -ūs, m., fear, anxiety.
- meus, mea, meum, poss. pron., my, mine.
- migrō, -āre, -āvī, -ātus, change one's residence, move, remove.
- mīles, mīlitis, m., soldier; soldiery, army.
- mīlitāris, mīlitāre, military.
- mīlle (indeclinable), a thousand, thousand; pl., mīlia, mīlium, etc.
- Milō, -ōnis, m., a well-known athlete of Croton.
- milvius, milvī, m., kite (a bird).
- mināciter, adv., menacingly, threateningly.
- minimus, superl. of parvus, which see.
- minitor, -ārī, -ātus, threaten.
- minor, see parvus.
- minus, adv., less.
- mīrābilis, mīrābile, wonderful, marvelous.
- mīrāculum, -ī, n., wonder, marvel.

mīrificus, -a, -um, wonderful, | mos, moris, m., custom, habit; marvelous.

miser, misera, miserum, wretched, unfortunate; miseri, the unfortunate.

misericordia, -ae, f., tenderness, mercy, compassion.

missilia, missilium, n., missiles. mītis, mīte, gentle.

mittō, mittere, mīsī, missus, send; throw, cast.

moderor, -ārī, -ātus, control.

modo, adv., only, merely; if only. modus, -ī, m., manner, way.

molestus, -a, -um, burdensome, irksome, disagreeable.

moneo, monere, monui, monitus, warn, remind, admonish, advise.

monile, monilis, n., necklace, collar.

mons, montis, m., mountain.

monstro, -are, -avi, -atus, point out, show.

montanus, -a, -um, of the mountains, mountain.

mora, -ae, f., delay, hesitation. moribundus, -a, -um, dying.

morior, morī, mortuus, die; perf. part., mortui, the dead.

moror, -ārī, -ātus, delay, linger, wait; care for, heed.

mors, mortis, f., death.

morsus, $-\bar{u}s$, m., a bite, a biting. mortālis, mortāle, mortal, human.

mortuus, -a, -um, see morior.

pl., mores, character.

motus, -ūs, m., motion.

moveō, movēre, mōvī, mōtus, move, stir, set in motion.

mox, adv., soon, presently, quickly. Mūcius, Mūcī, m., a Roman gentile name. Mucius Scaevola, the Roman who tried to kill Porsenna.

mulceo, mulcere, mulsi, mulsus, fondle, caress.

mulier, mulieris, f., woman; wife. multifariam, adv., in many places. multitūdo, multitūdinis, f., great number, numbers.

multum, adv., much; comp., plūs; superl., plūrimum.

multus, -a, -um, comp., plūs; superl., plūrimus, much; in pl., many.

mundus, -i, m., world, universe. mūnus, mūneris, n., duty, service, function, office; gift, reward.

murmur, murmuris, n., murmuring, roaring.

mūs, mūris, m., mouse.

musa, -ae, f., Muse, one of the nine Muses.

mūsculus, -ī (dim. of mūs, mouse), little mouse.

mūtō, -āre, -āvī, -ātus, change, alter.

mutuus, -a, -um, reciprocal, on both sides, mutual.

- Myndiī, -ōrum, m., the people of Myndus.
- Myndus, -ī, f., a very small city of Asia Minor.
- nam, conj., for.
- nārrō, -āre, -āvī, -ātus, describe, narrate, tell.
- nāscor, nāscī, nātus, be born.
- Nāsīca, -ae, m., one of the names of Publius Cornelius Scipio Nasica.
- nātūrālis, nātūrāle, natural;
 usual.
- nauta, -ae, m., sailor.
- nāvigō, -āre, -āvī, -ātus, go in a boat, sail.
- nāvis, nāvis, f., ship, boat.
- -ne, enclitic, the sign of a question. nē, conj., that not, lest.
- nē, adv., not; used in commands, exhortations, and wishes.
- nebula, -ae, f., mist, vapor, fog, cloud.
- nec, see neque.
- **necesse** (indeclinable), adj., necessary, inevitable.
- neco, -āre, -āvī, -ātus, kill.
- nectar, nectaris, n., nectar, drink of the gods.
- negō, -āre, -āvī, -ātus, say no, refuse, deny.
- negōtium, negōtī (nec, not, and
 ōtium, leisure), n., business,
 undertaking.

- nēmō dat. nēminī, acc. nēminem (ne, not, and homō, human being), nobody, no one. (In the other cases and in the plural forms of nūllus are used.)
- Neptūnus, -ī, m., Neptune, divinity who ruled the sea.
- neque or nec (ne, not, and que,
 and), conj., and . . . not, nor;
 neque . . . neque, neither . . .
 nor.
- nequiquam, adv., in vain, to no purpose, needlessly.
- neuter, neutra, neutrum, neither (of two).
- nīdulor, -ārī, -ātus, build a little nest, build a nest.
- nīdulus, -ī (dim. of nīdus, nest),
 m., little nest.
- nīdus, -ī, m., nest.
- nihil (indeclinable), n., nothing.
- nīl (indeclinable), n., nothing.
- nimbus, -ī, m., rain cloud.
- nimis, adv., in excess, too much.
- nimius, -a, -um, excessive, too great, too much.
- nisi, conj., if not, unless, except.
- nīsus, -ūs, m., endeavor, effort, exertion.
- nitor, nitōris, m., brilliance, brightness.
- nō, nāre, nāvī, nātus, swim.
- nobilis, nobile, known, famous; of noble birth, of high station.

nōbilitō, -āre, -āvī, -ātus (nōbilis, known), make known; make famous, render renowned.

noctū, adv., by night, at night. nolo, nolle, noluī, — (ne, not, volo,

wish), not wish, be unwilling.

nomen, nominis, n., a name.

nōn, adv., not.

nondum, adv., not yet.

nosco, noscere, novi, notus, learn, know.

nosmetipsi, strengthened form of nos.

noster, nostra, nostrum, poss. pron., our, our own.

notābilis, notābile, noticeable, noteworthy.

notitia, -ae, f., acquaintance.

Notus, -ī, m., the South Wind. novus, -a, -um, new, novel, strange.

nox, noctis, f., the night; de nocte, by night.

nūbēs, nūbis, f., a cloud.

nūbila, -ōrum, n., clouds.

nūdō, -āre, -āvī, -ātus, lay bare, expose.

nūdus, -a, -um, bare, exposed.

nūgātor, nūgātōris (nūgor, play
 the fool), m., trifler, silly person.

nūllus, -a, -um (nē and ūllus, any), not any, no, none.

num, adv. (Shows in questions that a negative answer is expected, as, num scrībis? you are not writing, are you?) nūmen, nūminis, n., divinity, divine authority.

numerus, -ī, m., number.

Numitor, Numitoris, m., a son of Silvius Procas.

numquam (nē, not, umquam, ever), adv., never.

nunc, adv., now, at this time; after all, as it is.

nūntia, -ae, f., messenger. nūntiō, -āre, -āvī, -ātus, report, tell. nūntius, nūntī, m., messenger.

nuper, adv., recently, lately.

0, interj., 0! Oh!

ob, prep. with acc., on account of. obliquus, -a, -um, slanting, crosswise, oblique.

oboediō, oboedīre, oboedīvī, oboedītus, listen to; obey.

obruō, obruere, obruī, obrutus (ruō, fall), overwhelm, crush; cover; sow, plant.

obsequibilis, obsequibile, obedient, compliant.

observo, -āre, -āvī, -ātus, notice, give heed to.

obsidiō, obsidiōnis, f., siege, investment, blockade.

obstupefaciō, obstupefacere, obstupefēcī, obstupefactus, astonish, astound, amaze.

obtineō, obtinēre, obtinuī, obtentus (teneō, hold), hold; maintain; prevail.

obtruncō, -āre, -āvī, -ātus (truncō, lop), cut to pieces, kill.

obviam, adv., in the way, against, to meet; obviam veniö, meet. occāsiö, occāsiönis, f., opportu-

nity, occasion.

occāsus, -ūs, m., setting.

occidens, occidentis, m., the setting sun; the West.

occīdō, occīdere, occīdī, occīsus (ob and caedō, cut), kill, slay.

occupō, -āre, -āvī, -ātus, take possession of, seize; perf. part., busy, engaged, occupied.

Oceanus, -ī, m., the ocean.

octō, eight.

oculus, -ī, m., the eye; in oculīs, before our eyes.

offero, offerre, obtulī, oblātus (ob and fero, bring), bring before, present, offer.

oleum, -ī, n., oil.

Olympia, -ae, f., Olympia, the place in Greece where the Olympic games were held.

omnipotēns, omnipotentis, adj., all-powerful.

omnis, omne, all, every, the whole.

onerō, -āre, -āvī, -ātus, load, load down, burden.

onus, oneris, n., load, burden.

onustus, -a, -um, laden, loaded, burdened.

opera, -ae, f., effort, work, service;

operae pretium est, it is worth while.

operiō, operire, operuī, opertus (ob and periō, cover), cover, overwhelm.

opifex, opificis, m. and f., worker,
 maker.

opīmus, -a, -um, rich, fat.

opīniō, opīniōnis, f., belief, notion, opinion.

oppidum, -ī, n., walled town, town. opprimō, opprimere, oppressī, oppressus (ob and premō, crush), crush, destroy.

oppugnātiō, oppugnātiōnis, f., assault, storming.

ops, opis, f., power, means; help, assistance.

optō, -āre, -āvī, -ātus, choose, select, prefer; desire, wish.

opus, operis, n., work; need, necessity.

orbis, orbis, m., circle; orbis terrārum, the world.

ordior, ordiri, orsus, begin, commence.

ordo, ordinis, m., bank (of oars), rank (of soldiers), line.

oriens, orientis, m., the rising sun, the East.

Orion, Orionis, m., a mythical giant; name of a constellation.

orior, orīrī, ortus, arise, rise, spring from.

ōrnō, -āre, -āvī, -ātus, equip, prepare.

ōrō, -āre, -āvī, -ātus, beg, plead,

ortus, -ūs, m., rising.

os, oris, n., the mouth; face, countenance.

os, ossis, n., bone.

ostendo, ostendere, ostendo, ostentus (os (equals ob) and tendo, stretch), hold out, extend; show, display.

ōstium, ōstī (ōs, mouth), n., an entrance, door; mouth (of rivers). ōtiōsus, -a, -um (ōtium, quiet),

calm, quiet, tranquil, undisturbed.

ovis, ovis, f., sheep. ovum, -ī, n., egg.

pābulum, -ī, n., fodder, feed, forage, food.

Palātium, Palātī, n., the Palatine hill; the imperial palace.

palma, -ae, f., palm branch; prize, victory.

Pān, Pānos (acc. Pāna), m., Pan (god of shepherds).

pando, pandere, pandi, passus, open, unfold, stretch out.

papāver, papāveris, n., poppy.

pār, paris, adj., equal, alike.

parātus, -a, -um, ready, prepared. parco, parcere, peperci or parsi, parcitūrus and parsūrus, spare.

parens, parentis, m., parent. pariō, parere, peperī, partus,

bring forth; lay (of eggs); get, secure, win.

Parnāsus, -ī, m., a high mountain in Phocis.

parō, -āre, -āvī, -ātus, prepare, secure.

pars, partis, f., part, portion, share; partes, party.

parsimonia, -ae, f., thrift, economy.

particula, -ae, f. (dim. of pars, part), little part, small portion, particle.

partior, partīrī, partītus (pars, a part), divide into portions, make a division.

parvulus, -a, -um (dim. of parvus, small), very small, tiny.

parvus, -a, -um (comp., minor; superl., minimus), little, small. pāscor, pāscī, pāstus, feed,

graze.

pascua, -ae, f., pasture.

passim, adv., in all directions.

passus, -ūs, m., a pace; mīlle passuum, a thousand paces, a Roman mile.

pāstor, pāstoris, m., feeder, shepherd.

pāstus, -ūs, m., food, sustenance. patefaciō, patefacere, patefēcī, patefactus (pateo and facio, make), make open, open.

- pater, patris, m., father; Patres, Patrum, Roman senators.
- paternus, -a, -um, of a father, paternal.
- patientia, -ae, f., endurance, forbearance, patience.
- patior, patī, passus, permit, suffer, allow.
- patria, -ae, f., native land, father-land.
- paucī, -ae, -a, few, a few.
- paulātim, adv., little by little, gradually.
- paulō, adv., a little; paulō post, a little later.
- paululum (paulum, a little), adv., a little, a very little.
- pauper, pauperis, adj., poor, without money.
- pavefactus, -a, -um, frightened, alarmed.
- pavō, pavōnis, m. and f., peacock.
- pāx, pācis, f., peace.
- peccātor, peccātoris (pecco, sin),
 m., sinner.
- pectus, pectoris, n., breast, heart.
 pecunia, -ae, f., money, property.
 pecus, pecoris, n., cattle, a herd;
 the flock.
- peditātus, -ūs, m., footmen, infantry.
- pelagus, -ī, n., sea.
- pelliciō, pellicere, pellēxī, pellēctus, charm, allure, attract.

- pellis, pellis, f., the skin, hide.
 pello, pellere, pepulo, pulsus,
 drive out, expel.
- pendens, pendentis, adj., hanging, suspended.
- penetrō, -āre, -āvī, -ātus, make one's way.
- penitus, adv., deeply, far within.
- penna, -ae, f., feather, wing, pinion.
- per, prep. with acc., through, by means of.
- percutiō, percutere, percussī, percussus (quatiō, shake), shake violently.
- perdo, perdere, perdido, perditus, lose; destroy, ruin.
- pereō, perīre, periī, peritūrus (eō, go), go away; perish.
- perfidia, -ae, f., treachery, perfidy, perfidus, -a, -um, faithless, perfidious.
- perfodiō, perfodere, perfossī, perfossus (fodiō, pierce), stab, pierce through.
- pergō, pergere, perrēxī, perrēctus (regō, rule), proceed, go on.
- perīculōsus, -a, -um (perīculum, danger), perilous, dangerous.
- perīculum, -ī, n., trial, test; danger, peril, risk.
- perītus, -a, -um, skilled, experienced, familiar with.
- permetior, permetīrī, permēnsus

(metior, measure), measure off; traverse, journey over.

perniciēs, perniciēi, f., destruction.

perperam, adv., wrongly, unjustly.
persequor, persequī, persecūtus
(sequor, follow), follow up.

Persēs, -ae, m., native of Persia, a Persian.

perspiciō, perspicere, perspēxī,
 perspectus (speciō, see), see
 through, discern.

perterritus, -a, -um, greatly frightened, panic-stricken.

perveniō, pervenīre, pervēnī, perventūrus (veniō, come), arrive, reach.

pēs, pedis, m., a foot, the foot.
pestilentia, -ae, f., plague, ruin.
petō, petere, petīvī or petiī, petītus, seek, ask, demand.

petulantia, -ae, f., wantonness, mischievousness.

phalerae, -ārum, f., trappings.
Philippus, -ī, m., Philip, the name
of several kings of Macedon.
philosophus, -ī, m., philosopher.
Phrygia, -ae, f., a country of Asia

Minor.
pietās, pietātis, f., piety.
pilus, -ī, m., a hair.
pinguis, pingue, fat.
piscis, piscis, m., a fish; Piscēs, a
constellation.
pistrīnum, -ī, n., mill.

placeō, placēre, placuī, placitus, please, be agreeable; (impersonal), be pleasing, seem good. placidē, adv., calmly, quietly.

plaga, -ae, f., net, snare, trap. plānē, adv., plainly, clearly; quite,

planēta, -ae, m., wandering star, planet.

plantō, -āre, -āvī, -ātus, plant, set out.

Pleiades, -um, f., seven stars forming a constellation.

plēnus, -a, -um, full, filled. plērumque, adv., usually, gen

erally.

plūmō, -āre, -āvī, -ātus, have

feathers, feather out.

plūrimum, superl. of multum.

poena, -ae, f., penalty, punishment; poenās dare, pay the penalty.

Poenus, -a, -um, Carthaginian, belonging to Carthage; subst., a Carthaginian, native of Carthage.

poēta, -ae, m., a poet.

Pol, interj., by Pollux!

polliceor, pollicērī, pollicitus, promise.

Pollūx, Pollūcis, m., Pollux, (brother of Castor); name of a constellation.

pondus, ponderis, n., a weight.pōnō, pōnere, posuī, positus, set aside, put, place.

pons, pontis, m., bridge.

pontus, -ī, m., sea.

populus, -ī, m., a people, nation.porgō, porgere, —, —, stretch out, extend.

Porsenna, -ae, m., Porsenna (king of Clusium).

porta, -ae, f., gate.

portō, -āre, -āvī, -ātus, carry.

possideō, possidēre, possēdī, possessus (por (equals prō) and sedeō, sit), possess, hold.

possum, posse, potuí, —, be able, can, have power.

post, prep. with acc., after, behind.

post, adv., afterwards, later, after. posteā, adv., afterwards, later.

posterus, -a, -um, next, following; posterī, descendants; posterō diē, on the following day; superl., postrēmus; ad postrēmum, finally, at last.

postquam, conj., after.

postulo, -āre, -āvī, -ātus, call for, demand.

potēns, potentis, adj., powerful.potestās, potestātis, f., power, authority, office; in potestāte, under control.

potius, adv. (comp.), rather; superl., potissimum, before all others, chiefly.

prae, prep. with abl., before; on account of, for.

praecipiō, praecipere, praecēpī, praeceptus (capiō, take), take in advance; teach, instruct; direct, enjoin.

praecipuē, adv., particularly, especially.

praeclārus, -a -um, noble, excellent.

praeco, praeconis, m., herald.

praeda, -ae, f., spoil, booty, prey.

praefulgeo, praefulgere, praefulso, — (fulgeo, shine), shine brilliantly, glitter.

praehibeō, praehibere, praehibuī, praehibitus (habeō, hold), hold before, offer; give.

praeiūdicium, praeiūdicī, n.
 (iūdicō, judge), preliminary
judgment, premature decision;
prejudice.

praemitto, praemittere, praemisi,
 praemissus (mitto, send), send
 ahead.

praemium, praemī, n., reward.

praepono, praeponere, praeposui, praepositus (pono, put), place before, prefer.

praesēpe, praesēpis, n., stall, manger.

praeses, praesidis, m., protector; president, ruler.

praesidium, praesidi, n., protection; guard, garrison.

praestantia, -ae, f., superiority, preëminence.

praeter, prep. with acc., further than, beyond, except.

praetereō, praeterīre, praeteriī, praeteritus (eō, go), go beyond, go by.

prātum, -ī, n., meadow.

prāvus, -a, -um, twisted, crooked; bad, evil, wicked.

preces, precum (only in the plural), f., entreaties; supplication, prayer.

precor, -ārī, -ātus, pray.

premō, premere, pressī, pressus,
 press; burden, load.

pretiōsē, adv., expensively, in costly fashion.

pretium, pretī, n., worth, value; pay, reward; ransom; operae pretium est, it is worth while; parvī pretī, of little value.

prīmō, adv., at first.

prīmōrēs, prīmōrum, m., chiefs, nobles, leading men.

prīmus, -a, -um, first.

prīnceps, prīncipis, m., leader.

prīncipātus, -ūs, m., leadership.

prīncipium, prīncipī, n., beginning. prior, prius, former, first (of two),

previous; superl., prīmus, first.
prius, adv., before, sooner, first;
rather.

prīvātus, -a, -um, in private life, as a private citizen.

pro, prep. with abl., for, in behalf

of; instead of, in the place of, before; pro more, according to custom.

probō, -āre, -āvī, -ātus, approve, indorse.

proboscis, proboscidis, f., trunk (of an elephant), proboscis.

prōcēdō, prōcēdere, prōcessī, prōcessūrus (cēdō, go), go forward, advance.

procella, -ae, f., storm, blast; attack, charge.

proceres, -um, m., leading men, chiefs, nobles.

procul, adv., in the distance, far away; procul dubiō, without doubt.

Proculus, -ī, m., a Roman who claimed he saw Romulus after death.

prōdeō, prōdīre, prōdiī, prōditūrus (eō, go), go forward, advance.

proditio, proditionis, f., treason, treachery.

proelior, -ārī, -ātus, fight, struggle, battle.

proelium, proeli, n., fight, battle, contest.

profanus, -a, -um, without the
 temple; wicked, profane.

profecto (pro and factum), adv., surely, certainly.

proficiscor, proficisci, profectus, set out, depart.

progredior, progredi, progressus (gradior, step), go forward.

prohibeō, prohibēre, prohibuī, prohibitus (habeō, hold), hold off, prevent, hinder.

prōiciō, prōicere, prōiēcī, prōicetus, drive away, hurl forward.

proinde, adv., therefore.

promo, promere, prompsi, promptus (pro and emo, take), take out, bring forth; produce.

promptus, -a, -um, disposed, inclined.

promptus, -us, m., readiness, being at hand; in promptu, at hand.

prope, adv., almost, nearly.

prope, prep. with acc., near.

properō, -āre, -āvī, -ātus, hasten, hurry.

propinqui, -orum, m., relatives, kindred.

propior, nearer; superl., proximus, nearest, next.

propitius, -a, -um, favoring, kind, gracious.

propono, proponere, proposui, propositus (pono, place), place before, submit, propose.

proprius, -a, -um, one's own.

propter, prep. with acc., on account of, because of.

proptereā, adv., on account of that, for that reason, therefore. prōra, -ae, f., prow (of a ship). prōrsum, adv., entirely, altogether. prōsiliō, prōsilīre, —, —, leap. prōsperō, -āre, -āvī, -ātus, prosper, do well.

prōtinus, adv., straightway, at once.

prövidēns, providentis, adj., prudent, advisable.

provideo, providere, provido, provisus (video, look), look out for, foresee; provide, take care of.

prōvincia, -ae, f., a province.

provoco, -are, -avi, -atus (voco, call), challenge.

provolō, -āre, —, — (volō, fly), fly forth, rush forward.

proximus, -a, -um, nearest, next.
prūdentia, -ae, f., wisdom, foresight, prudence, discretion.

pūblicus, -a, -um, of the people, public; open, visible; per pūblicum, in public.

pudor, pudoris, m., sense of shame, shame, modesty.

puer, puerī, m., boy; child.

pugna, -ae, f., contest, struggle, battle.

pugnō, -āre, -āvī, -ātus, fight.
pulcher, pulchra, pulchrum,
beautiful; noble.

pulchritūdō, pulchritūdinis (pulcher, beautiful), f., beauty.

pullus, -ī, m., young chicken, young bird.

pulso, -āre, -āvī, -ātus (freq. of pello, drive), push, beat upon. pulvis, pulveris, m., dust.

pūnio, pūnire, pūnivi, pūnitus, punish.

puppis, puppis, f., stern (of a ship).

pusillus, -a, -um, small, weak, insignificant.

putō, -āre, -āvī, -ātus, think, suppose.

Pyrrha, -ae, f., wife of Deucalion. Pyrrhus, -i, m., king of Epirus.

Q., abbreviation of Quīntus.

quadrīga, -ae, f., team of four horses, four-horse team.

quadringentī, -ae, -a, four hundred.

quaerō, quaerere, quaesīvī or quaesiī, quaesītus, ask, seek, inquire.

quam, adv., how; than, as.

quantus, -a, -um, how great! as great.

quartus, -a, -um, fourth, a quarter. quasi, conj., as if.

quattuor, four.

-que, conj. (enclitic), and.

queror, queri, questus, complain, lament.

quī, quae, quod, interrog. adj. pron., what? which?

quī, quae, quod, rel. pron., who, which, that.

quia, conj., because.

quicquam, see quisquam.

quicumque, quaecumque, quodcumque, whoever, whatever.

quīdam, quaedam, quiddam, and quoddam (as adj.); as indef. adj., a certain, certain, some, a; as indef. subst., some one, something; a certain man, a certain thing.

quidem, adv. (emphasizes the word it follows), in fact, indeed; to be sure.

quies, quietis, f., peace, quiet, rest. quiesco, quiescere, quieví, quietus, be quiet, rest, take rest.

quin, adv., why not?

quinque, five.

Quintus, -ī, a common Roman praenomen.

quis, quid, interrog. pron., who? what?

quis, quid, indef. pron. with sī, nisi, nē, and num, any one, anything.

quisquam (m. and f.), quidquam or quicquam (n.), any one, anything.

quisque, quaeque, quodque, each, each one.

quīvīs, quaevīs, quidvīs, and (as adj.) quodvīs (quī, rel., and vīs, from volō, wish), any one you will, any one; anything you please, any.

- quod, conj., because; that.
- quondam, adv., once, formerly, at one time.
- quoniam, conj., since, because.
- quoque, adv., also, likewise.
- quorsum, adv., whither, to what place.
- rabidus, -a, -um, mad, raging.
- rāna, -ae, f., frog.
- rapiō, rapere, rapuī, raptus, seize, take by force, rob, steal.
- rārus, -a, -um, rare, scarce.
- rāstrum, -ī, n., hoe, rake.
- recipio, recipere, recepi, receptus (capiō, take), take back, get back; receive, welcome.
- recognitio, recognitionis, f., recognition.
- recondo, recondere, recondido, reconditus, hide, hide away.
- rēctē, adv., rightly, properly, justly.
- rēctor, rēctoris, m., ruler, master, director.
- rēctum, -ī, n., what is right, uprightness.
- recumbo, recumbere, recubui, -, lie back, lie down.
- recupero, -are, -avī, -atus, get back, recover.
- reddō, reddere, reddidī, redditus (red (equals re) and do, place), put back; restore; render, make.
- redeō, redīre, rediī, reditūrus (red

- (equals re) and eo, go), go back, return; turn back on.
- redūcō, redūcere, redūxī, reductus (dūcō, lead), lead back.
- refectio, refectionis, f., restoring, refreshment.
- referō, referre, rettulī, relātus (fero, bring), bring back, restore; report; beneficium referre, return a favor; grātiam referre, return a favor.
- refluo, refluere, -, (fluo, flow), flow back, recede.
- rēgia, -ae, f., royal palace.
- regio, regionis, f., direction; region, district.
- rēgius, -a, -um, royal, kingly.
- regno, -āre, -āvī, -ātus, reign, rule.
- regnum, -ī, n., royal power, kingdom.
- rego, regere, rexi, rectus, rule, get straight; rule, manage, guide, lead, control, reign.
- reicio, reicere, reieci, reiectus (iacio, throw), throw back, put upon.
- relaxō, -āre, -āvī, -ātus, loosen, open.
- relinguo, relinguere, reliqui, relictus, leave, leave behind; forsake, abandon.
- remedium, remedi, n., cure, remedy.
- remotus, -a, -um, distant, remote.

removeō, removēre, remōvī, remotus (moveō, move), move away, remove.

Remus, -ī, m., brother of Romulus.

rēmus, -ī, m., oar.

renāscor, renāscī, renātus (nāscor, be born), spring up, be renewed.

reparō, -āre, -āvī, -ātus, renew, restore, start again.

repellō, repellere, reppulī, repulsus (pellō, drive), drive back, repel, repulse.

repentē, adv., suddenly.

repentīnus, -a, -um, sudden.

reperiō, reperīre, repperī, repertus, find, find out, discover.

repleō, replēre, replēvī, replētus (pleō, fill), fill full, fill.

repōnō, repōnere, reposuī, repositus (pōnō, place), put back, restore; lay aside.

reprehēnsō, -āre, -āvī, -ātus, keep holding back.

repudio, -āre, -āvī, -ātus, reject, scorn, dismiss, divorce.

repugno, -āre, -āvī, -ātus (pugno, fight), fight in turn, fight back, fight.

rēs, reī, f., a thing; fact, matter, affair; respect, circumstance; rēs pūblica, the state, the public welfare, public life.

rescindo, rescindere, rescido, rescissus, tear down, destroy.

reservō, -āre, -āvī, -ātus (servō, keep), keep back, save, reserve. resideō, residēre, resēdī, resessus (sedeō, sit), sit down.

resistō, resistere, restitī, —, withstand, oppose, resist.

respondeō, respondēre, respondī, respōnsus (spondeō, promise), reply, answer; correspond.

restituō, restituere, restituī, restitutus, put back, restore.

restō, -āre, restitī, — (stō, stand), remain, be left.

resurgō, resurgere, resurrēxī, — (surgō, rise), rise.

retrorsum, adv., backward.

revello, revellere, revello, revulsus, pull out, tear away.

revinciō, revincīre, revinxī, revīnctus (vinciō, bind), bind, fasten.

revocō, -āre, -āvī, -ātus (vocō, call), call back, recall.

rēx, rēgis (cf. regō, rule), m., king.

Rhea, -ae, f., Rhea, a proper name. Rhea Silvia, the mother of Romulus and Remus.

rīdeō, rīdēre, rīsī, rīsus, laugh, laugh at.

rīpa, -ae, f., a bank (of a stream). ritus, -ūs, m., manner, custom, habit.

robur, roboris, n., oak; strength. rogō, -āre, -āvī, -ātus, ask, ask for.

Rōma, -ae, f., Rome, the capital of Italy.

Romanus, -a, -um, of Rome, Roman.

Rōmulus, -**ī**, *m*., supposed founder of Rome.

rōrō, -āre -āvī, -ātus, trickle, drip, be dripping.

röstrum, -ī (cf. rödō, gnaw), n., beak (of a ship), beak (of a bird). rūgōsus, -a, -um (rūga, a

ūgōsus, -a, -um (rūga, a wrinkle), full of wrinkles, wrinkled.

rumpō, rumpere, rūpī, ruptus, break, burst.

ruō, ruere, ruī, ruitūrus, rush. rūpēs, rūpis, f., a rock.

ruptor, ruptōris, m., destroyer. rūrsum, adv., again.

rūrsus, adv., again.

rūsticus, -ī (rūs, country), m., countryman.

Sabīnī, -ōrum, m., the Sabines. Sabīnus, -a, -um, of the Sabines, Sabine.

sacrificium, sacrificī, n., sacrifice. saeculum, -ī, n., generation.

saepe, adv., often.

saepiō, saepīre, saepsī, saeptus, hedge about, surround.

saeviō, saevīre, saevīvī, saevītus, be fierce, be cruel, rage.

saevitia, -ae, f., cruelty, harshness, ferocity, violence.

saevus, -a, -um, savage, fierce.
sagīnō, -āre, -āvī, -ātus, fatten,
feed generously.

sagitta, -ae, f., arrow.

sagittārius, sagittārī, m., an archer; the Archer (a constellation).

Salīnātor, Salīnātōris, m., a family name.

salūber, salūbris, salūbre, healthful, wholesome.

salūs, salūtis, f., welfare, safety. salūtātiō, salūtātiōnis, f., greeting.

sānctus, -a, -um, sacred, holy.

sanguis, sanguinis, m., blood.

saniēs, -ēī, f., bloody matter.

sānus, -a, -um, sound, sane.

sapiēns, sapientis, adj., wise, discreet.

sapiō, sapere, sapīvī or sapiī,—, have good sense, be wise,have good taste.

sarcinae, -ārum, f., packs, bundles of baggage.

satis, adv., enough, sufficiently.

Saturnus, -ī, m., an ancient Latin god of agriculture; a planet.

saucius, -a, -um, wounded.

saxum, -ī, n., a rock; the Tarpeian rock.

Scaevola, -ae, m., a family name.

scelus, sceleris, n., evil deed, crime, wickedness.

sciō, scīre, scīvī, scītus, know. scorpiō, scorpiōnis, m., a scor-

pion.

scorpius, scorpī, m., a scorpion; the Scorpion (a constellation).

scrība, -ae, m., secretary, clerk, scribe.

scrībō, scrībere, scrīpsī, scrīptus, write.

sēcrētō, adv., secretly, privately.

sectātor, sectātōris, m., follower, hearer, pupil.

sēcum = cum sē.

secundus, -a, -um, second, the second.

sēcūrus, -a, -um (sē, without, and cūra, anxiety), without anxiety, unconcerned, at ease regarding.

secus, prep. with acc., near, along.

sed, conj., but.

sedeō, sedēre, sēdī, sessus, sit.

sēdēs, sēdis (cf. sedeō, sit), f., seat, abode, dwelling place.

sēdīle, sēdīlis (sedeō, sit), n., chair, stool, seat.

seges, segetis, a field, grain field; grain, crop.

sella, -ae, f., seat, chair.

sēmen, sēminis, n., seed.

sēmentis, sēmentis (sēmen, seed), f., sowing, planting, growing crop, grain.

sēmita, -ae, f., way, path.

semper, adv., always, ever.

sempiternus, -a, -um, eternal, everlasting.

senātus, -ūs, m., the senate.

senectūs, senectūtis, f., old age. senex, senis, m., old man, old.

sēnsim, adv., gradually, slowly, little by little.

sēnsus, -ūs, m., feeling; reasoning.

sententia, -ae, f., opinion, view; meaning, purport, sense.

sentiō, sentīre, sēnsī, sēnsus, perceive by the senses, see, feel, notice.

septem, seven.

septentriō, septentriōnis, m., the Great Bear; the North.

sepulchrum, $-\overline{1}$, n., tomb, sepulcher.

sequor, sequī, secūtus, follow, pursue.

serēnō, -āre, -āvī, -ātus, calm, comfort, soothe.

serēnus, -a, -um, calm, undisturbed, peaceful.

sermōcinor, -ārī, -ātus (sermō, conversation), talk, converse.

serus, -a, -um, late, too late.

serviō, servīre, servīvī, servītus, be a slave to, serve.

servitium, servitī, n., serfdom, slavery, dependence.

servitūs, servitūtis, f., slavery, serfdom.

servo, -āre, -āvī, -ātus, save, preserve, keep.

servus, -ī, m., slave.

sestertium, sesterti, n., a thousand sesterces.

strictly, adv., sternly, sevērē. gravely.

Sextus, -i, m., son of Tarquinius Superbus.

sī, conj., if, whether.

sīc, adv., so, thus, in this manner. sicco, -are, -avī, -atus, dry.

siccus, -a, -um, dry; in sicco, in a dry place.

Sicilia, -ae, f., Sicily.

sīdus, sīderis, n., star, constellation.

signum, -i, n., signal, token; constellation, star.

silentium, silentī, n., silence.

silva, -ae, f., forest, wood. Silvia, -ae, f., see Rhea.

Silvius, Silvī, m., king of Alba. similis, simile, like, similar.

simul, adv., at the same time; together.

sīn, conj., but if.

sine, prep. with abl., without.

singuli, -ae, -a, distrib. num., one at a time, one by one; one each; single, separate.

sinister, sinistra, sinistrum, left, on the left.

sistō, sistere, stitī, status, stay, check.

sitis, sitis, f., thirst.

societās, societātis, f., alliance, partnership.

socius, soci, m., associate, comrade, companion.

sol, solis, m., the sun.

solācium, solācī (solor, comfort), n., comfort, solace, consolation.

soleō, solēre, solitus sum (semideponent), be accustomed, be wont.

solitudo, solitudinis, f., lonely place, loneliness.

sõlstitiālis, sõlstitiāle, of summer.

sõlstitium, sõlstitī, n., a standing still of the sun; solstice.

sõlum, adv., only; non sõlum, not only.

sõlus, -a, -um, alone, only, sole. solvō, solvere, solvī, solūtus, free,

acquit, open.

sonitus, -ūs, m., a sound, noise.

sono, sonare, sonui, sonitus, sound, speak.

soror, sororis, f., sister.

spargo, spargere, sparsi, sparsus, scatter, strew, sprinkle.

Spartiātae, -ārum, m., the Spartans.

spatium, spati, n., space, distance, period.

speciosus, -a, -um, showy; plausible, specious.

spectāculum, -ī, n., sight; show, stimulo, -āre, -āvī, -ātus, goad, spectacle.

spectātor, spectātōris, m., onlooker, spectator, beholder.

specto, -are, -avi, -atus (freq. of specio, look), look on, behold.

specus, -ūs, m. and f., cave, cavern, den.

spēs, speī, f., hope, expectation.

spīritus, -ūs, m., breath; mind. spirit.

spissus, -a, -um, thick.

spondeō, spondēre, spopondī, sponsus, promise.

sponte (abl. of spons, which is not found), of one's own accord.

Spurius, Spuri, m., a Roman praenomen.

stadium, stadī, n., a distance of 125 Roman paces; a race course a stadium in length.

statim, adv., at once, immediately. statio, stationis, f., post, position: guard.

statua, -ae, f., image, statue.

statuō, statuere, statuī, statūtus, decide, determine, make up one's mind.

stella, -ae, f., a star.

sterilis, sterile, barren, unfruitful, sterile.

sternō, sternere, strāvī, strātus, scatter.

stillo, -are, -avī, -atus, drop, drip, trickle.

rouse, spur, incite.

stipendium, stipendi, n., pay.

stirps, stirpis, f., root of a tree. splinter.

stō, stāre, stetī, statūrus, stand, stand still; stop.

strēnuus, -a, -um, active, ready, brave.

strīdor, strīdoris, m., roar, bellow. stultus, -a, -um, foolish, silly; of no value; stultī, the foolish.

suādeō, suādēre, suāsī, suāsūrus, advise, urge.

suaviter, adv., pleasantly, sweetly. sub, prep. with abl., under.

subdūco, subdūcere, subdūxī, subductus (dūcō, lead), lead away, withdraw, remove.

subeo, subire, subii, subitus (eo, go), go under, undergo; take up, assume; withdraw.

subgero, subgerere, subgessi, subgestus (gerö, carry), bring near, give, present.

subiaceo, subiacere, subiacui, -(iaceo, lie), lie under, lie below. subito, adv., suddenly, quickly, at once.

subitus, -a, -um, sudden, unexpected.

sublicius, -a, -um, resting on piles; pons sublicius, the pile bridge. sublimis, sublime, on high.

submergo, submergere, submersi,

submersus (mergō, immerse), plunge under, sink.

subrīdeō, subrīdēre, subrīsī, subrīsus (rīdeō, laugh), smile.

subsequor, subsequī, subsecūtus (sequor, follow), follow closely. subsīdō, subsīdere, subsēdī, sub-

subsido, subsidere, subsedi, sub sessus, sink, settle.

subsiliō, subsilīre, subsiluī, — (salīo, leap), leap up, jump.

subvolō, -āre, -āvī, -ātus (volō, fly), fly up, fly away.

succēdō, succēdere, successī, successūrus (sub and cēdō, go), come up; take the place of, succeed.

succurro, succurrere, succurro, succursorus (sub and curro, run), come to the assistance of, aid, help, succor.

suffrāgium, suffrāgī, n., ballot, vote; approbation, approval.

suī, sibi, sē or sēsē, reflex. pron., himself, herself, itself, themselves (to be translated according to the gender and number of the person or thing referred to, usually the subject of the clause).

sulcus, -ī, m., trench, furrow. sum, esse, fuī, futūrus, be, exist. summa, -ae, f., sum, amount. summus, superl. of superior.

super, prep. with abl., over; about, concerning; with acc., over, upon.

superbē, adv., arrogantly, haughtily.

superbia, -ae, f., pride, arrogance, haughtiness.

Super \bar{i} , $-\bar{o}$ rum, m., those above, the gods.

superincido, superincidere, —, —, fall from above, fall on.

superior, superius (cf. super),
comp. adj., higher, upper; superior; former, earlier; superl.,
summus, highest, greatest, utmost; ad summum, to the top.
superō, -āre, -āvī, -ātus, overcome,
conquer; surpass, excel.

superstes, superstitis, adj., surviving, remaining alive, living. supersum, superesse, superfuī, superfutūrus, survive, be left.

supplicium, supplicī, n., punishment, torture.

surgō, surgere, surrēxī, —, rise. suscipiō, suscipere, suscēpī, susceptus (sus (equals sub) and capiō, take), take up, undertake.

sustineō, sustinere, sustinuī, sustentus (sus (equals sub) and teneō, hold), hold up, hold, carry; bear, endure; wear.

suus, -a, -um, poss. pron., his, her, its, their (translated according to the gender and number of the possessor, which is usually the subject of the clause).

Sybaris, -is, f., a city of South- taurus, -ī, m., bull; the Bull (a ern Italy famous for luxury and

high living.

Svbarīta, -ae, m., an inhabitant of Sybaris, a Sybarite.

Sybarītānus, -a, -um, of Sybaris.

taberna, -ae, f., shop. tabula, -ae, f., tablet.

tacitus, -a, -um (participle of taceo, be still), silent, in silence. talentum, -ī, n., a talent, a sum

of money.

tālis, tāle, such, of such a sort. tam, adv., so, so much.

tamen, adv., nevertheless, yet, still. tamquam, adv., like, as; as if.

tandem, adv., at last, finally.

tangō, tangere, tetigī, tāctus, touch.

tantus, -a, -um, so great, so large. tarditās, tarditātis, f., sluggishness, slowness.

tardo, -are, -avi, -atus, delay, linger, loiter.

Tarentum, -ī, n., a Greek city in Southern Italy.

Tarquinius, Tarquini, m., Tarquinius, name of two kings. Lucius Tarquinius Priscus, fifth king of Rome. Tarquinius Superbus, the last of the Roman kings.

Tartara, -orum, n., the infernal regions, Tartarus.

constellation).

Taurus, -ī, m., an Athenian philosopher.

tēctum, -ī (part. of tegō, cover), n., roof.

tegō, tegere, tēxī, tēctus, cover, hide.

tegumentum, -ī, n., covering. tellūs, tellūris, f., earth, soil.

tēlum, -ī, n., weapon.

temperātus, -a, -um, moderate, temperate.

tempestās, tempestātis (tempus), weather; bad weather, storm, tempest.

tempestīvus, -a, -um, early.

templum, -ī, n., temple.

tempori, adv., early.

tempus, temporis, n., time, season. tendo, tendere, tetendi, tentus, turn, pursue one's way, go.

tenebrosus, -a, -um, dark, gloomy. teneo, tenere, tenui, tentus, hold. tenuis, tenue, thin; small, slender, trivial, insignificant.

tergum, -ī, n., back, rear; ā tergō, behind.

terni, -ae, -a, three each, three by three, in threes.

terō, terere, trīvī, trītus, rub, wear away; tempus terere, use up time, kill time.

terra, -ae, f., a land, a country, earth.

terreo, terrere, terrui, territus, terrify, frighten.

terrificus, -a, -um, terrifying. terror, terrōris, m., fright, fear. tertius, -a, -um, third.

Themistoclēs, Themistoclis, m., a distinguished Athenian general.

thēsaurus, -ī, m., treasure chest, repository, treasury.

Thessalus, -a, -um, of Thessaly, Thessalian.

Tiberīnus, -a, -um, of the Tiber, Tiber.

Tiberis, -is, m., Tiber, the river Tiber.

Tiberius, Tiberī, m., the second Roman emperor.

tibīcen, tibīcinis, m., trumpeter. timeō, timēre, timuī, —, fear, be afraid.

timidus, -a, -um, fearful, timid, cowardly.

timor, timōris, m., fear, cowardice. tintinnābulum, $-\overline{1}$, n., bell.

Titus, -ī, m., a Roman praenomen. tollō, tollere, sustulī, sublātus, raise, lift up; take, take away, remove.

Tonāns, Tonantis, m., the Thunderer, Jupiter.

tondeō, tondēre, totondī, tōnsus, shave, shear.

tonitrus, -ūs, m., thunder.

torreō, torrēre, torruī, tōstus, dry, bake, roast.

tot, so many.

totus, -a, -um, whole, all, altogether.

tractō, -āre, -āvī, -ātus (freq. of trahō, draw), treat.

trādō, trādere, trādidī, trāditus, hand over, give over; trāditur, it is related.

trādūcō, trādūcere, trādūxī, trāductus (dūcō, lead), transfer.

trahō, trahere, trāxī, tractus, draw; take on, assume.

tramēs, tramitis, m., pathway.

trānō, -āre, -āvī, -ātus (nō, swim), swim across.

tranquillus, -a, -um, calm, peaceful.

trans, prep. with acc., across.

trānseō, trānsīre, trānsiī, trānsitus, cross over, go over.

trānsferō, trānsferre, trānstulī, trānslātus (ferō, carry), carry over, transfer, remova, change; sē trānsferre, go over to.

trānsfigūrō, -āre, -āvī, -ātus, change, transform.

trecentī, -ae, -a, three hundred.

tredecim, thirteen.

tremibundus, -a, -um, trembling with fear.

trēs, tria, three.

tribulō, -āre, -āvī, -ātus, trouble, harass.

tribūnal, tribūnālis, n., com-

mander's seat, judgment seat, tribunal.

tribūnus, -ī, m., a tribune, an officer in the Roman army.

tribūtum, -ī (participle of tribuō, assign), n., tax.

tridens, tridentis, m., three-tined spear, trident.

trīduum, -ī, n., a period of three days, three days.

triennium, triennī, n., a period of three years, three years.

trigeminus, -a, -um, threefold, triple; trigeminī, triplets.

Trītōn, Trītōnis (acc., Trītōna), m., a sea god.

triumphus, -ī, m., a triumphal procession (an honor allowed victorious generals).

Trōia, -ae, f., Troy, the city of Priam.

Trōiānus, -a, -um, Trojan, of Troy; as subst., Trōiānī, the Trojans.

trux, trucis, adj., fierce, savage. tū, tuī, pers. pron., you.

tuba, -ae, f., trumpet.

tueor, tueri, tuitus, behold.

Tullus, -ī, m., Tullus, a Roman name. Tullus Hostilius, third king of Rome.

tum, adv., then, at that time; cum ... tum, not only ... but also. tumultus, -ūs, m., uproar, outcry.

tunc, adv., then, at that time.
turba, -ae, f., throng, crowd.
turbidus, -a, -um, confused, violent.

turris, turris, f., tower.

Tuscī, -ōrum, m., the Etruscans.

tūte, a strengthened form of tū.

tūtus, -a, -um (part. of tueor),

protected, safe, secure; in tū
tum, to safety.

tuus, -a, -um, poss. pron., thy, thine, your.

Typhon, Typhonis, m., a giant (a fabled monster with a hundred heads).

ubi, adv. and conj., where; when; ubi prīmum, as soon as. ubicumque, adv., wherever. ubique, adv., everywhere. ūllus, -a, -um, any, any one. ulmus, -ī, f., elm, elm tree. ultimus, -a, -um, farthest, last. ultrā, prep. with acc., beyond. umbra, -ae, f., shadow, shade. umquam, adv., at any time, ever.

ūnā, adv., together.

unda, -ae, f., wave, billow, water.

unde, adv., whence?

undecim, eleven.

undique, adv., on all sides, from every quarter.

ūniversitās, ūniversitātis, f., the whole, the aggregate.

unus, -a, -um, one, a single; alone, | -ve, conj. (enclitic), or. -ve . . . only.

urbs, urbis, f., city.

ūrō, ūrere, ūssī, ūstus, burn, con-

ut, uti, adv. and conj.; with indic., as, when; with subj., that, in order that, so that.

uter, utra, utrum, which (of two).

uterque, utraque, utrumque, each (of two), both.

utī, see ut.

ūtilis, ūtile, useful, helpful, valuable.

utrum, conj., whether.

ūva, -ae, f., a bunch of grapes. uxor, uxoris, f., wife.

vacuus, -a, -um, empty, uninhabited.

vādō, vādere, -, -, go hurriedly, rush.

vae, interj., woe!

vagor, -ārī, -ātus, wander.

vale (imperative of valeo, be well), farewell! good-by!

valeo, valere, valui, valiturus, be strong, be well; good-by, farewell.

valide, adv., strongly, very much. validus, -a, -um, strong, powerful. vallēs, vallis, f., valley.

vāstitūdo, vāstitūdinis, f., huge size, vastness.

-ve, either . . . or.

vectīgal, vectīgālis, n., revenue, income.

vehō, vehere, vēxī, vēctus, bear, carry, draw; pass., ride.

Vēientēs, Vēientium, m., the Veientines, the people of Veii.

vēnātrīx, vēnātrīcis, f., huntress. vēndō, vēndere, vēndidī, vēnditus, sell.

venēnum, -ī, n., poison.

veniō, venīre, vēnī, ventūrus, come.

vēnor, -ārī, -ātus, hunt, get by hunting.

ventus, -ī, m., wind.

Venus, Veneris, f., goddess of love; one of the planets.

venuste, adv., gracefully, charmingly.

vēr, vēris, n., the spring, springtime.

verber, verberis, n., whip; blow, lash, whipping.

verbum, -ī, n., a word.

verēcundia, -ae, f., respect, regard. Vergiliae, -ārum, f., the Pleiades. Vergilius, Vergili, m., Vergil, a

gentile name. Publius Vergilius Maro, a famous Roman poet.

vēritās, vēritātis, f., truth.

vērō, conj., but.

vērō, adv., in truth, in fact.

a height.

versus, prep. with acc., toward, in the direction of.

versus, -ūs, m., a verse, poetry.

verto, vertere, verti, versus, turn; terga vertere, flee.

vērum, -ī, n., truth.

vērus, -a, -um, true; vēra, true things, facts.

vester, vestra, vestrum, your.

vestibulum, -ī, n., entrance, forecourt, vestibule.

vestīgium, vestīgī, n., sole of the foot, sole; track, footstep, trace, mark.

vestis, vestis, f., garment, clothing.

vetus, veteris, adj., old, ancient; former; of long standing; comp., vetustior; superl., veterrimus. vetustās, vetustātis, f., age, old

age.

nance.

via, -ae, f., way, road, route; journey.

vīcīnus, -a, -um, near, neighboring, adjoining.

vīctor, vīctoris, m., victor.

vīctoria, -ae, f., victory, triumph. vīctus, -ūs, m., living; food, suste-

video, videre, vidi, visus, see, behold; pass., seem, appear good.

vigilāns, vigilantis, adj., wakeful, vigilant, watchful.

verrūca, -ae, f., a high rough hill, | vigilantia, -ae, f., watchfulness, care.

> vigor, vigōris, m., freshness, strength, vigor.

villa, -ae, f., country house, villa. vinciō, vincīre, vinxī, vīnctus, bind, fasten.

vinco, vincere, vici, victus, conquer, overcome.

vindico, -āre, -āvī, -ātus, claim; punish, avenge.

violo, -āre, -āvī, -ātus, injure, vio-

vir, virī, m., man, husband; hero. virga, -ae, f., a rod.

virgo, virginis, f., maiden, virgin; Virgo (a constellation); virgines Vestāles, the Vestal Virgins, priestesses of Vesta.

virgula, -ae (dim. of virga, rod), f., a small rod.

viridis, viride, fresh, blooming, green.

virtūs, virtūtis, f., manliness, virtue; courage.

vīs, --, --, vim, vī, vīrēs, vīrium, etc., f., force, might; power, strength; large number, quantity.

vīta, -ae, f., life.

vitium, vitī, n., weakness, fault, vice.

vītō, -āre, -āvī, -ātus, avoid, shun. vīvāx, vīvācis, adj., lively, quick. vīvō, vīvere, vīxī, vīctūrus, live. vix, adv., barely, scarcely, hardly. | vulnero, -āre, -āvī, -ātus, wound, voco, -āre, -āvī, -ātus, call, name. volō, -āre, -āvī, -ātus, fly.

volō, velle, voluī, -, wish, desire : be willing.

volucris, volucris, f., flying creature, bird.

voluntārius, -a, -um, voluntary.

voluntās, voluntātis, f., desire, wish.

volvō, volvere, volvī, volūtus, roll. voveo, vovere, vovi, votus, vow, promise.

vox, vocis, f., voice; word.

injure.

vulnus, vulneris, n., wound.

vulpēcula, -ae (dim. of vulpēs, fox), f., little fox.

vulpēs, vulpis, f., fox.

vultus, -ūs, m., face, countenance; expression.

Xerxēs, -is, m., Xerxes, king of Persia.

Zephyrus, -ī, m., gentle wind, breeze, zephyr.





Date Due

		+	
Demco 293-5			



DO NOT REMOVE

CHARGE SLIP FROM THIS POCKET
IF SLIP IS LOST PLEASE RETURN BOOK
DIRECTLY TO A CIRCULATION STAFF MEMBER.



Boston University Libraries 771 Commonwealth Avenue Boston, Massachusetts 02215

